

# GALINDEZ, NUEVO CAMPEON: "EL NEGRO ERA UNA ROCA"

¡UNA NOCHE  
DE DIABLOS  
Y SANTOS!

• Información Página 5



FELIZ. Víctor Galíndez, reposando, vive tranquilamente su primer día de campeón mundial. "Por ahora —nos dijo hoy en la habitación del hotel— donde se hospeda— no pienso en el futuro. Recién lo haré cuando vuelva de México". (Inform. Págs. 2, 3 y 4).

## CORDOBA: FUERTE TEMPORAL

DOS MUERTOS, VEINTE HERIDOS,  
INUNDACIONES Y GRAVES DAÑOS

• Información Página 20

*Crónica*  
FIRME JUNTO AL PUEBLO



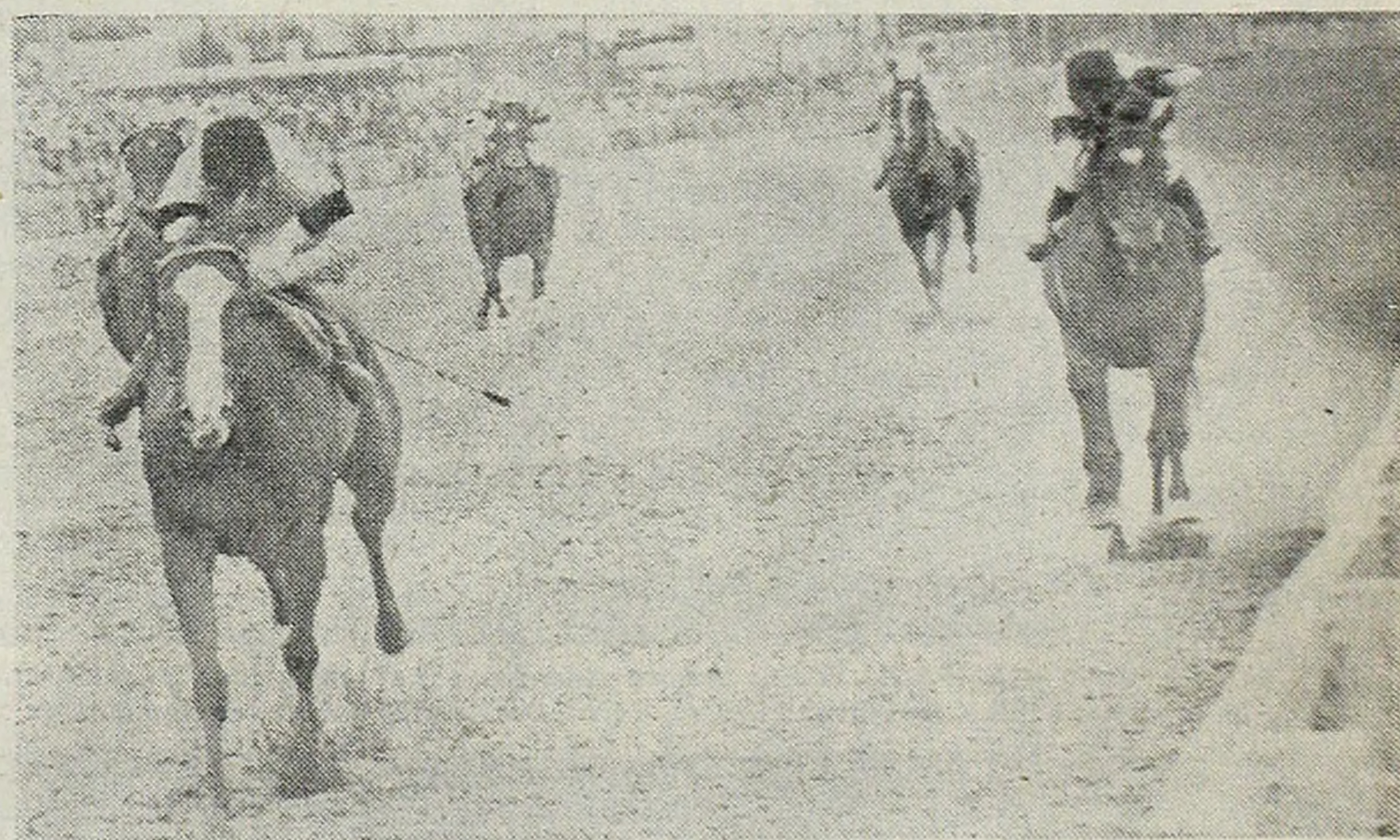
Año XII - Bs. As., Domingo 8 de Diciembre de 1974 - N° 4.018 - \$ 1,80

MATAN A CONCEJAL  
Y A SU CUSTODIO

• Inform. Págs. 10 y 11



OTRO DRAMA SOCIAL. Un incendio, de característica violenta arrasó hoy 30 casuchas del barrio precario "Villa Tranquila" y dejó sin techo a 150 personas. Se pidió urgente ayuda. (Inf. Pág. 20).



BUENA BASTONERA. Otro valioso triunfo conquistó esta tarde Bastonera en el clásico Ramón Biais, disputado en Palermo. Aquí corre con varios cuerpos sobre Ámderma y Moderadora. (Págs. 14-15).

PLACE RECORD EN LA TRIPLE: PAGO MAS DE 17 MILLONES

• Información Página 16

LO  
LI  
TA





# VICTOR LLEGO A

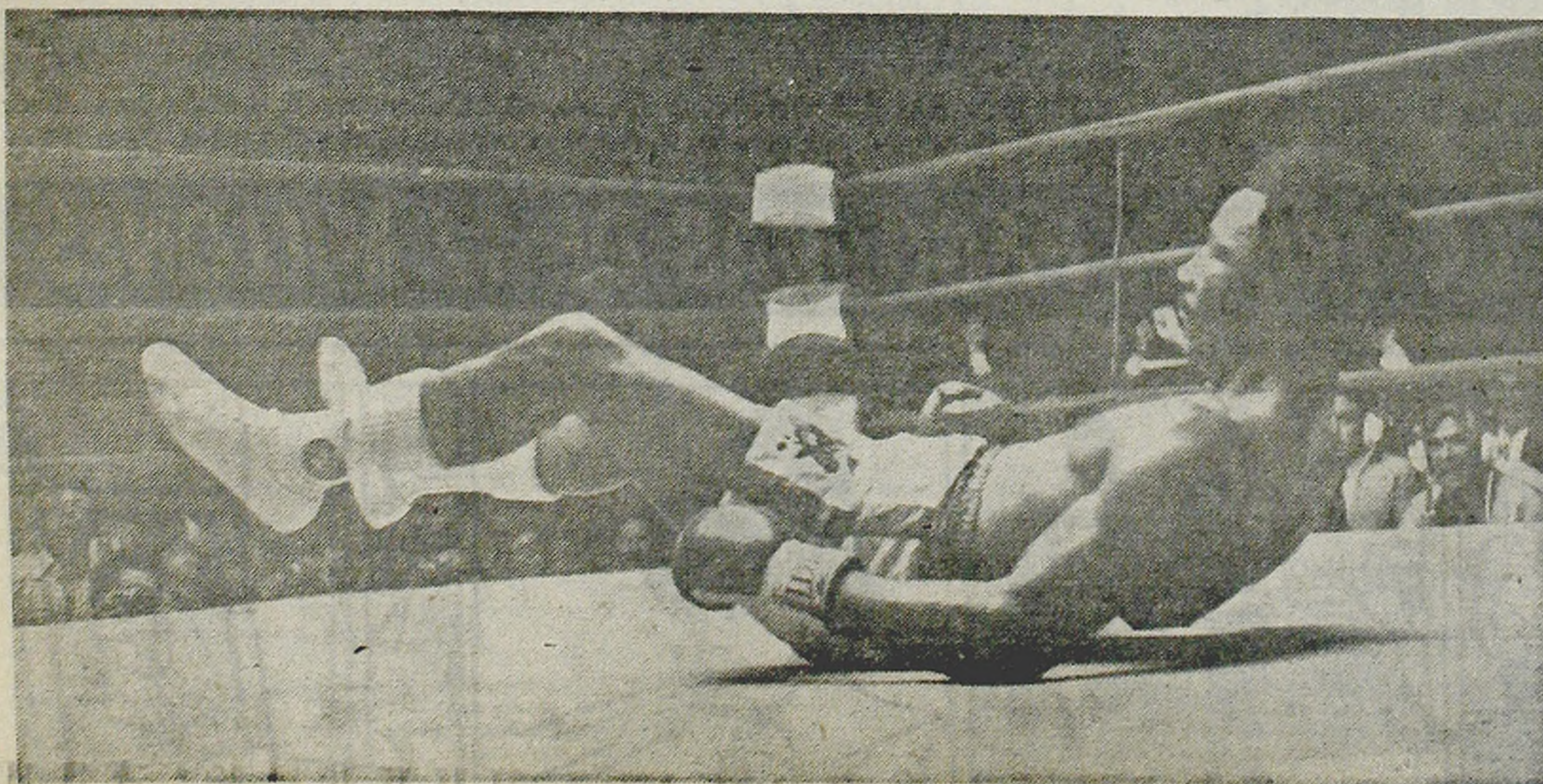
**Aniquiló a Golpes al Pobre Hutchins, Pero sin Poder Noquearlo**

En un combate de características dramáticas, por el intenso castigo que recibió el boxeador norteamericano, nuestro compatriota Víctor Galíndez se consagró campeón mundial de los semipesados (versión AMB) y pasó a ser el quinto monarca argentino en el difícil deporte de los puños. El moreno Len Hutchins no resultó nunca rival de categoría para Galíndez. Debó ser retirado mucho antes por cuanto sobre el cuadrilátero, sólo se

limitó a recibir los golpes del argentino sin atinar a oponer respuesta. El juez del combate y los segundos del norteamericano, permitieron proseguir el mismo que en circunstancias normales hubiera sido detenido en los primeros rounds. Con su victoria, Víctor Galíndez es actualmente, junto a Carlos Monzón, el segundo campeón mundial que nuestro país ostenta, a despecho de las maniobras interesadas. Esto, léase, "mafiosos" del boxeo.



**EL TROFEO Y EL CAMPEON.** Ya la encarnizada pelea ha terminado. Víctor Galíndez —despejado el cuadrado de los invasores— exhibe ante el público el trofeo que lo gró, uno de los símbolos de su triunfo de campeón mundial.



**MARTIR DEL BOXEO.** Y una víctima más de muchas cosas sucias que enlodan y perjudican al deporte de los puños. Acribillado a golpes, destruido en cuerpo y alma, Len aparece una vez más derrumbado sobre el tapiz.

El púgil bonaerense dominó de manera abrumadora la pelea. El aspirante norteamericano iba proyectado al piso una y otra vez, cual un muñeco al que un chiquilín travieso viene destrozando la cuerda a martillazos. Indiscutible pero sin superlativos, esta victoria de Víctor —que lo proyectó al primer mundo— en una pelea que, por cierto, únicamente será halagadora para todos nosotros por el hecho de que un compatriota nuestro, un aguerrido peleador del pugilismo argentino, haya alcanzado tamaña consagración en una especie de salto mortal hacia la gloria. Galíndez —es menester subrayarlo— se jugó con empujado temple combativo, aguerrido, temerario y audaz, ya que cuando tenía una carrada de puntos a su favor y bien podía especular —o arriesgar un chiquito así— siguió queriéndose devorar crudo a Hutchins, quien exhibía en su pantalón el nombre de batalla: "Stinger" ("Aguijón"), llevando estampada la figura de un escorpión. Aquí tenemos que decir que eso de pretendido "Aguijón" ni siquiera resultó para Galíndez la picadura de un mosquito. A tanto llegó la frustración de Hutchins con su precario bagaje de boxeador... El púgil de Detroit resultó —al fin de cuentas— un pobre diablo. Un muy mediocre elemento llevado a estos planos estelares como retador de una corona que —por esas maquinaciones de astutos promotores y de cuantos "fabrican" los rankings. Bien habíamos señalado —entre otros comentarios previos— barruntando a través de los misteriosos (?) entrenamientos de Hutchins al que sus manejadores no quisieron hacerlo practicar con ningún sparring argentino (no fuere a ser una forma de que se comprobasen las tremendas falencias que desnudó anoche tan crudamente este increíble y absurdo competidor de una corona mundial). Razón tuvo el ranking del Consejo Mundial al haberlo retrogradado ¡al puesto N° 16!, para luego ponerlo —piadosamente— en el 10° lugar, en tanto los avivados de la Asociación Mundial (cuyo presidente de la Comisión de Campeonatos —Mr. Brenen— y su esposa, vinieron a Buenos Aires cortésmente invitados por la empresa Luna Park... y se habrán puesto colorados de vergüenza por el fiasco que fue anoche su compatriota, de color) lo promocionaron al máximo haciéndolo figurar en un mentiroso tercer sitial.

Fue asombrosa sucesión de caídas en que como una bola loca anduvo gateando por el ring Hutchins. La situación era de lo más ingrata e inhumana, además, después de una de esas frecuentes "visitas" al piso, yéndose de espaldas o de narices sobre el tapiz en la forma más burda imaginable. Y aún sin llegar a besar la lona pero estremecido de pies a cabeza por los mandobles de Galíndez, ahí seguía el negro, cual un zombi, obnubilado, ebrio de golpes, desmantelándose penosamente. Sin embargo, ni el referee, ni el médico oficial: doctor Primavesi, ni los segundos de Hutchins atinaban a parar esa cruenta e inhumana situación en tan lamentable espectáculo que entonces evadió el terreno deportivo para entrar —lisa y llanamente— en una especie de matanza a mansalva. Se justifica pues, que el púgil visitante, en semejante clima de violencia que se descargaba implacablemente sobre su charolado cuerpo, acribillándolo diríamos que hasta el alma, sintiendo en carne propia la angustia de tanto padecer, buscara liberarse de alguna manera de ese calvario atropellando torpemente a Galíndez, amarrándolo desesperadamente, encimándolo y haciendo las veces de un pulpo, ya que todo a su alrededor era como un mundo en sombras para él y se habrá sentido —con su turbada mente machacada a golpes— como perdido en una selva, rodeado de fieras...

Tras haber batido un verdadero record de caídas, era tanto de abrumador el dominio de Galíndez que un soplado que ensayara Víctor... y ¡zas!: el negro se habría esfumado de su vista como espectro que se evapora de pronto cual una visión fantasmal. Pero tampoco tenía aliento Galíndez para darle el golpe de gracia y se perdió el K. O. que estaba en el olfato y en la retina de todos. Bamboleándose, maltrecho y martirizado de manera atroz, recién al término de la 11ª vuelta los conductores de Hutchins —insensibles hasta entonces por ese martirologio terrible que venía padeciendo su pupilo— (obrando como suelen hacerlo estos negreros del pugilismo made in Estados Unidos), recién resolvieron el no va más y sacaron a Len de las garras de Galíndez, trayendo una sensación de alivio en todo el Luna Park. Por otra parte, el temple aguerrido y su fiera combativa —a veces alocada— traicionaron bastante a Víctor llevándolo a desperdigar valiosas energías no sin arrojar infinidad de golpes muy abiertos, sin calibración ni ya el vigor necesario para alcanzar el vislumbrado triunfo por K. O., amén de que los nervios lo devoraban, también. De todos modos, Víctor Galíndez surgió victorioso con su arsenal combativo edificando su temple y con coraje y —en pasajes por momentos dramáticos por ese penoso deambular del negro— venció en su ley hasta surgir como enhiesto campeón mundial de los semi pesados. Un reinado que esperamos, lo mostrará de ahora en más, como legítimo monarca de la división. Su viril esfuerzo le ha dado a la Argentina en boxeo, el 5° campeón mundial, emulando a testas coronadas como las de Pascual Pérez, Horacio Acavallo, Nicolino Locche y Carlos Monzón, con quien Víctor Galíndez pasa ahora a compartir la dupla de los vigentes monarcas mundiales. ¡Albricias!, entonces. En el pugilismo nacional ha nacido un nuevo rey. Que lo sea con toda gallardía y por muchos años, como en el caso del legendario "Bob" Foster. ¿O será mucha pretensión?..

**Rafael Ronderos**



# SER NUEVO REY

## ¿NO ESTARIA DROGADO EL POBRE LEN?

La pelea había finalizado. La euforia estaba en todos los rincones del estadio. Aficionados habituados a las grandes confrontaciones comentaban serenamente el acontecimiento. Entrevistamos a conocidas personalidades que se manifestaron así:

**DR. RAUL MATERA** (neurólogo): "Indudablemente este hombre tenía que estar drogado. Hasta la manera de caminar así lo hacía pensar. De otra manera no podía aguantar tantos golpes de Galíndez".

**ROBERTO AMALRIC** (titular de la policía municipal): "Galíndez mostró todas sus virtudes y todos sus defectos, pero también una tremenda honradez profesional. A mi juicio se ciñó la corona legítimamente. La pelea debió haber terminado antes".

**CARLOS MENEM** (gobernador de La Rioja): "Dramática intensidad tuvo esta pelea, que no exhibió a Galíndez con pasta y potencia de campeón. Lástima lo que Hutchins recibió de más".

**VICTOR ARNOTEN** (manager boxeo): "Triunfó la fortaleza. Hutchins, gran boxeador, no la tuvo como para parar a Galíndez, que hoy puso todo lo que tenía que poner para ganar".

**RAUL LASTIRI** (presidente de la Cámara de Diputados): "Dentro de la impotencia demostrada por el extranjero, se vio la valentía de nuestro campeón, que impuso su rotunda superioridad para alcanzar legítimamente el título mundial".

**SILVANA ROTA** (diputada nacional): "Muy emocionada y feliz por este triunfo de Galíndez. Estoy sorprendida de cómo se lleva a un hombre a la muerte".

**JOSE M. VILLONE** (secretario de Prensa y Difusión e interventor en la FAB): "Buen espectáculo. Pelea dramática. Galíndez pudo ganar mucho antes. Ya sabemos como es, va para adelante y se enneguese".

**VICTOR BO** (actor): "Me alegro mucho por Víctor, que es una excelente persona. En perfecto estado físico la pelea no pasaba del tercer round".

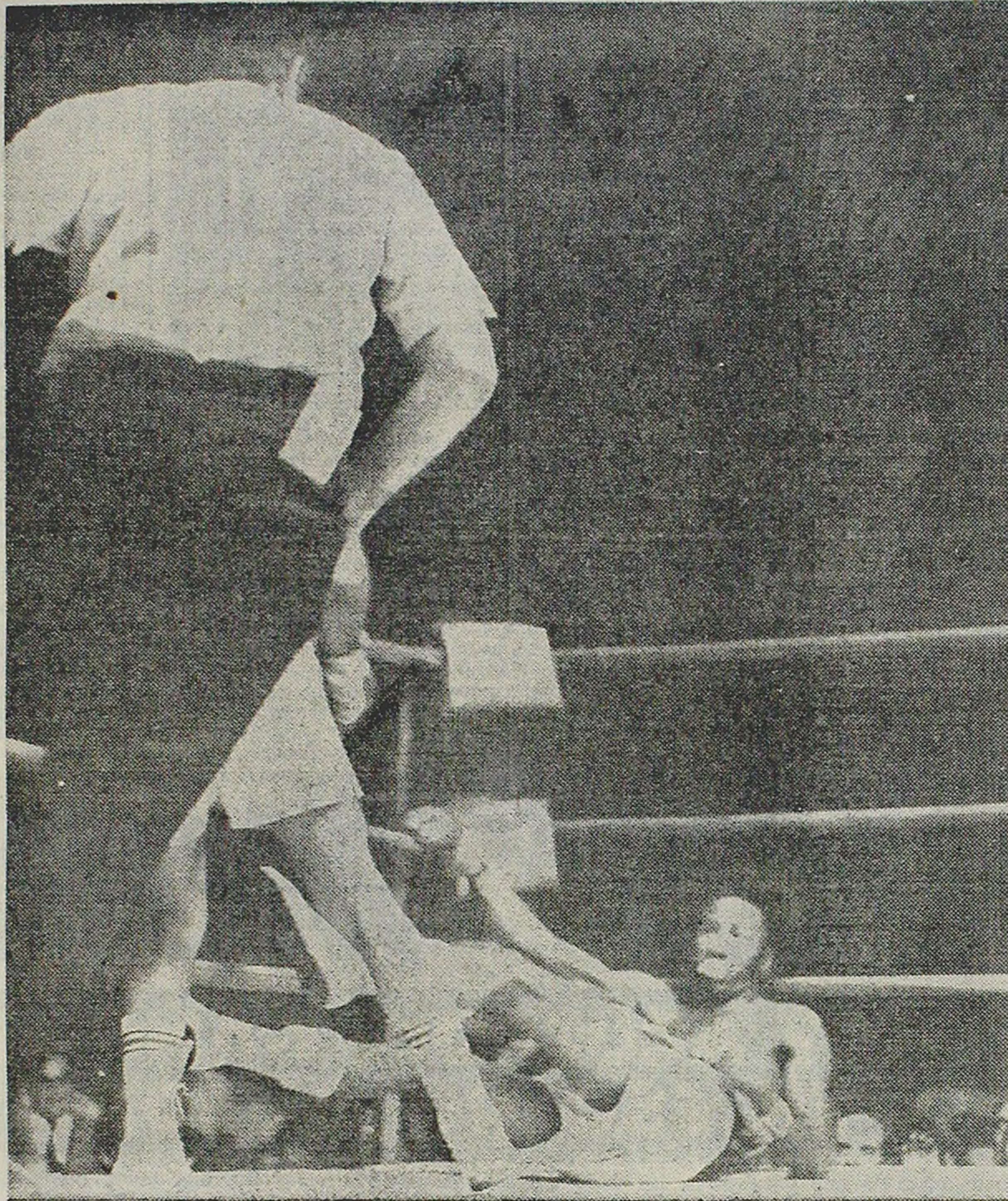
**VIRGILIO CAPACCIONI** (Relaciones Públicas de AFA): "Galíndez muy superior, demostró que aún tiene que aprender muchas cosas. Tiene potencia para llegar".

**NORBERTO GARCIA** (Jefe Consultorio Médico AFA): "Muy mal espectáculo. Esto le hace muy mal al boxeo".

**JOSE GOMEZ** (Arbitro de boxeo): "La pelea más violenta que vi hasta la fecha. Desigual cambio de golpes. Los árbitros americanos son todos así, no suspenden la pelea hasta las últimas instancias. Nosotros pensamos y obramos distinto".

**NORBERTO FIORENTINO** (Anunciador del Luna): "El vigor y la potencia de Galíndez desmoronaron a Hutchins, que se las ingenió para durar porque no está muy golpeado".

**GENERAL JOSE EMBRIONI** (Intendente municipal): "El boxeo argentino tiene otro gran campeón mundial con Galíndez, que causó admiración por su notable fortaleza".



¿DONDE ESTOY? Es como si se preguntase el moreno durante toda la noche. De espaldas en esta toma, después de un gancho de Galíndez, que triunfó por demolición.

## SALVAJISMO

Como ya denunciábamos en el comentario se fue incubando a lo largo del combate todo un rosario de cosas reñidas con todo cuanto pretenda tener relación con un espectáculo deportivo, y tan luego, disputándose un centro mundial. Lo más tremendo de todo esto resultó la forma deshumanizada como se expuso impúneamente al negro Hutchins (un pobre diablo en función de boxeador y de aspirante a tamaño galardón). Al borde del colapso, derrumbándose cada vez más, en un terrible martirologio, todos cuantos tenían allí la responsabilidad de evitar una masacre, exponiéndose a Hutchins a los peores riesgos para su salud física y mental, no obraron como correspondía. No es necesario por cierto, extenderse en detalles, ni cargar las tintas, pero miles y miles de personas fueron testigos (también a través de la televisión) de semejante barbaridad en que parecieron con fabulados cuantos tenían el vehículo reglamentario, pero más que nada, humanitario, para sacar al negro de las garras de un Galíndez pegando y pegando fieramente a un indefenso y obnubilado rival, que se caía solo...

El árbitro venezolano fue además un desfachatado, pues para colmo pretendió justificar el que Len haya continuado en esa terrible "vivisección". Lo de los conductores del moreno, sólo merecen el calificativo de delincuentes del boxeo. Pero lo que más subleva y nos alarma, es que la suprema autoridad médica, el Dr. Primavera, ni siquiera una vez intervino, y dejó seguir el viacrucis del perdedor. ¿Habrá sido porque de otro modo se hubiese visto obligado a certificar también la herida cortante de la que Galíndez seguía goteando sangre, y se temió que ello impusiera la detención del match, por más que luego se vio que el problema para Víctor pudo superarse?

## FORJAR A UNA SANA JUVENTUD ARGENTINA

**MEXICO, 8 (Latín).** — "Argentina se ha trazado un plan de trabajo dentro del cual y en un futuro no muy lejano, nos permitirá tener un país lleno de atletas y de gente sana, fuerte", dijo aquí el doctor argentino Arturo Varano. Este, que se encuentra aquí para examinar la salud y el adiestramiento del púgil argentino Horacio Saldano, que disputará el sábado próximo en el Palacio de los Deportes de esta ca-

pital, agregó: "En Argentina el estado se preocupa por el desarrollo, tanto intelectual como físico del niño, que desde que éste se encuentra e nidad de escolaridad primaria, en la cual es más perceptivo y se tiene facilidad para aprender todo"... "Continúa — subrayó el doctor Vala — la ayuda del Estado argentino — nuestro país estará constituido, por la mayoría de sus gentes, de atletas, de muchos atletas".

## HOY 21 Y 23 HS. Y VERMU A LAS 18 La Revista somos nosotros

EL ESPECTACULO REVISTERIL MAS IMPORTANTE DEL VERANO PORTEÑO

CON LA PRESENTACION ESTELAR DE

TITA COEL ★ TINI ARAUJO ★ ISABEL COEL

ACTUAN POR ORDEN ALFABETICO

GOGO ANDREU ★ ADOLFO GARCIA GRAU ★ ALBERTO IRIZAR ★ VICENTE QUINTANA  
MARIO SANCHEZ ★ MARIO SAPAG ★ TRISTAN ★ Y LOS ALMUERZOS DE MIRTHA EN LA INEFABLE IMITACION DE ALFREDO KIER

EL DEBUT EN LA REVISTA ARGENTINA DE LA VEDETTE ITALIANA

★ VIOLETA MONTI ★

ADRIAN ZAMBELLI ★ NURI CID ★ ALFREDO HERS  
POCHI LUNA ★ CARLOS A. SPANO

LIBRO Y DIRECCION GENERAL

GERARDO SOFOVICH

LOCALIDADES  
DESDE \$20:-

LOCALIDADES  
DESDE \$20:-

TEATRO

# ASTROS

CORRIENTES 746

★★★★★★★★★★★★

★★★★★★★★★★★★



# EL FELIZ DESPERTAR DEL CAMPEON

## Habló del Susto por el Tobillo

Victor Emilio Galíndez demoró mucho su llegada al gimnasio, que era el lugar establecido para que se desarrollara la conferencia de prensa. Pero tras esperar casi una hora, compareció el ganador, Len Hutchins, permaneciendo en su camarín, mientras los médicos definían la situación. Cuando llegó, con pantalón azul y la chaqueta blanca desprendida, su rostro denotaba preocupación. "Parece —dijo como primera confesión— que el negrito no quedó bien. No me dejaron entrar al camarín para verlo y hay caras largas...". Lamentaba la situación y le costaba hablar de lo suyo. Pero la insistencia de los periodistas pareció sacarlo de aquel pensamiento que lo lastimaba.

En seguida la seguidilla de preguntas, la televisión, la radio, nosotros. Todos abrumándolo.

Eran las 2.05 de la mañana y Víctor había contestado todas las preguntas. Salí por la puerta trasera del estadio y en su coche que manejaba el profesor Russo se dirigí al hotel Sheraton donde se concentró en la víspera del combate. Fuimos con él, subimos al piso 14 y entramos a su habitación 1412. Allí se quitó la ropa de fagina y se tiró un rato sobre la cama. Allí retomamos el diálogo:

—¿Te cuesta trabajo sacarte la zapatilla?

—Y no ves, el tobillo está inflamado. Pero eso no interesa ahora. Quisiera saber cómo anda Hutchins, porque al salir del Luna Park vi que lo llevaban en una ambulancia.

Recordó entonces algunos pasajes de su infancia: "Fue dura sabés pero no me quejo, la vida me supo recompensar. Ahora vienen a mi mente aquellos momentos de lustrabotas y los picados con el equipo del barrio, allá en Luján. Era goleador, sabés, pero siempre me agarraba a bollos. Después nació esto del boxeo porque además de meter goles era bastante patadura para que te voy a mentir...".

—¿Hablame de tu futuro, Víctor?

—No, ahora dejame vivir la obtención del título. Dejame con mis recuerdos y los amigos que me están esperando. El martes me



SERENO FESTEJO. Anoche, después del combate, Galíndez y todo su clan eludieron la fiesta grandilocuente y con toda sencillez vivieron los momentos alegres del triunfo.

voy para México a alentar a Saldaño y después hablaremos de lo que voy a hacer...

El profesor Russo, vino de la habitación contigua y le dijo: "Vamos que se está haciendo muy tarde. Son las tres menos cuarto, ¿a qué hora quiere ir a comer?"

Se levantó y comenzó a vestirse lentamente. Diez minutos después estábamos en la calle. El automóvil Torino rojo salió raudamente en busca de la avenida Córdoba y Jorge Newbery, donde está la cantina de David, lugar elegido por Juan Carlos Pradeiro para el festejo.

Dentro del local muchos amigos, eufóricos,

expresaban su satisfacción al campeón. También estaban los componentes del equipo que se concentró durante muchos días en la Escuela de Gendarmería Nacional. Pradeiro, Otero, Russo, Ovidio Bravo, Hugo Quinteros, su hermano Roberto, el doctor Paladino, el director de la Escuela de Gendarmería, comandante Ricardo de Bártoli y muchos más. Pero si a Galíndez hubo algo que le dio tranquilidad fueron las palabras de Roberto Paladino: "En este momento vengo del Instituto Costa Boero, y Hutchins está bien..." Le faltaba solo ese pequeño detalle a esa su gran noche. Al conocer esto, recién acep-

tó los brindis y comió tranquilamente. La madrugada nos sorprendió. Era de día, las 5.38, cuando decidió volver al Sheraton para descansar plácidamente.

Pese a que se acostó como señalamos cuando el día mostraba el avance del sol, el nuevo monarca de la categoría semipesado, estaba de pie antes del mediodía y se le advertía sereno y dispuesto a almorzar con auténtico apetito y a prepararse para viajar el martes hacia México para asistir a la pelea Nápoles-Saldaño.

Habló con los que se acercaban a él y en modo especial preguntaban que había de cierto en eso del tobillo y el flamante campeón del mundo respondió sonriendo:

—Lo tengo bastante inflamado y anoche fue necesario infiltrarme porque me molestaba demasiado y quería estar sin dolor, en razón de la gran oportunidad que se presentaba para conseguir lo que tanto anhelaba, el título de campeón del mundo. Felizmente se me dió. Ahora todo es un recuerdo. Un grato recuerdo pese a las vicisitudes que padecí antes de la pelea y que por cierto me inquietaron como solo yo lo sé. Pero repito, todo pasó y tengo la tremenda alegría de haber conquistado el quinto campeonato mundial de boxeo para mi país y trataré de mantenerlo mucho tiempo en ese cometido dejaré el alma en el ring cada vez que lo exponga.

—Estoy orgulloso —comentó después Víctor —porque este galardón, con el que tanto soñé, pude brindarlo de corazón a todos los argentinos (que siempre han alentado mi campaña), y muy especialmente, al glorioso historial de nuestro boxeo, así como a las autoridades de nuestro gobierno, que tanto vienen haciendo y estimulándonos a los deportistas, para volver al plano que tuvo anteriormente... del que ahora tengo un compromiso de honor y una responsabilidad mucho más grande ante mi país, y les garantizo que continuaré bregando para no defraudar".

# "VIA CRUCIS" MORENO

## Triste Regreso a EE. UU. del Vapuleado Hutchins

Como hemos expresado en otro lugar de las notas referidas al match de anoche, Len Hutchins no pudo ser entrevistado por el periodismo. Lo hicimos con su principal conductor, Harry Grooms. Quien lo debe conducir —así lo apreciamos nosotros y la mayoría del público— con este sistema, al patíbulo.

Len Hutchins, un evidente "carne de cañón", al que en la Meca del boxeo están muy acostumbrados y piensan que las trompadas son alimento, con otro encuentro como el de anoche, si ya no le ha dejado secuelas, puede seguir el triste camino que se ve en tantos pugilistas, especialmente en los Estados Unidos, de donde las noticias de resultados funestos nos han llegado con frecuencia.

Todo el mundo vió la forma incoherente como finalizó varias vueltas el pugilista de color. Cómo arrastraba prácticamente sus piernas con accionar incoordinado.

### • SEVERA REVISION

Por eso al finalizar el combate, tras ser atendido por sus segundos en su rincón, mientras que Galíndez y sus parciales festejaban con euforia natural la gran victoria, y se producían además otras luchas entre guardianes del orden —policías y ordenanzas del Luna Park— para despejar el cuadrado de muchos "invasores", Len Hutchins fue trasladado al recinto en los vestuarios con sumo cuidado.

Allí fue revisado por médicos de la comisión municipal de box y el jefe del servicio médico de la entidad, doctor Leonel Primavesi. Nadie —excepto el matchmaker del Luna Park y otros allegados a la empresa— pudo llegar a ese recinto. La prohibición fue terminante y entonces corrieron algunas versiones sobre una supuesta gravedad en el estado del yanqui.

La búsqueda de reflejos, más el tratamiento preventivo, continuó durante largo rato, porque pasada la 1.15 se adoptó una medida severa.

### • AL COSTA BUERO

En efecto, trasladado en camilla fue llevado, por el lado de Madero, en una ambulancia al Sanatorio Costa Buero. Los médicos de la Comisión Municipal de Box, evidentemente, para tomar una decisión de esa índole con tanto cuidado, obraron también de acuerdo con la resolución de la Cámara de Representantes que establece una prevención de 24 horas, cuando se ha producido un nocaut o un combate tan drástico —lo hicieron porque entendieron que Len Hutchins no daba muchas seguridades con su estado mental.

Sin embargo, al americano, tras ser examinado muy a fondo —radiografías, encefalogramas y fondo de ojos— en el citado servicio asistencial, "decidió" retirarse, a las 6 de la mañana. Lo hizo por sus propios medios, y a instancias de sus colaboradores. "Ellos —dijo uno de los médicos que lo atendió— decidieron llevarse y firmaron una nota haciéndose cargo del boxeador. Nosotros hubiésemos preferido tenerlo en observación 24 horas más".

### • PARTIO HUTCHINS

Junto con su equipo —conjunto que lo lleva al "matadero"— Len Hutchins preparó sus maletas y ya a las 7 de la mañana salió con rumbo desconocido. Pero no lo fue tanto para la gente del Luna Park, porque en el aeropuerto de Ezeiza fue despedido por personal jerárquico de la empresa. A las 9 ya volaba rumbo a su patria un pugilista que aspiró a la corona mundial de los medio pesados, versión Asociación Mundial de Boxeo, y que con valentía —innata en él— vendió muy cara su derrota, tras exponer coraje en grandes dosis. Un coraje que no sabemos qué fin le puede acarrear en este violento espectáculo deportivo.

## HAY ACUERDO: GANO EL MEJOR Y EN ESO NO QUEDAN DUDAS

La pelea que comenzó a las 23.55 del sábado, finalizó —por lo menos para el periodismo que tenía que cubrir la nota en vestuarios— a la 1.40 del domingo. Alguien dijo, bastante acertado: Un poco más y todavía el lunes estamos aquí...

Y el infierno que fue anoche el Luna Park, porque parecía que todos estábamos en una caldera inmensa. Y después del combate, porque los periodistas no tenían acceso a los camarines, "infierno" interminable en busca de los protagonistas.

Finalmente en el gimnasio se estableció una especie de recepción, para poder conversar con los actores de algo que tuvo mucho de circo romano y que, incluso, pudo haber terminado en tragedia para el negro.

Pero esa "mise en scene" fue establecida fundamentalmente, para la televisión, que acaparó a Galíndez, al director técnico de Len Hutchins, Harry Grooms, al director del flamante campeón mundial, Juan Carlos Pradeiro, y entre otros, al árbitro del match, el venezolano Jesús Celiz.

El primero al que pudimos abordar fue el árbitro Jesús Celiz, quien ya mucho antes, tras su descenso del cuadrado, debió sostener con algunos espectadores y ex boxeadores —entre ellos Jorge Fernández, que lo censuró con violencia— algunas conversaciones agitadas.

—Para mí la pelea fue un espectáculo. Un fantástico espectáculo. Yo creo que todos los fanáticos y todos los argentinos deben estar muy felices porque tienen a un verdadero campeón.

—¿No cree usted que debió haber parado la pelea mucho antes que se produjera la tardía decisión de los directores técnicos del estadounidense?

—Muchos me han efectuado esta pregunta. Yo les contesto: "No paré la pelea primeramente porque era la disputa de un título mundial, al que aspiraban los dos pugiles. Y mientras Galíndez le pegaba, el americano respondía. Así que estaba combatiendo. En ningún momento de esos se podía parar la pelea."

—¿Alguna vez, en su dilatada campaña como árbitro, le tocó un encuentro tan complicado, tan raro?

—Bueno, para mí no fue una pelea complicada. Para

mí fue una pelea fácil. Un poco porque Galíndez llevaba en mi tarjeta 120 a 109.

Juan Carlos Pradeiro, muy contento por cierto con la obtención del título mundial, no se manifestó de acuerdo con la precedente declaración, al señalar: "Es una barbaridad como se expuso al yanqui. Estuvo incoordinado durante varias vueltas y el juez no tomó medidas, ni otras autoridades tampoco. Además, Hutchins metió cabezazos con los que lesionó a Víctor y más de una vez el dedo en la zona afectada. Víctor cumplió de acuerdo con el plan trazado."

Mientras Len Hutchins era atendido por los médicos, pudimos, en cambio, escuchar a Harry Grooms, el principal director técnico del vencido.

—Mi pupilo es un "fighter", un pegador, un "fajador". Por eso consideraba que siempre tenía, con su fortaleza y su experiencia —como ha sostenido otros duros combates—, las posibilidades de dar vuelta al trámite de la lucha, más aun porque Galíndez estaba herido.

—¿Qué opinión le merece Galíndez?

—Es un estupendo campeón. Superándose puede llegar a ser un gran pugilista. Tiene coraje y fuerza, valores para llegar muy arriba. Además, es joven.

Victor Galíndez llegó al gimnasio, atravesando fierros y otros elementos ubicados en la trastienda, mostrando su corte en el arco derecho y renqueando ostensiblemente. Besó nuevamente a su esposa e hijo. Muy emocionado, atendió a uno y a otro.

—Yo quiero que destaquen la valentía de Hutchins. Otro hombre se hubiera tirado al suelo. Estoy muy emocionado como ustedes comprenderán porque he brindado como otros que me precedieron, un título mundial a mi patria.

—¿Te sentiste cansado o decepcionado porque no caía nocaut?

—No, mirá, en el ring debía haber 50 grados, por lo menos. La pelea fue dura. Y ante un trámite severo como el que tuve, cualquier hombre se agota. Tuve un rival muy fuerte y muy vivo. Cuando él estime, puedo ofrecerle una nueva oportunidad. Se lo merece porque fue un valiente.

## LA TELEVISACION FUE UN DESASTRE

La transmisión del combate celebrada anoche en el Luna Park, fue un rotundo fracaso para Canal 7. Hubo un evidente afán de lucro con tandas publicitarias desmedidas que birlaron al público aspectos decisivos del combate. Por otro lado, evidentes deficiencias técnicas y organizativas propias de una emisora que usufructúa la experiencia acumulada por la televisión privada en los últimos años. Nunca antes en la Argentina se habían vendido espacios en tal profusión, como para desvirtuar la esencia de una

transmisión deportiva. Las tandas duraban un minuto. Al sonar la campana automáticamente pasaba la transmisión al estudio para incluir la tanda. Se la devolvía al estadio cuando ya estaba comenzado el round siguiente. El espectador desorientado, al igual que los comentaristas y narradores, no entendía qué estaba ocurriendo. Había dejado a los pugilistas combatiendo y los encontraba en la misma actitud. Todo esto en aras de la publicidad.

En el plano técnico y organizativo

los desaciertos no fueron menores. Mala calidad de los avisos, técnicamente antiguos y riesgosos para la pauta, como eso de leerlos con locutor en "off". La serie de desaciertos culminó cuando el público perdió el desenlace de la pelea. Una frustración para el televidente que es imperdonable. Mientras el combate se definía, los espectadores veían publicidad. Lo único rescatable, es que la transmisión no haya sido enviada al exterior. Nos ahorramos un papelón para la televisión estatal y para el país.



# UN COTEJO DECISIVO EN LA TERCERA VELADA

# ROJOS CON SANTOS

Esta noche se cumplirá la tercera fecha de la rueda final del torneo Nacional de la AFA y sin duda que el panorama es especialmente propicio para que las posiciones queden aclaradas, por cuanto los dos equipos punteros, Independiente y San Lorenzo de Almagro, deberán enfrentarse en el estadio de Racing.

Independiente, ganador de Boca Juniors y de Talleres de Córdoba, unido esto a sus últimas performances en el extranjero y su ratificación del título de campeón continental dicen de una formación experta y capaz, que realiza un juego práctico. Por su parte, San Lorenzo, vencedor de Newell's Old Boys y de Boca, también es un team animoso, luchador, que sabe aprovechar las situaciones y tiene una táctica defensiva especial que propicia su tendencia al contraataque. Indudablemente, que será un partido singularmente tenaz, en que al margen de las ausencias importantes, Cocco, en los "santos" y Bochini, en los "rojos", es difícil predecir un resultado. De haber un vencedor, quedará en inmejorables condiciones, lo que hace muy importante el cotejo, ya casi sobre la mitad del torneo. Nadie puede dudar de que éste es el gran encuentro de esta noche.

Salvo los equipos mencionados, que tienen cuatro puntos previos a la fecha, el resto está así escalonado: Vélez Sarsfield, dos puntos; Talleres, dos; Ferrocaril Oeste, dos; Rosario Central, uno; Newells, uno y Boca sin puntos.

Por eso Talleres y Ferrocaril Oeste, que se medirán en Córdoba, lo que indudablemente favorece a los locales que contarán con el apoyo casi total de la

tribuna, es también casi decisivo para la suerte futura de ambos. Los dos vienen de perder, Talleres con honor ante Independiente, pues cayó recién cuando estuvo en inferioridad numérica y en cuanto a los verdes pagaron el precio de un antiguo feudo ante Vélez Sarsfield. Por eso esta noche el resultado es valiosísimo para ambos.

Lo que tampoco habrá que olvidarse es que los de Caballito mejoran considerablemente su actuación cuando lo hacen como visitantes, basta recordar el triunfo logrado ante Central en Rosario.

En la "Bombonera" se medirán Vélez Sarsfield y Newell's Old Boys. Y aquí todo parece favorecer al equipo de Liniers, que cayó luchando bravamente ante Talleres en Córdoba y luego ganó merecidamente a F.C. Oeste. Aunque los rosarinos del Parque Independencia no sean los últimos, aparecen hasta el momento como los más débiles de los ocho, lo cual hace presumir que la lógica indica al equipo de Dellacha como vencedor.

Newell's deberá mejorar mucho para aspirar a repetir lo que hizo durante el último Campeonato Metropolitano, donde fue el vencedor. Para los dos los puntos de esta noche valen más que oro.

Por último en Rosario, Central y Boca Juniors configuran un partido de

firme atracción. Los "xeneizes" irán con vigor por una amplia rehabilitación ante un adversario calificado y los rosarinos saben que si pierden ya pueden despedirse de una posibilidad que hasta el miércoles último les parecía color de rosa.

Claro que en la ciudad santafecina puede surgir un inconveniente no previsto. Desde ayer por la tarde llueve copiosamente y el agua no amainó en la mañana de hoy.

El estado del campo de juego de Newell's es bastante bueno, pero recién a última hora se podrá saber a ciencia cierta si el partido entre Central y Boca se juega o es postergado.

Por una disposición especial de AFA a partir de esta tercera fecha de la rueda final del Nacional, los cuatro cotejos deben iniciarse a la misma hora, y, por supuesto, deben jugarse el mismo día. Esto para evitar cualquier suspicacia.

## ● CANCHAS DEL MIÉRCOLES

Fue necesario recurrir al sorteo para establecer tres de los cuatro escenarios del miércoles en la cuarta fecha del octogonal. Solamente llegaron a coincidir "verdes" y "rojinegros" para jugar en Rosario Central —no les quedaba otra—; el resto fue así: Independiente vs. Central, en Racing; San Lorenzo vs. Talleres, en Boca, y Boca vs. Vélez, en San Lorenzo.

## PROBABLES EQUIPOS

**SAN LORENZO:** Anhiello; Glaria, Piris, Olguín, Villar, Espósito, Telch, E. Chazarreta, Scotta, Beltrán y Ortiz. A.S.: Irusta, D.T.: Zubeldia.

**INDEPENDIENTE:** Gay; Comissio, López, Sá, Pavoni, Semewicz, Raimondo, Saggiolato, Balbuena, Bertoni y Glibet. A.S.: Pogan y D.T.: Ferreiro.

**Terna de árbitros:** Dellacasa, Loureiro y Duca'elli. Cancha: Racing.

**TALLERES:** Q'iroga; Ocaño, Galván, Artico, Oviedo, Mugione, Rivadero, Willington, Patire, Fachetti y Pereyra. A.S.: Salas, D.T.: Labruna.

**FERRO:** Luraschi; Franco, Papandrea, Rocchia, De Filippo, Eiras, Saccardi, Arregui, Lorea, Vidal y Clavelino. A.S.: Gómez, D.T.: Spinetto.

**Terna de árbitros:** Ithurralde, Maino y Comesaña. Cancha: Belgrano.

**VELEZ:** Fenoy; Gallo, Tagliani, García, Correa, Assad, Puppo, Quinteros, Fornari, Benito y Cerqueiro. A.S.: Onzari. D.T.: Dellacha.

**NEWELL'S:** Carrasco; Rebato, Pavoni, Capurro, Ortiz, Berta, Ribeca, Picerni, Robles, Zanabria y Rocha. A.S.: Bargas, D.T.: Montes.

**Terna de árbitros:** Goicoechea, Nitti y Pestarino. Cancha: Boca.

**CENTRAL:** Biasutto; Van Thuyne, Pascutini, D. Killer, Burgos, Mancinelli, Solari, Poy o Zavagno, Poveda, Cabral y Kempes. A.S.: Munutti, D.T.: Grigol.

**BOCA:** Sánchez; Ovide, Nicolau, Rogel, Tarantini, Trobbiani, Benítez, Potente, Ponce, García Cambón y Ferrero. A.S.: Vidallé, D.T.: Dominguez.

**Terna de árbitros:** Barreiro, Romero y Busca. Cancha: Newell's Old Boys.

# ITALIA "AHORRO" GOLES

ROMA, 8 (ANSA). — El fútbol italiano tuvo una novena fecha donde la ausencia de goles fue el elemento más significativo. En los ocho encuentros disputados, solamente se marcaron 10 tantos, registrándose cinco empates, cuatro de ellos sin que los delanteros consiguieran abrir el score. Los cañoneros de los equipos italianos, aparecieron en las canchas con la pólvora mojada y se rindieron frente a la agresividad de las defensas rivales. Juventus, que empató con su eterno rival, el Torino, se mantiene a la cabeza de la tabla de posiciones, seguido por el Nápoli, que igualó a su vez con Milán.

## JUVENTUS 0 TORINO 0

**JUVENTUS:** Zoff; Cuccureddu, Gentile, Furino, Morini, Scirea, Damiani, Causio, Anastasi (Alfani) Capello y Bettiga.

**TORINO:** Figino; Lombardo, Santin, Mozzini, Cereser, Agropi, Graziani, Ferrini.

## LAS POSICIONES

| EQUIPOS        | J | G | E | P | Gf | Ge | Pts |
|----------------|---|---|---|---|----|----|-----|
| Juventus       | 9 | 6 | 2 | 1 | 13 | 4  | 14  |
| Florentina     | 9 | 4 | 4 | 1 | 9  | 5  | 12  |
| Lazio          | 9 | 5 | 2 | 2 | 12 | 7  | 12  |
| Nápoli         | 9 | 3 | 6 | — | 13 | 3  | 12  |
| Torino         | 9 | 4 | 4 | 1 | 11 | 6  | 12  |
| Milán          | 9 | 3 | 5 | 1 | 7  | 4  | 11  |
| Bologna        | 9 | 4 | 2 | 3 | 9  | 8  | 10  |
| Internazionale | 9 | 2 | 5 | 2 | 8  | 7  | 9   |
| Roma           | 9 | 3 | 2 | 4 | 4  | 5  | 8   |
| Varese         | 9 | 2 | 4 | 3 | 7  | 8  | 8   |
| Cesena         | 9 | 1 | 5 | 3 | 5  | 8  | 7   |
| Lanerossi      | 9 | 2 | 3 | 4 | 4  | 7  | 7   |
| Sampdoria      | 9 | 1 | 5 | 3 | 6  | 11 | 7   |
| Cagliari       | 9 | 2 | 2 | 5 | 6  | 15 | 6   |
| Ternana        | 9 | 1 | 4 | 4 | 7  | 10 | 6   |
| Ascoli         | 9 | — | 3 | 6 | 3  | 15 | 3   |

Sala, Zaccarelli y Pulici.

## FIORENTINA 0 VICENZA 0

**FIORENTINA:** Superchi; Galdolo, Roggi, Guerini, Pellegrini, Beatrice, Caso, Merlo, Desolati (Saltutti), Antognoni y Spezziorin.

**VICENZA:** Bardin; Gorin, Longoni, Bernardis, Ferrante, Berni, Galuppi, Savoldi II, Sormani Perego y Faloppa.

## LAZIO 1 BOLOGNA 0

**LAZIO:** Pulici; Ghedin, Martini, Wilson, Oddi, Nanni (Franzoni), Garlaschelli, Re Ceconi, Chinaglia, Frustalupi y Badiani.

**BOLOGNA:** Buso; Roversi, Cresci, Caporale, Belugi, Maselli, Ghetli, Pecci, Savoldi, Massimelli y Brugnara.

**Gol en el segundo tiempo:** A los 15m Franzoni (L).

## MILAN 0 NAPOLI 0

**MILAN:** Albertosi; Bet, Maldera, Zecchini, Turone, Biasiolo, Gorin, Benetti, Bigon (Calloni), Rivera y Chiarugi.

**NAPOLI:** Carmignani; Cruslotti, Pogliana, Burgnich, La Palma, Orlandini, Rampanti (Massa), Juliano, Clerici, Espósito y Braglia.

**Otros resultados:** Cagliari 1, Roma 2; Ternana 1, Sampdoria 1; Varese 3, Ascoli 1 y Cesena 0, Inter 0.

## ESPAÑA

**MADRID, 8 (EFE).** — La undécima jornada del torneo español, tuvo un común denominador: los empates. Ello, sumado a la inesperada derrota que el Betis le infligió al Barcelona, posibilitó que Real Madrid, sin jugar, quedara con la misma "luz" de la fecha anterior sobre sus seguidores.

**BETIS 1 BARCELONA 0**  
**BETIS:** Esnaola; Bizcocho, Sabaté, Biosca, Cobo, López, Alabanda, Cardenosa, Del Pozo, Mendieta (Mameli) y Rogelio.

**BARCELONA:** Sadurni; Costas Marinho, De la Cruz, Migueli, Neeskens, Rexach, Asensi, Cruyff, Juan Carlos y Clares.

**Gol en el segundo tiempo:** A los 45m Biosca (B).

## A. MADRID 2 HERCULES 0

**ATLETICO DE MADRID:** Reina; Melo, Heredia, Capón, Adelardo, Benegas, Alberto, Salcedo (Marcelino),

Ayala (Bermejo), Irureta y Becerra.

**HERCULES:** Humberto; José Antonio, Biuliano, Quique, Andreu (Juan Carlos), Rivera, Arieta, Tetzuen (Pachón), Barrios, Baena y Carceloen.

**Gol en el primer tiempo:** A los 29m Becerra (AM).

**Gol en el segundo tiempo:** A los 44m Adelardo (AM).

## GRANADA 1 A. BILBAO 1

**GRANADA:** Izco; Sierra, Castellanos, Falito, Montero Castillo, Aderra, Santi, Grande, Dueñas, Parits y Lorenzo.

**ATLETICO DE BILBAO:** Iribar; Escalza, Astrain, Guisasola, Madariaga, Rojo II, Dani, Villar, Carlos, Amorruortu y Lasa.

**Gol en el primer tiempo:** A los 17m Lasa (AB).

**Gol en el segundo tiempo:**

A los 19m Dueñas (G).

**● OTROS RESULTADOS**  
Celta 2, Málaga 0; Espanol 0, Gijón 0; Real Sociedad 1, Salamanca 1; Elche 1, Zaragoza 1 y Las Palmas 1, Valencia 1.

## LAS POSICIONES

| EQUIPOS         | J  | G | E | P | Gf | Ge | Pts |
|-----------------|----|---|---|---|----|----|-----|
| Real Madrid (*) | 10 | 7 | 3 | — | 26 | 12 | 17  |
| Barcelona       | 11 | 6 | 2 | 3 | 27 | 17 | 14  |
| Espanol         | 11 | 6 | 2 | 3 | 23 | 13 | 14  |
| Betis           | 11 | 5 | 3 | 3 | 12 | 10 | 13  |
| Elche           | 11 | 5 | 2 | 4 | 16 | 19 | 13  |
| Gijón           | 11 | 4 | 4 | 3 | 14 | 12 | 12  |
| Granada         | 11 | 3 | 6 | 2 | 14 | 11 | 12  |
| Zaragoza        | 11 | 5 | 2 | 4 | 18 | 12 | 12  |
| At. de Madrid   | 11 | 3 | 5 | 3 | 13 | 11 | 11  |
| Las Palmas      | 11 | 3 | 5 | 3 | 14 | 13 | 11  |
| Hércules        | 11 | 3 | 4 | 4 | 12 | 13 | 10  |
| Real Sociedad   | 11 | 3 | 4 | 4 | 12 | 16 | 10  |
| Valencia        | 11 | 4 | 2 | 5 | 14 | 15 | 10  |
| Murcia (*)      | 10 | 2 | 4 | 4 | 9  | 13 | 8   |
| Celta           | 11 | 3 | 2 | 6 | 11 | 18 | 8   |
| Salamanca       | 11 | 2 | 4 | 5 | 9  | 12 | 8   |
| At. de Bilbao   | 11 | 2 | 3 | 6 | 8  | 16 | 7   |
| Málaga          | 11 | 3 | 1 | 7 | 7  | 15 | 7   |

(\*) Juegan esta noche.

# LA "B" CHILENA NOS GANO: 1-0

**SANTIAGO, Chile, 8 (ANSA).** — La selección "B" de Chile derrotó anoche por 1 a 0 a su similar de Argentina, en la primera confrontación de la Copa "Raúl D'Onofrio". El encuentro se llevó a cabo en el estadio Sausalito, de Viña del Mar, y el único gol del cotejo fue el marcado por el centrodelantero chileno Jaime Fonseca, cuando transcurrieran trece minutos de la segunda etapa. A las órdenes del árbitro trasandino Pedro Araya, los equipos se alinearon de la siguiente manera:

**CHILE:** Welinger; Avendaño, Sanchueza, Arriagada, Escobar, Martínez, H. González, C. González, García (Fonseca), Quiroz y Arezabala.

**ARGENTINA:** Torres; Ruiz, Canio, Bordón, Avalos, Maimoni, Wallace, Sierra, Taborra, Forgués y González (Pifeyro).

## ● SUDAMERICANO 1975

**RIO DE JANEIRO, 8 (Associated Press).** — Brasil, Argentina y Venezuela han sido colocados en el grupo 1 del Campeonato Sudamericano de Fútbol 1975. En el grupo 2 estarán Paraguay, Ecuador y Colombia, mientras que en la zona 3 participarán Chile, Bolivia y Perú.

Las fechas y lugares de los juegos, serán fijados a principios del año próximo por la Confederación Sudamericana de Fútbol. De cada grupo se clasificarán dos equipos para la ronda final.

## Newcombe, Espera al "Zurdo" Vilas

**MELBOURNE, 8 (Reuter-Latin).** — El australiano John Newcombe dijo que está listo para iniciar el martes su participación en el Campeonato de Maestros de Tenis, con 100.000 dólares de premios.

Newcombe es favorito junto al argentino Guillermo Vilas (jugarán el martes), y el rumano Ilie Nastase para ganar el torneo, en el que participan los ocho mejores

# AZUCAR

Supermercados - Proveedurías - Obras sociales  
Cooperativas

Azúcar en Paquetes

"2 CUCHARADAS"

NUÑEZ 3866 (Esq. Av. del Tejar, Núñez), Capital  
T E. 70-9970/5097

**PONGASE COMODO Y RIASE CON**

# Pitirio

**SIEMPRE DETRAS DE UN CHURRO EL PERSONAJE QUE FALTABA**

¡LA TETINA! ¡EH, TETINA! ¿MUNEQUITA, QUE ANDA HACIENDO POR AQUI?

**NO HAY DOS SIN 3 ESTE NUMERO VIENE CARGADO DE RISA Y PIMENTA!**

**APARECE EL 1er. y 3er. VIERNES DE CADA MES \$ 5**



# TEMPERLEY PUSO EL

¡Campeones!, una Realidad Tras 37 Temporadas en el Ascenso



LOS CELESTES. Titulares y suplentes de ayer en Junín. El equipo que coronó el título de 74. Fue, sin duda, el mejor de la temporada. Todo el Sur les está agradecido.

JUNÍN, 8 (De nuestro enviado especial). — Temperley ya está en la "A". Y se hizo justicia por otra parte: hace un par de años que viene jugando bien con pequeños cambios en el elenco pero con una idea que en la mayoría de sus partidos se transforma en obsesión: la red rival. Ayer empató con Unión, si y tal vez sin jugar bien, cuidándose, tratando de que eso que tenía entre manos no se fuera, no se alejara. Muchos años esperándolo y justo un resultado, solo 90 minutos de juego no podían, o debían hacer perder la ocasión más grande presentada: el ascenso. Y no se perdió: Temperley consiguió el pase a la máxima división del fútbol luego de demostrar que fue el mejor. El 1 a 1 alcanzó para la estadística de cualquier amigo de los números. Para los "celestes", el ascenso, y un sueño hecho realidad.

Y además, Temperley pudo gozar de mayor tranquilidad si ese penal de Corbalán a los 36 minutos del segundo tiempo se transforma en el segundo, la responsabilidad pudo más y el "negro" la tiró lejos... Además le hubiera hecho soberano favor a Estudiantes, porque le dejaba con dos puntos a Unión. De todas maneras, tampoco, el partido claro está hubiera tenido un justo ganador: los dos jugaron mal, con temor. Unión dejó demasiado que algunos hombres claves fueran los definidores... Y Temperley los absorbió bien: Salvador sobre Valencia, Veiga sobre Luque y así. Presión, calor sobre el hombre que iba a intentar. Y Temperley sin mostrar claramente su superioridad. Cuando lo hizo, el arco de Burtovoy tembló...

Pero el primer gol lo hizo Unión ante la desazón de todo un "mundo" celeste que viajó a Junín en busca del campeonato: un foul de Salvador a Luque. Toque corto de

Valencia a Garelo y zurdazo de éste a media altura que se mete junto al palo izquierdo. Iban 43 minutos y quedaba un segundo tiempo para remontar... Temperley salió a matar... Y en apenas 3 minutos puso el empate: un tiro libre de Di Bastiano, desde 35 metros. Por foul de Siguero a Alejo Escos (recién ingresado), ahí la pelota; solo Di Bastiano ante ella y de repente el latigazo, seco. Burtovoy puso las manos inútil; era un proyectil. El 1 a 1 casi hace explotar todo Junín; aparecieron las banderas celestes por miles y el grito de campeón no se hizo tan lejano...

Pero todavía restaban 42 minutos de juego y Unión debía esforzarse. Empezó a apretar, a buscar la desigualdad que le diera el campeonato. Y Temperley comenzó a tener terreno para contragolpe; por 2 veces consecutivas Unión estuvo a punto de desequilibrar: a los 35 minutos, la más emotiva. Un pie de Hernandorena, ya jugado, sacó a tiempo el remate al gol de Bravi, cuando el gol se escuchaba en Santa Fe... Un minuto después, el penal que le cometieron a Corbalán (Batocletti). El disparo del puntero pasó a 2 metros del travesaño... Y entonces otra vez a sufrir, sin que entrara ninguna posibilidad de rematar con un ataque letal. Todos defendiendo el empate; sin embargo Unión no pudo sacar fuerzas de flaquezas y se quedó... hasta que el silbato hizo sonar el árbitro con un grito que salió del corazón: ¡Temperley campeón...!

Y quien no se quedó a festejarlo. Las lágrimas del presidente Colón Fernández, las de miles de hinchas que en todo tipo de transporte se acercaron a Junín. Primera "A" por primera vez. El Sur tiene un nuevo representante: el que mejor hizo las cosas en la "B". Salud, campeón y suerte en la nueva etapa...

## EN EL SUR, UN GRITO

Desde las 7 de la mañana del sábado pasado, toda la ciudad de Temperley, en la obligada vigilia de la espera emocional, comenzó a vivir "su" fiesta con la anticipación del lógico entusiasmo, pero también con la prudencia que da la experiencia sorpresiva del fútbol en los acostumbrados "maracanás" de la historia ajena. El pulso de la calle nos daba la dimensión del trajín de su gente: barrios convulsionados en la asamblea esquinera, lugar obligado de la reunión para la partida que tenía un común destino: Junín. Largas caravanas portando banderines y estandartes celestes. Gente a pie, en camiones, en autos lujosos, en "cachivaches" con ruedas, en tren, en micros, buscando todos los caminos que conducían a la cancha de Sarmiento. Miles de hinchas partieron en el tren especial, transformándose en la avanzada "fuerte" del aporte celeste, rotulado de punta a punta del convoy, con una bandera de más de cien metros de largo. Parten micros desde la plaza. Quince más lo hacen desde la sede del club. Y cuando todo ese entusiasmo se juntó en cancha de Sarmiento y dijo ¡PRESENTE, AQUÍ TEMPERLEY...!, le puso a los aires de Junín la sinfonía alegre, colorida, dramática y tensa de lo que iba a jugarse en ese escenario.

Y a la hora verdad los palpitos y conjeturas fueron anecdota. El ¡Dale, Celeste, Dale! fue un grito de batalla y el hombre del tablón, pero con su traje definido de color "celeste" estrechó filas y gritó ¡Presente!... y los once muchachos del equipo le Temperley recogieron el guante y en una hermosa lección de fe y hombría, sobre las cenizas de muchos fracasos, construyeron la gran victoria final... Mañana ya no será nunca, porque ahora es hoy y ya tiene presente que se llama "Primera A"... y cuando la dura prueba pasó a la categoría de recuerdo ya se estaba viviendo la fiesta del retorno... ¡Y la fiesta fue apoteótica...! ¡Inolvidable...!

Y fue ese hinchas que, en el paroxismo de la locura carnavalesca del fútbol, se desbordó por las calles de Temperley y, cambiando de destino, tuvo su epicentro esta vez en el propio estadio celeste, en un despliegue de caravanas que llegaban desde todos los caminos y desde todos los lugares donde el grito de ¡Temperley campeón!... impactó primero y los movilizó después. Y venían con sus banderas, con sus estribillos, sus bombos, sus trofeos, con sus paraguas pintados de celeste y blanco y su enorme entusiasmo que llegó al desborde de la esquizofrenia futbolera, en la fiesta del Campeonísimo Temperley... ¡Y qué fiesta! ¡Cantos, bailes, gritos, abrazos y llantos!... Todos los estados emocionales tuvieron su válvula de escape... Es ya domingo, plena madrugada y siguen llegando las caravanas de entusiastas hinchas celestes... Vienen de la esquina tradicional de Almirante Brown y Pasco, desde el boliche de don Benito, con la bandera de cien metros de largo; desde Adrogué, desde Lomas, desde Banfield... Llegan desde todas las barriadas de la ciudad y convergen en el mojon final del recuentro: Av. 9 de Julio, punto del estadio.

El recuerdo de un sello que dice: "Club de Foot-Ball Centenario Temperley Fundado en 1910", es todo un símbolo. La historia ha quedado atrás, el nacimiento legal tiene una fecha: 12 de febrero, de 1912. Luego aquella fusión en el 32 con Argentino de Banfield para transformarse en Argentino de Temperley, para ser definitivamente el hoy Club Atlético Temperley, en que lo sorprende esta noche inolvidable de un pueblo que vibró al compás del sentir emocional de hombres, mujeres y niños, en una celebración que comenzó a las 7 de la mañana del sábado pasado y aún sigue en la vigilia de los festejos.



LA PELOTA ES SUYA. Néstor Hernandorena se quedó varias veces con la pelota en circunstancias que apretaba Unión. Al término del partido la hizo suya también. Allí va sonriente en la vuelta olímpica de Temperley.

## EMOCION EN LA VUELTA OLIMPICA DEL GANADOR

JUNÍN, 8 (De nuestro enviado especial). — Todavía no se apagaron los ecos del reír sonoro de un campeón. Esta ciudad se vio embargada de un entusiasmo ajeno. De Temperley habían llegado los gritos de ¡campeón! y las mismas gargantas lo volvieron a proclamar cuando el partido finalizó... Los jugadores del campeón dieron la "vuelta olímpica", 20 minutos después de terminado el cotejo. Antes los abrazos se multiplicaron en los vestuarios. Colón Fernández, presidente de la entidad "celeste",

proclamaba a los cuatro vientos el futuro de Temperley: "Ampliaremos las tribunas. Ya las obras han empezado. Habrá una capacidad para 25.000 espectadores. Esta fue una alegría contenida durante muchos años. Al fin se nos dio. Hoy no vamos a dormir. Vamos a festejar largo y tendido y ya tenemos la idea de hacer la Cena de Campeones, en día a designar".

### ● ITHURRIETA

Roberto Ithurrieta, el técnico de Temperley habló de "sus muchachos": "Te-

mé a mi cargo al equipo, en agosto. La mayor virtud del mismo, es saber lo que tiene. Es un plantel de jugadores trabajadores, sin figuras". El autor del gol que catapultó a Temperley a la "A", Di Bastiano, expresó: "A mí no me gusta ejecutar penales. Pero, en cambio, en los tiros libres me tengo una fe bárbara. Cuando iba a rematar pensé que iba a ser gol. Y lo fue".

Y muchas manos se llevaron al autor del empate. El que significó el histórico primer campeonato para Temperley...



# CIELO MAS CELESTE



AL ATAQUE. Díaz lucha con varios defensores de Estudiantes. En el segundo tiempo Lanús trató con entusiasmo de concretar el triunfo. La falta de planes le fue fatal.

## UNA TARDE OSCURA PARA LOS GRANATES

Estudiantes y un sueño que debe esperar 7 días para concretarse o no... Ayer, al menos, dio un paso muy importante para que algo suceda: le ganó y bien a Lanús, por 2 a 1, quitándole así, al equipo del Sur, toda chance para el que estuvo muy cerca pero quedó ahí: el ascenso a la "A" o al menos una oportunidad para jugar un desempate. Ese que Unión y Estudiantes deberán concretar el próximo sábado, en estadio a designar, en partido de 90 minutos. De subsistir el empate, se jugarán dos períodos de 15 minutos cada uno y si persistiera la igualdad habrá penales hasta definir. Pero para los de Caseros, eso es futuro. Ahora contemos al ayer, que tal vez quede en los recuerdos más gratos para ese Estudiantes que llegó lejos, quizás donde ni su más acérrimo hincha lo esperaba...

Mejor Estudiantes en el inicio; y haciendo prosperar algo que es su mejor arma: el contragolpe. Con R. Díaz encabezando la salida para habilitar a O. Pérez o Toublanc. Ya a los 7 minutos Tolosa remató, rechazó Santos y le cayó a Toublanc, que solo, desperdició. Lanús demostró tener muy poco. Apenas si el aporte de la fuerza que Ferreyra ponía para desequilibrar y el dominio de Lódico (sobre todo del balón) en una zona que Estudiantes prefirió no usar porque, ya lo dijimos, hace bien el contragolpe.

Estudiantes consiguió su gol en el primer tiempo debido al buen trabajo de R. Díaz que en veloz corrida eludió a Santos, se cerró sobre la raya pero igual pudo tirar convirtiendo el primer gol del partido... Fue a los 40 minutos, justicia; Estudiantes había sido el más claro y el que mejor fútbol

tuvo. Apenas iniciado el complemento Lanús dejó todo tipo de táctica y se fue como toro ante trapo rojo al ataque. Estudiantes tuvo más campo que antes para ejercer su dominio en contragolpe, pero justo cuando parecía que iba a poner diferencia mayor en la red, sale lesionado R. Díaz (por patada violenta de Lódico) entrando en su lugar Sculci, pasando O. Pérez a la izquierda, mientras Nogueira se retrasaba jugándole de hombre que pone los pelotazos. Ahí radicó el error: muchas pasaron por los pies del moreno pero éste se engolosinaba cuando debía partir el pelotazo. Así fue que cubriéndolo a él Lanús comenzó a ver un poco más de cerca la red...

Y una avivada de Rojas (llevó la pelota con la mano, sin que el juez lo apertellara) hizo que a los 27 minutos, el empate se concretara. Estudiantes pareció caer ante el "golpe". Y hubo un penal que Cillis le cometió a Gutiérrez (ambos ingresaron en la segunda parte), que Parenti se olvidó de cobrar. La desesperación de Lanús parecía que iba a poder con las ganas de Estudiantes por jugar mejor. A los 24 Bravio aprovechó un pase de Tolosa tras cesión de Nogueira y con tiro corto conquistó el segundo. Cinco minutos después, penal de Santos a O. Pérez. Lo ejecuta él mismo, pero a las manos del arquero... Después fueron quince minutos de angustia (el juez alargó el partido en 8 minutos más) pero el triunfo y la ocasión del ascenso quedaron para el mejor: Estudiantes...

Ahora los de Caseros jugaron su carta ante Unión, con quienes hace pocos días empataron en Junín. ¿En qué cancha se enfrentarán el sábado?

# QUE LLEGO "A" TODOS

## LA CAMPAÑA

| Result. | Rival       | Cancha     | Goleadores         |
|---------|-------------|------------|--------------------|
| 0-0     | Unión       | N. O. Boys |                    |
| 1-1     | Chicago     | Ferro      | Corvalán           |
| 2-1     | C. Córdoba  | Huracán    | Magalanes-Corvalán |
| 1-1     | Lanús       | Racing     | Patti              |
| 3-1     | Estudiantes | Huracán    | Patti-Fierro (2)   |
| 1-1     | Unión       | Sarmiento  | Di Bastiano        |

### GOLEADORES

| A FAVOR           | EN CONTRA                     |
|-------------------|-------------------------------|
| CORVALAN .....    | 2 Bordón (Chicago) .....      |
| PATTI .....       | 2 Manfredi (C. Córdoba) ..... |
| FIERRO .....      | 2 Rojas (Lanús) .....         |
| MAGALAHES .....   | 1 Díaz (Estudiantes) .....    |
| DI BASTIANO ..... | 1 Garello (Unión) .....       |

### PENALES

| A FAVOR                         | EN CONTRA                 |
|---------------------------------|---------------------------|
| Corvalán, conv. con C. Córdoba  | Bordón (Chic.) convertido |
| Fierro, ataj. por Santos, Lanús |                           |
| Corvalán, desviado c. Temperley |                           |

### EXPULSADOS

No hubo



"CELESTE CORAZON". Festejo multitudinario en el Sur. Todos los barrios convergieron para festejar en la cancha de la Avenida 9 de Julio. Lo indescritible: la llegada del grueso de hinchas en tren a las 2,5 horas.

## PERDUCA: OLIMPICO Y "VERDUGO" DE ZAMORA

Entre grandes jugadores que pasaron por Temperley, surge indudablemente alguien que es un símbolo en la propia institución: Feliciano "Gallo" Perduca. Nació en Temperley hace 74 años y "vive" en el club. Actualmente se desempeña como intendente del estadio, pero su colaboración no se encasilla en la función. Es consejero, amigo, un "agente transmisor" de sabiduría futbolística. Y anoche no podía estar ausente en el festejo, era un torrente de palabras: "Temperley es mi vida. Pese a que estuve en el 23 en Independiente y en el 29 en Ra-

cing, siempre volví a mi ciudad. Yo soy de Temperley cuando el club todavía no tenía ni el nombre ni los colores; se puede decir que lo vi nacer". El "Gallo" fue goleador en Independiente (Canaveri, Perduca, López Seoane y Orsi), también lució en Racing, como un extraordinario delantero; pero su gran hazaña data de 1927, cuando le marcó un gol al "divino" Zamora, en un partido contra los españoles en cancha de Sportivo Barracas. Al año siguiente sus notables condiciones obligaron a seleccionarlo para defender

los colores argentinos en los Juegos Olímpicos de Amsterdam. Al de Perduca se pueden agregar otros grandes jugadores que pasaron por la entidad "celeste": Flores, Donola, Harguindeguy, Passeri, Núñez, Piola, Villanueva, Berrud, Garofalo, Avila, Monteserin, Celaya, y más recientemente a Ramilo, Minitti, Micozzi y el gran equipo campeón de la zona Sur en 1974: De Udaeta, Julio, Stringa, Ayudé, Giordano, Janin, Diz, Crosta, Diéguez, Cantú y Tarabini. Noventa y siete goles en el año (¡Pa' que bailen los muchachos!).

## AHORA, ESPERAR EL DESEMPATE

El triunfo de Estudiantes de Buenos Aires frente a Lanús y el empate alcanzado por Unión en el partido con Temperley, obliga a esos dos equipos a disputar un encuentro decisivo para determinar cuál de ellos pasará a jugar el año próximo en la divisional superior.

El cotejo se realizará el próximo sábado y en caso de finalizar empatado al cabo de los 90 minutos reglamentarios, se procederá a disputar un período de alargue de 30 minutos. Si al cabo del mismo subsistiera la paridad, la ejecución de tiros penales determinará al ganador.

Sin embargo, queda por solucionar un aspecto de fundamental importancia: el escenario donde se llevará a cabo el partido. Es indudable que los santafesinos solicitarán jugar en Junín, mientras que Estudiantes procurará que el encuentro se desarrolle en una cancha de la Capital Federal o del Gran Buenos Aires.

El problema se resolverá en el día de mañana, ajustándose todos los detalles del match.

Una rápida consulta realizada por nuestros cronistas al término de los partidos disputados ayer, nos dio oportunidad de conocer el optimismo que reina en los dos planteles. Estudiantes tonificado por su triunfo frente a Lanús, a quien dominó a través de su mejor exposición de fútbol y Unión seguro de que en próximas presentaciones mejorará mucho su rendimiento con relación a lo expuesto frente a Temperley. El sábado entonces se pondrá en marcha una nueva fiesta del fútbol.



# MUERTE EN "VILLA CARIÑO"

## FALSO POLICIA HACIA GUERRA A ENAMORADOS

LA PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — Un audaz delincuente fue detenido en momentos en que conducía un automóvil en el que llevaba a una pareja a la que había despojado del rodado, informó hoy la policía.

Se trata de Jorge Alberto Ríos, de 26 años, soltero, sin ocupación y domiciliado en el camino General Belgrano 3840, quien al ser interceptado el coche, un Renault, exhibió una chapa de la Policía Federal, manifestando ser agente de la repartición.

Al no convencer el argumento a los representantes del orden, el sujeto fue trasladado hasta la comisaría de José C. Paz, donde confesó que momentos antes, en la Avenida del Libertador General San Martín, en las proximidades de la catedral de San Isidro, había procedido a asaltar a los ocupantes del automóvil que resultaron ser Carlos Antonio Radrizzani y su novia, Adriana Cristina Villafañe, en momentos en que se encontraban conversando en el interior del rodado.

Tras amenazarlos con un arma de fuego, se hizo cargo del volante del coche, hasta ser sorprendido por la comisión policial, sin que el malhechor concretara su intento de robo.

## Hampón Acribillado; Asaltaba a Parejas

Desde hace cierto tiempo, "Villa Cariño" y su zona vecina a la Costanera han sido elegidas para las andanzas por malvivientes que se especializan en sorprender a parejas en pleno coloquio amoroso, para despojarlas de dinero y cuanto objeto de valor poseen y también, para someter a las mujeres a ultrajes, cuando la impunidad los ampara.

Esa situación, ante numerosas denuncias recibidas en la comisaría 23ª, movilizó a efectivos policiales que, estratégicamente ubicados, esperaron a que actuaran los "especialistas de la noche" que caen sobre desprevenidas parejas cuando éstas se hallan en automóviles como es habitual en "Villa Cariño", totalmente ajenos a cuanto los rodea. Lo que los funcionarios policiales dejaron traslucir es que nadie entiende como pueden seguir de moda sitios como "Villa Cariño", debido al peligro que ofrece permanecer en lugares oscuros, sin ninguna protección contra malvivientes, cuando existen lugares mucho más aptos y mejores y, en particular, profu-

sión de hoteles-alojamiento, donde todas las facilidades están dadas para las parejas furtivas y para las que no lo son.

Anoche, la vigilancia se había redoblado, cuando se produjo un nuevo atraco a una pareja, frente al restaurante Fortín Cero, ubicado en las proximidades de la calle Salguero y la avenida Costanera. Dos individuos jóvenes, bajo la amenaza de armas de fuego, asaltaron a una pareja que se hallaba en un automóvil, en momentos que tanto el hombre como la mujer estaban poseídos por descontrolada pasión... Los dos, a medio vestir en el automotor, fueron despojados de dinero y otros efectos y la mujer sometida a vejámenes.

Dada la voz de alarma, poco después, intervino la policía y se enfrentó a balazos con los malvivientes, en medio de la arboleda existente en ese lugar.

Tras unos minutos de tiroteo, uno de los desconocidos, de aparentemente 28 años de edad, pudo darse a la fuga, aprovechando la oscuridad reinante; el otro no pudo eludir su trágico final.

Dos balazos lo alcanzaron certeramente en el cuerpo y se desplomó, sin vida, junto a un árbol. Trasladado al cadáver a la morgue, se comprobó que se trataba de Miguel Escudero, argentino, de 22 años, soltero quien esgrime un revólver que fue secuestrado por las autoridades.

Cayó así un temible asaltante de parejas y violador de mujeres que se aventuran, como decimos, a plásticas amorosas en medio de la oscuridad de parajes como el popular "Villa Cariño" de la Costanera.

Pero aún hay otros "especialistas" de ese tipo de delito, que están libres; las autoridades policiales continuarán la vigilancia. No en vano hay órdenes estrictas en la comisaría 23ª —que le corresponde por jurisdicción actuar en el sector e incluso a las distintas patrullas de vigilancia del Departamento Central— de terminar de una vez con estas gavillas de asaltantes y depravados que actúan al amparo de la soledad y la escasa luz que singulariza a la ya legendaria "Villa Cariño" en Palermo.

## TRAGICOS ACCIDENTES CAUSAN SEIS MUERTOS

SANTA FE, 8 (De nuestro corresponsal). — Un automovilista se estrelló contra un acoplado estacionado, hallando la muerte en el acto. Ocurrió sobre la avenida Zeballos, al Norte de esta ciudad, cuando Desiderio Pascual Ojeda, 43 años, embistió a un camión con acoplado. Debieron recurrir a un soplete para sacarlo del rodado.

### • SIN CHAPA

A las 17 de ayer en la intersección de Villanueva y Urizar, en la localidad de Vedia, chocaron un Citroen conducido por Néida Olga Romero, 28, y un camión de la municipalidad local, sin chapa, guiado por Nicolás Maris, 61, ambos domiciliados en Leandro N. Alem. La señorita Romero murió, debido a que sufrió hundimiento de tórax.

### • UN MEDICO

RESISTENCIA, 8 (De nuestro corresponsal). — Perdió la vida en un accidente de

tránsito el doctor Lucio Rizotti, hombre muy conocido en esta ciudad. Rizotti, de 37 años, conducía un Citroen por una ruta de tierra, entre Haumonía y Villa Angela, a 180 kilómetros de ésta, cuando embistió a una camioneta que avanzaba en sentido contrario. El médico murió en el acto y sus tres hijos, que viajaban con él, resultaron con heridas.

### • ACOMPAÑANTE

LA PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — A las 21.15 de anoche, en Ancaló y A. Brown, en General Pinto, se embistieron dos camionetas pick up. Una era conducida por Pedro Luis Casanova, 55, a quien acompañaba Carlos Puchi, 37. La otra estaba al mando de Susana Gariboldi, 20, a quien acompañaban Juan Carlos Chols, 21 y Domingo F. Sarmiento, 22. Falleció Puchi, con fracturas en el cráneo. Chols y Sarmiento murieron al llegar al hospital.

## CALOR: DOS AHOGADOS EN RIOS BONAERENSES

La alta temperatura reinante que soporó casi todo el país en los últimos días dejó también —además de las molestias que surgen de esa rigurosidad climática— como saldo a dos ahogados: un niño y hombre de más de 60 años, que habían buscado en las aguas alivio para el calor que los agobiaba.

### • UN NIÑO

LA PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — Exactamente a las 3 de la tarde de ayer, cuando la temperatura superaba los 30° y el sol calcinaba prácticamente la localidad de San Nicolás, en la provincia de Buenos Aires, un niño decidió bañarse en las aguas del río Yeguarón. Pero a poco de sumergirse en las aguas y nadar hasta una distancia imprudente el chico —Mario Romani, de 13 años de edad— desapareció de la superficie.

Algunos testigos que se habían cobijado bajo los árboles que se hallan en la orilla

del río se arrojaron a las aguas tratando de rescatarlo, pero no lo lograron. Momentos después, arribó el lugar personal de la Prefectura Nacional Argentina que inició operaciones de rastreo, sin lograr hasta el momento rescatar el cadáver.

### • UN HOMBRE

Pasadas las 19 horas de ayer, cuando aún el sol descargaba sus rayos sobre la tierra, un hombre de 64 años de edad, decidió darse un baño en el arroyo Benavidez. Como en el caso anterior —la temperatura que aún no había descendido en su marca térmica— el hombre se internó en las aguas del arroyo y de pronto desapareció de la superficie. Aún no se sabe qué le sucedió al bañista, Isidro Juan, argentino, un excelente nadador, pero se estima que sufrió un calambre. Su cuerpo fue rescatado por los bomberos de la zona.

## Sobreseen a un Acusado

El señor José Alfredo Botteon, argentino, de 36 años, soltero, domiciliado en la calle Leandro N. Alem 278, de San Fernando, que el pasado mes de setiembre fuera detenido por una comisión policial acusada de cometer un delito privado, se halla en libertad merced a lo dispuesto por el juez, doctor Juan Carlos Barreneche, que entiende en la causa.

De esta forma, quedan virtualmente levantados los cargos que pesaban sobre el señor Botteon, quien de ahora en más deberá esperar que la justicia se expida en forma definitiva sobre su caso, para que no quede ninguna duda sobre su honorabilidad.

Cabe apuntar que los motivos que en su oportunidad causaron la detención del nombrado, quien fue puesto en libertad tres días después del apresamiento, una vez cumplidos los trámites policiales y judiciales de rigor, no pudieron ser fehacientemente probados, favoreciéndose éste con el sobreseimiento provisional dictado por el magistrado. Cabe consignar, por último, que el regreso a la libertad despertó escondidas alegrías entre sus familiares, amigos y compañeros.



Madre accidentada grave busca Amelio Galeano Ciscio Godoy Malabís 2304

## DESCARRILAMIENTO EN MIGUELETES: PERDIDAS

Un descarrilamiento, que felizmente no produjo desgracias personales, tuvo lugar a la salida de la estación Migueletes y la avenida General Paz, en el ramal del Ferrocarril Mitre, que conduce a José León Suárez, a las 3.10 de esta mañana.

El tren de carga número 7306, con destino a Retiro con unos 20 vagones aproximadamente, descarriló por causas que no han sido establecidas todavía. El primer vagón y el último del convoy se salieron de las vías, dañando el tercer riel. El tránsito normal de los trenes quedó interrumpido entre la hora del descarrilamiento y las 8.15, en que se despejó la vía ascendente. Hasta horas del mediodía, la línea descendente pudo ser utilizada en forma parcial, por los convoyes que venían remolcados por máquinas a motor.

Los daños causados por el descarrilamiento fueron mayores en el puente que se encuentra sobre la calle Carlos Robinson y Curupayti. Allí trabajaba una cuadrilla de Vía y Obras, integrada por 14 obreros, quienes luego de poner nuevamente sobre los rieles a los vagones descarrilados, se encar-

garon de la reparación del tercer riel.

El lugar donde se produjo el descarrilamiento es cruzado siempre con desconfianza por los maquinistas, debido a que allí existe una doble curva. Quienes se encontraban presentes cuando ocurrió el descarrilamiento manifestaron que era muy difícil establecer las causas del accidente. Señalan que puede haber sido provocado por algún desperfecto en los mismos vagones, porque la señalización y el cambio de rieles se encontraba funcionando normalmente. Los expertos manifestaron que el trabajo exigido a los materiales en la doble curva puede haber resultado excesivo.

Cabe consignar, por último, que el sector es sumamente peligroso pues a veces es transitado por peatones que, tratando de ahorrarse camino, cruzan las vías. Esto es frecuente en horas de la mañana y la tarde. Es por ello que, dado que el descarrilamiento se produjo en horas de la madrugada esta posibilidad no se presentó, afortunadamente.

## GARITO TIPO "EL GOLPE" DESCUBREN EN ALMACEN

LA PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — Veintidós personas fueron detenidas aquí cuando jugaban a los dados en un garito clandestino que estaba disimulado en la trastienda de un bar.

El procedimiento se efectuó en el establecimiento situado en la calle 40 número 1435, propiedad de Jorge Alberto Fidalgo, que fue allanado por la policía.

La policía secuestró elementos probatorios, así como también una elevada suma de dinero en efectivo, labrándose las correspondientes actas por infracción a la ley de juegos prohibidos.

Cabe consignar que en la trastienda citada todo estaba organizado al estilo "El golpe", película de notable repercusión no sólo en nuestro país sino también en todo el mundo. Había allí tapizados de ruleta, mesas de punto y banca, treinta y cuatro y hasta el conocido juego de dados "pase inglés", que los jugadores arrojaban sobre un prolijo y verde tapizado de paño, según informaron los policías actuantes. En la misma información se agregó que el dueño del local también lograba ganancias con las bebidas que ingerían los jugadores, que al parecer "calentaban el pico" con facilidad y "entraban en temperatura" al elevar y redoblar sus apuestas. El patrón del garito, desde luego, también cobraba "cañota", al decir, en el ambiente de los jugadores, comisión por cada jugada.

## FATALIDAD: AL DISPARARSE EL ARMA FALLECE UN CONSCRIPTO

ROSARIO, 8 (De nuestro corresponsal). — El soldado conscripto José Roberto Mancinelli, del batallón de arsenales 121, de San Lorenzo, fue muerto accidentalmente por un compañero. El hecho ocurrió dentro del regimiento, que se encuentra ubicado en la citada localidad, a unos 30 kilómetros al Norte de esta ciudad, cuando a un soldado, cuyo nombre no fue dado a conocer, se le escapó un disparo. El proyectil dio en el cuello de Mancinelli, quien perdió la vida en el acto. El infortunado joven se domiciliaba en Montevideo 4459, en esta ciudad.

### • INSPECTOR

A las 15.45 de ayer, en circunstancias que el inspector de tránsito

de la Municipalidad de Tigre: Eduardo Stuardo, chileno, de 47 años de edad, casado, interceptaba rodados en la vía pública, observó una camioneta Pick Up Chevrolet, color crema, con dos ocupantes, que circulaba a contramano. Debido a esa circunstancia ilegal se interpuso con su cuerpo intentando obligar a frenar la marcha del automotor. El conductor no se dio por entendido y siguió de largo atropellando a Stuardo, produciéndole lesiones graves. Los inadmisibles automovilistas aceleraron aún más al ver al funcionario caído, sin prestarle ayuda. El sumario ha sido caratulado "Atentado y resistencia a la autoridad y lesiones graves". Ahora los buscan.

## ¡QUE NENE! YA TIENE EN SU HABER ASALTOS Y VIOLACIONES

Un joven y peligroso delincuente, que tiene en su haber nada menos que treinta y tres asaltos perpetrados en un lapso no mayor de tres meses, ha sido detenido por personal de la comisaría de Bernal. Fuentes allegadas a la investigación de los hechos aseguran, por otra parte, que el mismo —junto con otros dos compinches— vejaron a por lo menos dos mujeres, víctimas además de robos, que generalmente efectuaban a sus respectivos novios, amigos o acompañantes.

Se trata de Oscar Armando Romero, argentino, de 18 años, domiciliado en la calle Misiones 704, de la localidad de Bernal. Una vez trasladado a la seccional y sometido a un exhaustivo interrogatorio, finalizó admitiendo los treinta y tres

asaltos, más dos violaciones; pero se estima que este último delito tuvo otras víctimas, que por pudor no se presentaron a efectuar la denuncia. Junto con el peligroso joven delincuente actuaban dos secuaces, un tal "Morsa" y otro apodado "Tembleque", sobre quienes la policía efectúa una búsqueda sin pausas. Se estima que a lo sumo en un par de días más estos dos sujetos también estarán entre rejas, pues hay pistas convincentes que finalmente llevarán a los investigadores a los "aguantadores" en que se ocultan. Cabe consignar, por último, que en el momento de ser detenido, Romero sólo tenía encima dos mil pesos de la vieja denominación, pese a que los asaltos y robos que perpetrara le permitieron hacerse de millones.



# OTERO: "NO NOS CAMBIARAN"

"Militares y Pueblo, Unidos", Dijo el Ministro

MAR DEL PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — "Hay quienes quieren cambiar nuestro sistema de vida y, tratan de hacerlo desde afuera y desde adentro mismo del país; pero no lo lograrán porque los dirigentes sindicales ya han adquirido una madurez, como no la tienen los dirigentes de cualquier otro país del mundo".

El ministro de Trabajo, Ricardo Otero, formuló estas declaraciones en rueda de prensa, momentos antes de inaugurar la reunión de asesores letrados de la Confederación General de Empleados de Comercio, que inició sus deliberaciones en el hotel Hurlingham de esta ciudad, con la presencia del secretario general del gremio, David Diskin, funcionarios nacionales, provinciales, legisladores y dirigentes políticos y gremiales.

Otero subrayó fundamentalmente que "los militares han comprendido ahora que si no se produce la unidad entre el pueblo y las fuerzas armadas no será posible la liberación de la República".

Respecto de las palabras pronunciadas por la señora María Estela Martínez de Perón en la sede central de la Confederación General del Trabajo, puntualizó Otero que "su discurso provocó una emoción profunda a los dirigentes que estaban allí presentes, porque todos comprendieron en ese momento, que allí estaba hablando el general Perón, a través de la figura de la señora Isabel Perón".

"El discurso de la presidenta —agregó el ministro— fue una brillante pieza oratoria, que los trabajadores interpretaron en su justa medida, ya que estaba imbuida en los lineamientos de la doc-

trina justicialista que nos legara el general Perón".

Dijo también que "nosotros nos sentimos orgullosos cuando nos critican. Y más, cuando se ataca a la cabeza y no a los pies. Cuando critican a Isabel y a López Rega, digo, pienso que se los ataca por todo lo que hacen por el pueblo argentino". Señaló, además, que "soy ministro de Trabajo porque está el gobierno peronista. De otra manera, seguiría siendo el secretario general de la Unión Obrera Metalúrgica. Es que yo siempre sigo pensando en que soy un dirigente sindical". Los 160 asesores letrados de la Confederación General de Empleados de Comercio, comenzaron a deliberar ayer por la tarde, con el propósito de iniciar la elaboración del anteproyecto del Estatuto Profesional de los afiliados de ese gremio.

## "COHETES": CONTROLAN FABRICAS Y DEPOSITOS

La Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires dispuso un control sobre la fabricación, almacenamiento, distribución y venta de artificios pirotécnicos prohibidos por la ley 20429 y la ordenanza municipal 24711 del año 1969, que será realizada por personal de la Dirección de Inspección General en la Capital Federal. Esta acción, según se anunció, se incrementará ante la proximidad de las fiestas y tiene por finalidad impedir que se produzcan hechos desgraciados por el uso indiscriminado de esos artículos.

Quienes violen las disposiciones vigentes, serán sancionados con el decomiso y la inmediata destrucción de esos elementos y, además, se procederá a la clausura del local donde se compruebe la tenencia de esos artículos. Asimismo, se informó que los únicos permitidos son los denominados bengalas, cobitas, ramilletes, surtidores, jazmines, volcanes, jarrones, estrellitas, aviones, trompitos, calesitas, soles, ruedas giratorias y velas sin autopropulsión.

## CALABRO VISITO LUJAN: SUBSIDIOS

LA PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — El gobernador de la provincia de Buenos Aires, Víctorio Calabro, hizo entrega ayer en la ciudad de Luján de subsidios por más de 330 millones de pesos moneda nacional.

El mandatario provincial presidió, además, una reunión de trabajo en la que se interesó de los problemas más urgentes de la comuna e hizo entrega de 46 títulos de propiedad a adjudicatarios de viviendas construidas por la provincia en la localidad de Jáuregui y en la ciudad de Luján.

Participó además de una sesión extraordinaria del Concejo Deliberante y recorrió el hospital municipal, el nosocomio provincial, el hogar de ancianos, el club "Santa Elena" y rindió un homenaje a Eva Duarte de Perón.

El gobernador también dialogó con dirigentes de gremios locales, en tanto que ministros y secretarios de Estado atendieron en audiencia a integrantes de distintas instituciones de la zona.

Calabro señaló con énfasis que "es necesario mantener el diálogo entre todos los sectores de la comunidad para continuar el proceso de reconstrucción y liberación iniciado por el teniente general Perón, y lograr que en 1977 el pueblo vuelva a elegir a sus gobernantes".

"Mi intención ha sido distribuir justa y equitativamente los recursos provinciales entre todos los partidos de la provincia", dijo al recordar que cuando asumió su cargo como gobernador se impuso recorrer los 1212 distritos bonaerenses "para conocer los problemas de cada población e ir tratando de darles las soluciones adecuadas".

Por ello expresó que "mi gobierno entendió que la policía, los maestros y los empleados públicos debían tener salarios dignos, acordes con el esfuerzo de cada uno de estos trabajadores" y que "coincidente con ello, se buscó con todos los sectores del quehacer político representados en las cámaras legislativas provinciales y con los gremios respectivos, las soluciones y se encontraron".

## AVION NO "BAJO" EN RIO GALLEGOS: ¡FALTABA NAFTA!

RIO GALLEGOS, 8 (De nuestro corresponsal).

Cuando llegó al aeropuerto local un avión de pasajeros de Aerolíneas Argentinas se produjo un hecho nada común; el comandante de la aeronave advirtió a quienes viajaban que el vuelo continuaría hasta Río Grande, siempre que lograra aprovisionarse de nafta en esta ciudad, ya que en la mencionada ello no iba a ser posible.

¿Qué es lo que había sucedido? Se supo poco después: que en la provincia de Santa Cruz, una de las más ricas en petróleo, falta nafta porque se demoró en llegar un barco de aprovisionamiento de YPF. El avión, finalmente, pudo tener el combustible y el vuelo se realizó sin tropiezos.

En la provincia, la falta de nafta crea a los automovilistas, como es fácil imaginar, agudos problemas, más aún en un territorio vasto. Por ejemplo, en el tramo carretero que va de esta capital a Río Turbio, solamente hay tres surtidores y están vacíos...

## SUSPENDEN EN MENDOZA NORMALIZACION A LA CGT

MENDOZA, 8 (De nuestro corresponsal). — El dirigente nacional de la CGT, Jorge Triaca, anunció que había suspendido la normalización de las delegaciones de San Rafael y General Alvear, por falta de garantías y que mañana elevará un informe a la central obrera sobre los hechos ocurridos en la delegación Mendoza. Señaló Triaca que, mientras el gobierno lo declaraba huésped de honor, la policía lo tuvo detenido casi 13 horas, incluso en calidad de incomunicado, en algunos momentos.

Triaca también dijo que durante los incidentes y posterior intervención policial, pese a identificarse, tanto él como sus acompañantes que viajaron desde Buenos Aires, fueron tratados como delincuentes comunes pese a que el jefe de policía, vicecomodoro (RE) Julio César Santucioni, en dos o tres oportunidades, según Triaca, le dijo que se quedara tranquilo, que todo se iba a aclarar. También dijo Triaca que la suspensión de los actos en el Sur, se debía a la falta de garantías por parte de la policía y que, además del informe que va a elevar al secretariado nacional de la CGT, hará otro tanto al interventor federal en Mendoza, doctor Antonio Cafiero.

En fuentes policiales se indicó que la policía había montado un operativo porque se preveía que podrían producirse disturbios durante la elección del secretariado de la Regional Mendoza, y debido a ello las tropas estaban alertadas. El operativo fue dirigido por el propio jefe de policía con la supervisión del agente fiscal doctor Etchedorn. El

mismo jefe de policía, tras haber producido las detenciones, procedió a separar a los dirigentes gremiales de Buenos Aires y a los de Mendoza, y los envió en dos unidades celulares al cuerpo de policía, donde fueron identificados.

Por otra parte, el local de la CGT mendocina está clausurado por orden del juez de instrucción doctor Rolando Evaristo Carrizo. El frente del edificio de la CGT presenta varios impactos de bala y, aunque no hubo información oficial, la policía sequestró durante los incidentes, y tras palpar de armas a los asistentes, cuatro revólveres calibre 38, dos pistolas calibre 9 mm, una pistola calibre 11.25, una metralleta y una indeterminada cantidad de armas blancas y numerosa munición de guerra.

Carlos Mendoza, ex vicegobernador, ex gobernador interino y ahora secretario general por 4 años de la Regional Mendoza de la CGT y dirigente metalúrgico, señaló que los incidentes los causaron grupos infiltrados y que al término del plenario, con el ex secretario general Antonio Casia, se retiraron del edificio. Mendoza dijo que se fue a cenar a un camping de la UOM donde se enteró de los incidentes regresando de inmediato a la capital. Agregó que la guardia policial le impidió la entrada al edificio y se dirigió a la jefatura de la policía. Con el titular de la repartición retornó al local de la CGT donde en una recorrida constataron daños como sillas y sillones rotos, puertas violentadas a culatazos y vidrios destrozados.

## MAÑANA SE ANUNCIARA REGIMEN DE AUMENTOS DE LOS PRECIOS

Como derivación de la nueva política de precios que se anunciará mañana, se verificarán aumentos en productos esenciales, como el pan, a partir del 1º de enero. El secretario de Comercio, José Alloatti, divulgará en una conferencia de prensa, a realizarse a las 11, las modalidades del nuevo régimen de precios a aplicarse en el año entrante y que modificará la resolución 918 vigente.

Las pautas básicas del nuevo sistema de fijación de precios establecerán porcentajes y márgenes de ganancias máximos para cada etapa de la producción y comercialización de los bienes que no integran la canasta familiar. Según se adelantó, se procurará eliminar trabas y

dificultades en el desenvolvimiento de la industria y el comercio.

Con respecto al precio del pan, los aumentos regirán a partir del 1º de enero y contemplarán los mayores costos soportados por la industria a lo largo de 1974. Hace pocos días las autoridades del área habían advertido que el pan no sufriría aumentos inmediatos a pesar de los nuevos precios fijados para la cosecha de trigo.

En el área económica está pendiente una reunión de equipo que preside el ministro Alfredo Gómez Morales, continuación de la celebrada el viernes último. Es probable que el martes o miércoles se realice para completar el

informe de los titulares de las distintas secretarías que integran la cartera de Economía.

### • TRANSPORTE Y CRISIS

A la incidencia de los automotores de carga en el transporte nacional y a la crisis que atraviesa el sistema internacional, se refirió el presidente de la CGE, Julio Broner, en el discurso pronunciado durante la comida de festejo del Día del Camionero Argentino, en el club Ferro Carril Oeste. Dijo el dirigente empresario que los camioneros tienen a su cargo el 90 por ciento del transporte del país y destacó la importancia de su aporte fiscal.

## DOMINGO CALIENTE: UN BOCHORNOSO CALOR ACOMPAÑA A LOS PORTEÑOS

Los pocos que se levantaron hoy a las 6, y los muchos que regresaban a esa hora de alguna farra corrida, ya pudieron imaginar qué día se avecinaba. A esa hora, la temperatura era de 23º3.

Lindo para levantarse, si uno está dispuesto a madrugar un domingo, y bravo para meterse en la cama, en días en los que las sábanas parecen quemar. El cielo estaba abierto, y un Sol fuerte, potente, anunciaba una buena jornada para los adoradores del Sol. "Como los gartos", dice Serrat en su canción.

Las playas de la Capital

Federal y la zona de Vicente López y Olivos, así como la innumerable cantidad de piletas privadas que existen en el cinturón que rodea a Buenos Aires, empezaron a recibir a felices y tempraneros, decididos a pasar el día junto al agua, y refrescar, con un chapuzón, el calor que el Sol va depositando en la piel.

A las 7, el termómetro ya marcaba 24º4; a las 8, 24º6. Sobre la media mañana, algunas nubes empezaron a empañar la limpieza del cielo, pero nadie las creyó peligrosas. El calor aumentaba. A las 9, ya se estuvo en 26º5. Pero también aumentaba la

nubosidad que, por fin, terminó arruinando muchos proyectos, cuando, al mediodía, un cielo completamente cerrado, y cierto aire de tormenta, al que se sumaba el 61 por ciento de humedad, coincidían con 28º7.

Desde varios días atrás, luego de un periodo de temperaturas bajas para la época, las marcas fueron subiendo hasta superar ayer los 32º. Otra característica extraña para el clima de Buenos Aires fue el escaso porcentaje de humedad que se registraba. Todo parece haber vuelto a la normalidad de nuestro inestable clima. Valor, aunque el domingo se

vaya arruinando en parte, no hay que desesperar: el Sol, seguramente, regresará en todo su esplendor mañana, lunes, cuando todos vayamos a trabajar

### TIEMPO

MAXIMA, a las 13 horas:

28º7

MINIMA: 23º1 a las 5.20 hs. Humedad: 61 %. Pronóstico para hoy y mañana: Nublado con algunos chaparrones por la tarde o por la noche, con poco cambio de temperatura.



\* Ahora en su nuevo edificio de seis pisos.

## Firme y compre

Créditos inmediatos y a sola firma para el hombre, la mujer, el niño y el hogar.

• sin codeudor • sin garante • sin anticipos

## TIENDA VENUS

Lynch 3955 Pompeya (a 10 metros de Av. Sáenz 1100)



# ACRIBILLAN A UN COM

## SE CELEBRA EL DIA DE LA INMACULADA

Se celebra hoy el día de la Inmaculada Concepción de María, una festividad tradicional para los católicos. La Iglesia celebró hoy un nuevo aniversario de la proclamación de la Inmaculada Concepción como un dogma de fe, por el Pontificado romano. Sucedió en 1854, cuando el Papa Pío IX instituyó el dogma de la Inmaculada Concepción de María. Hoy, en la jornada de su festividad litúrgica, se conmemora lo que la Iglesia define como "la exaltación de la humilde, toda vez que "queriendo Dios realizar la obra más grande de la creación, al decretar desde toda la eternidad que María fuese madre del verbo encarnado, envió al celestial mensajero (el Espíritu Santo) no a casa de reyes ni de grandes o ricos de la tierra, sino a una vivienda humilde, donde vivía una virgen".

Oficialmente, el dogma fue establecido el 8 de diciembre de 1854 por Pío IX, cuatro años antes de que en la gruta de Lourdes, al revelar su nombre en las milagrosas apariciones, la Virgen María dijo: "Yo soy la Inmaculada Concepción".

Ese día ha sido el elegido tradicionalmente para que los niños pertenecientes a la feligresía católica tomen su primera comunión. Es una costumbre que ha ido diluyéndose, tal vez por las dificultades que producen las congregaciones, en las distintas iglesias, de grandes cantidades de niños dispuestos a recibir el sacramento.

Sin embargo, aún persisten las ceremonias cuantiosas, y hoy, en el templo de Obligado 2042, en Belgrano, ofició la misa de las 12 el obispo auxiliar de Buenos Aires, monseñor Antonio Rocca. Esta tarde, en la misma iglesia nacerá la procesión que, con la imagen de la Inmaculada, bordeará la plaza Belgrano. Al concluir la procesión, oficiará una misa vespertina el vicario episcopal de Belgrano, monseñor Guillermo Leaden.

En la parroquia de Independencia 910 (esquina a Tacuarí), puesta bajo la advocación de la Inmaculada Concepción, fue realizada una misa "de primeras comuniones" por el padre Pedro Luchía Puig, a las 9. Más tarde, a las 11, presidió la celebración eucarística el vicario episcopal, monseñor Manuel Cárdenas. A las 20 se iniciará una procesión con la imagen de la Santísima Virgen por las calles adyacentes; al regresar, el padre Luchía Puig recibirá a los fieles en el atrio de la parroquia, para pronunciar conceptos acerca de la festividad.

En la isla Martín García, un grupo de niños recibieron su primera comunión, hecho que no se producía en los últimos cinco años. La ceremonia estuvo a cargo del párroco de la isla, padre Alberto Balsa.

La tradición mariana, que tiene un profundo arraigo en la Argentina, volvió a exteriorizarse con ejemplos elocuentes en las distintas iglesias del país, donde el día fue celebrado con la mayor unión.



LA PRIMERA COMUNION. Estos niños expresan su fe católica, en el día consagrado a la Inmaculada Concepción.

## PAULO VI

CIUDAD DEL VATICANO, 8 (ANSA). — "Sabremos defendernos gozando la fiesta de la Inmaculada Concepción contra la posibilidad de ser sofocados por la licencia, el vicio y la pornografía que deshonran y proliferan", afirmó hoy el Papa desde la ventana de su oficina privada hablando, como cada domingo, a los fieles reunidos en la plaza de San Pedro.

El Pontífice indicó la figura de la Virgen a quienes se sienten "desengañados y desesperados quizás por las indagaciones psicoanalíticas modernas que atestiguan las insanables contaminaciones de la profundidad del ser humano", a fin de que restauren confiadamente en su visión el concepto de inocencia. Asimismo, el Papa recordó la coincidencia de pureza y belleza a quienes "demiado a menudo afean esta última buscándola en el equilibrio entre carne y espíritu".

Por la tarde, Paulo VI se trasladará a la plaza de España, en el centro de Roma, para rendir homenaje a la estatua de la Virgen que allí se alza en conmemoración de la proclamación del dogma de la "Inmaculada Concepción", proclamado por Pío IX el 8 de diciembre de 1854.

## Balean su Coche en Tristán Suárez • Un Custodio

Son velados en el Concejo Deliberante de Monte Grande los restos del integrante de ese cuerpo, Rubén Dominico, de 33 años, casado, y de Germán Agustín Álvarez, de 23 años, soltero, quienes fueron ultimados en la víspera al anochecer, cuando viajaban en una camioneta que pertenece al Partido de Esteban Echeverría. El acto de la inhumación se realizará mañana, a las 10, en el cementerio de Monte Grande.

### • TRECE IMPACTOS

Dominico recibió 13 impactos de bala y su muerte fue instantánea. Cuando el vehículo se desplazaba por la Ruta 205, cerca del camino que conduce al barrio Tres Américas, cayó víctima de la emboscada. Desde dos automóviles allí estacionados, le efectuaron los disparos mortales, que también alcanzaron a sus custodios. Dominico había sido amenazado de muerte y objeto de un atentado anterior, al ser vinculado con el asesinato de la joven universitaria María Liliana Ivanoff, de 20 años, miembro de la Juventud Peronista —Regional 1—, quien fue secuestrada en abril de este año en pleno centro de Monte Grande, cuando pintaba leyendas en paredes invitando a la población a asistir al acto del 1º de Mayo en la histórica plaza. La muchacha apareció muerta a balazos, poco después, revelando el informe médico que había sido brutalmente violada.

Dominico se desplazaba siempre armado y con custodia personal. Anoche, a las 19.40, se recibió en el destacamento policial de Tristán Suárez, un llamado telefónico informando que en un costado de la ruta 205 estaba semioviada una camioneta.

Ya en el lugar, una comisión de la dependencia comprobó que se trataba de un vehículo Gladiator, color rosa, patente oficial de la municipalidad de Esteban Echeverría HCD-16. En su interior yacían tres cuerpos.

### • MULTIPLES HERIDAS

Todos, presentaban múltiples heridas de bala. Se verificó que eran el concejal Do-

minico y sus custodios Alberto Salao, éste último, argentino, soltero. Dominico estaba fallecido al ser trasladado al de Monte Grande. En el interior del vehículo se encontró un revólver Colt calibre 45 y 8 proyectiles intactos; un

### • ARMAS DE FUEGO

En el interior de la camioneta, la policía halló una pistola un cargador y 3 proyectiles de un revólver Colt calibre 45 y 8 proyectiles intactos; un

## HOMENAJE A JOSE RUCCI EN EL

RESISTENCIA, 8 (Telam). — Un busto de José Ignacio Rucci, ex secretario general de la CGT, y un parque infantil que lleva su nombre, fueron inaugurados ayer en la ciudad de General San Martín, 120 kilómetros de aquí, por la Intendencia Municipal y dirigen-

tes de la Unión Obrera Metalúrgica. Participaron del acto el jefe de la comuna, Eduardo Carballo, y representantes provinciales y locales del gremio metalúrgico, los que destacaron la trayectoria del que fuera titular de la central obrera en momentos realmente trascendentes

para el desarrollo público. En una de las UOM destacó que fue un momento a José Ignacio Rucci que supo enfrentar las aspiraciones de todos los trabajadores de nuestro país.

## UNA IGLESIA QUE SE CONVIERTE EN VIVIENDA

LA HAYA, 8 (por Gonzalo Getino, de la agencia EFE). — Para librarse de ser engullida por la voracidad de los bulldozer, una iglesia neogótica del siglo XIX, de uno de los más antiguos barrios de la ciudad holandesa de Haarlem, va a ser transformada, respetando su estructura externa, en un "habitat" con capacidad para unas 70 personas.

El autor del proyecto es el arquitecto Uico Andriessen, quien ya lleva un año madurando la idea y de no impedirlo problemas de última hora lo verá realizado dentro de dos años. La idea de convertir esta casa de Dios en casa de los hombres, cuando éstos no ponen los medios para que siga conservando su destino primitivo, entra dentro de la campaña de dedicar el año 1975 a sensibilizar a Europa en la conservación y defensa de sus monumentos.

Los objetivos de la campaña, patrocinada por los 48 ministros femeninos que desempeñan sus funciones en los diferentes gabinetes europeos, abarcan los siguientes puntos: — Despertar el interés de los pueblos europeos con respecto a su patrimonio arquitectónico común.

— Proteger y revalorizar los monumentos y los conjuntos urbanos que presenten un interés histórico o estético. — Conservar el carácter de las ciudades y poblaciones antiguas.

— Asegurar a los edificios antiguos una función en consonancia con las exigencias de la vida contemporánea. A pesar de las tentadoras proposiciones de algunas devastadoras inmobiliarias, el consejo de la fábrica de la iglesia, en vista del alto costo de su conservación y de los pocos fieles que acuden a ella, recurrió al arquitecto Andriessen para ver el partido que podría sacarse del inmueble, sin que fuera destruido totalmente y con una utilización diferente a la que hasta hace pocos años tenía. Así nació la idea de hacer departamentos.

## Perros Salvajes Dan Muerte a 230 Ovejas, en España

GRANADA, España, 8 (EFE). — En el lugar conocido por Cuevas de Ramos, en la finca Valentin, del término municipal de Huescar, propiedad de don Francisco Martínez Valero, han aparecido muertas, al parecer por perros salvajes, 230 ovejas.

Estas ovejas eran ejemplares seleccionados cuyo valor se cifra en aproximadamente un millón de pesetas (17.000 dólares).

### • BATIDAS

Los labriegos de aquella zona están realizando batidas para intentar la caza de los perros salvajes que han causado estos estragos, pero hasta el momento no han logrado llevar a cabo su propósito. El hecho ha causado gran indignación en la zona ya que los animales eran no solamente muy valiosos sino que recibían un cuidado fuera de lo común por parte de los labriegos.

## ZARDINI Enérgico

CHIVILCOY, 8 (De nuestro personal). — "Perón, adecuando las circunstancias, encontró un camino que fundamentalmente toca la crisis de nuestro pueblo, que es el camino de la revolución socialista por definición". La declaración de corte político, fue realizada por el delegado interventor en la Facultad de Ciencias Exactas y Naturales, Universidad Nacional de Buenos Aires, Raul Zardini, durante un repunte fundido por una radioemisión. Zardini agregó: "Ofrecí bec a la CGT para que los hijos de los trabajadores puedan concurrir a la universidad para educarse en la física y tecnológica y entiendo que pasa en la Universidad Nacional de Buenos Aires".

Más adelante, el delegado Zardini su opinión sobre el estado actual de la casa de estudios cuando dijo: "La Facultad se encuentra en un estado caótico y de desquiciamiento en la parte docente y administrativa de la académica. Estamos tratando de corregir todos los problemas que, de tal manera que los alumnos

## TOCANTE ACTO EN EL CENTENARIO DE LA GLORIOSA CORBETA "URUGUAY"

A exactamente cien años de su incorporación a la Armada Nacional, la corbeta "Uruguay" hizo hoy una entrada majestuosa al apostadero naval Buenos Aires. Un saludo de cañonazos y sirenas de las otras naves de la fuerza allí apostadas, fue el marco de su ingreso al puerto. El comandante general de la Armada, almirante Emilio Massera, presidió la ceremonia y habló para decir que "hoy, a cien años del nacimiento de la legendaria corbeta, el arma hace un alto en sus tareas para rendir emocionado homenaje al buque que ha dejado de pertenecerle, para pasar a formar parte del acervo espiritual de todos los argentinos".

La nave, que por una resolución del almirante Massera pasa a ser museo naval a partir de hoy, será visitada mañana por la presidenta de la República, señora María Estela Martínez de Perón.

### • LA CEREMONIA

En la arboladura de la corbeta "Uruguay" los hombres presentaban posición y en su cubierta los marineros, con uniforme de época, fusil y bayoneta calada, aproximaban una estampa de comienzos de siglo.

Luego de la ejecución del Himno Nacional, habló el Comandante de la Armada: "En honor de los bravos hombres de mar que le dieron vida, pido vuestra especial atención —dijo— para recordar los conceptos con que un

argentino ilustre, el doctor Belisario Roldán, rendía su homenaje, más de 70 años atrás".

Un homenaje —refirió— "a la mayor de las hazañas cumplidas por nuestra querida corbeta «Uruguay», el rescate de la expedición Nordenskjöld de las heladas tierras polares, anticipándose a todo intento mundial en apoyo del científico sueco, sus hombres, y entre ellos nuestro alférez de navío, don José María Sobral", el primer argentino que pisó el Antártico.

"Decía el doctor Belisario Roldán: «El esfuerzo argentino, enviando una de sus naves hacia el Polo en altísima misión de humanidad, acaba de coronarse con el éxito más completo».

"Y cuando el éxito corona una brega de estas, de universal resonancia, grande, con una pura grandeza de civilización y de altruismo, en la cual se va jugando vida y honor, no hay sino una palabra en el lenguaje de las almas y en el lenguaje de los hombres, para cubrir con ella la propia magnificencia del suceso, gloria".

"Tal la palabra. Más aún, cuando como en este caso, muchas voluntades han concurrido simultáneamente al mismo fin, estimulándose las unas a las otras ante la visión del lejano y riesgoso ideal perseguido; cuando, como en este caso, banderas de diversos pueblos y de diversas razas tremolaban al tope de las naves que se lanzaron a la región

misteriosa, blanca como un sudario, y que deja atrás en su realidad enigmática y terrible a la isla fantástica de la leyenda; cuando, tal ocurre, hay un derecho legítimo al orgullo de parte del vencedor".

Tras citar las palabras pronunciadas 70 años atrás por Belisario Roldán ante la Cámara de Diputados de la Nación, el almirante Massera expresó que "en nombre de la Armada toda, invocando a Nuestra Señora Stella Maris, ruego porque a nuestra querida tierra argentina no llegue nunca la hora de la angustia y porque no haya gente en nuestro suelo que olvide los únicos y sagrados colores, el azul y el blanco de nuestra enseña patria".

"La Armada Argentina —agregó— ha comprometido todas sus fuerzas para que esos colores sean defendidos con honor, en procura del futuro de grandeza nacional que anhelamos para todos nuestros conciudadanos.

"Solo así podremos mirar de frente a las jóvenes generaciones, dignas herederas de aquellos esforzados forjadores de nuestro ser nacional", concluyó. Seguidamente el alto jefe naval invitó a los representantes diplomáticos de Suecia y Noruega, allí presentes; diplomáticos nacionales, otras autoridades y los hijos del científico sueco Otto Nordenskjöld, especialmente invitados para este acontecimiento, a recorrer las instalaciones de la corbeta.



# CEJAL

## Muerto y Otro Herido

Guillermo  
19 años,  
y Alvarez  
y Médico  
rao, que  
artin, de  
a de pe-  
n ante el

icial, la  
calibre 9  
sin usar,  
cargador  
la Astra.

ACO

la Re-  
ción, la  
el acto  
omenaje  
eci, por-  
en vi-  
e idea-  
abajado-  
nio y de

calibre 9 mm. con un cargador y nueve proyectiles. Además, dos capsulas servidas de 9 milímetros.

Sobre el atentado, versiones de testigos coinciden en que la camioneta en que iba el concejal fue baleada, en forma sincronizada, por los ocupantes —alrededor de ocho jóvenes— que se hallaban en un Peugeot 504 y un Ford Falcon, color gris. Desde un Chevrolet se les hizo una señal como indicándoles que detrás venía la camioneta del concejal, por lo que de inmediato se abrió fuego contra ese rodado. Los desconocidos utilizaron ametralladoras y escopetas, disparando desde el interior de los dos automóviles.

### • FUGAN LOS ATACANTES

El Gladiator fue alcanzado por numerosos impactos y, sin dominio, se precipitó sobre la banquina. Los autores del ataque se alejaron rápidamente. Era evidente que ni Dominico ni sus custodios tuvieron tiempo para utilizar sus armas.

Dominico pertenecía al FREJULI, por el Justicialismo. El atentado anterior contra su vida fue perpetrado el 20 de abril de este año, cuando por la ruta 205 viajaba en el auto del intendente de Monte Grande. En esa oportunidad, resultó gravemente herido el chofer del vehículo, Juan Carlos Sosa.

## CORDOBA: DESCUBREN UN PLAN PARA MATAR AL JEFE DE POLICIA

CORDOBA, 8 (De nuestro corresponsal). — Informó la policía provincial que un grupo extremista había proyectado atacar contra la vida del jefe de la repartición, comisario Héctor García Rey. El complot fue frustrado por personal de la seccional del barrio Alto Alberdi. Se informó que fueron apresados cuatro de los componentes de la célula clandestina, en una vivienda de la calle Almirante Brown, sin número: se trata de José Rogelio Moreno, propietario de la casa, de sus dos hijos varones y de una mujer, cuyos nombres no fueron suministrados por las autoridades. En la finca se hallaron armas, proyectiles y elementos de propaganda subversiva.

### • LA MUERTE DE VIOLA

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 8 (De nuestro corresponsal). — En medios policiales se informó que se halla detenido Jorge Daniel Basso Otáñez, de 24 años, a quien se vincula con la muerte del mayor del Ejército, Humberto Viola, y de la hija de éste, María Cristina, de 3 años. La detención del nombrado se produjo en esta ciudad, pero las autoridades no proporcionaron mayor información al respecto. Según fuentes policiales, Basso Otáñez, estudiante universitario, habría in-

tervenido directamente en el hecho.

### • ACUSADOS EN LIBERTAD

CATAMARCA, 8 (De nuestro corresponsal). — En las últimas horas se han registrado nuevos procedimientos antisubversivos, según se informó en fuentes policiales. Una acción espectacular se produjo al interceptarse a dos ómnibus que procedían de Mendoza, por creerse que estaban ocupados por guerrilleros, ya que se sabía que había personas con uniformes y armas. Pero, la sorpresa fue grande cuando se estableció que se trataba de una lamentable confusión: los ocupantes de los vehículos eran egresados de la Escuela de Suboficiales de la policía mendocina...

En lo que atañe a los once detenidos bajo la acusación de complotar para asesinar al gobernador de la provincia, tres recuperaron ya la libertad. Se trata de los señores Eduardo Ashed Layus, Luis Alberto Barrionuevo y Hugo Roberto Giménez, quienes demostraron que nada tienen que ver con el presunto complot.

Layus es director del Instituto Bromatológico de la provincia; Barrionuevo, empleado del Instituto de la Vivienda, y Giménez, geólogo de la Dirección de Agua.

A los 8 detenidos restantes les levantaron la incomunicación. Son Simón Antonio Gómez, Roberto Schaefer, Nicolás Helal, Guillermo Alfredo Ripio, Mario Alfredo Cartajal, Mario César Gallo, María del Carmen Castillo de Gómez y Ana Cristina Ibáñez.

El apoderado nacional del Frente de Izquierda Popular, doctor Luis María Cabral, se entrevistó con el gobernador, Hugo Alberto Mott, para expresarle su preocupación por la detención de Gómez y su esposa, diciendo que se les han hecho "imputaciones que carecen de todo fundamento".

### • "SINFONIA DE SANGRE"

SANTA FE, 8 (De nuestro corresponsal). — Francisco Manrique, presidente del Partido Federal, desmintió que se hubiera atentado contra su persona. Dijo: "Estando en la Capital me enteré de la versión. Lo cierto es que estoy vivo y coleando, sin que nadie me haya molestado".

Sobre la situación en el país, expresó: "El gobierno, por boca de funcionarios importantes, está anunciando la liquidación de la guerrilla. Pero, mientras tanto, siguen apareciendo muertos, conocidos o a identificar, en una sinfonía de sangre imposible de ocultar".

# MINI: "UN DESQUICCIO TOTAL"

## curso del Delegado Interventor

se sientan perjudicados. Pero eso sí, no vamos a entrar en ninguna clase de demagogia ni de mentira. Los estudios en la Facultad son serios; hay que estudiar, y los alumnos han sido sorprendidos barateando la enseñanza".

Para certificar la gravísima acusación que acababa de emitir, Zardini dijo: "En estos momentos tenemos la imposibilidad del testimonio de actos de exámenes de por lo menos seiscientos alumnos de álgebra, que no sabemos si aprobaron o no la materia".

En cuanto al personal no docente, también cayó en la voltereta. "Hubo desquicio con ese personal —calificó Zardini—, pues los comunistas que estaban en la Facultad influyeron sobre la parte psicológica de la gente, y desataron las más bajas pasiones en la lucha por el salario, que es tan fundamental".

"Soy nacionalista por definición —confesó el delegado— y en este país, el nacionalista es católico. Eso es fundamental, pues nuestra esencia netamente cultural tiene una raíz hispánica y católica". Con respecto a la Uni-

versidad de Buenos Aires, Zardini tiene una tesis: "Es el organismo de poder intelectual más grande de Sudamérica, y por eso es tan apetecible por los grupos ideológicos, fundamentalmente por los comunistas. Aquí es donde se ha dado la lucha por el poder en la UNBA".

Por último y a pesar de que el ministro del Interior ha dicho con claridad que solamente el Poder Ejecutivo Nacional se pronunciará sobre los aspectos que comprometan la política general del país, el delegado interventor Zardini, encará el caso de la empresa ALUAR S.A.:

—Es una industria típica para la dependencia, porque la materia prima está sujeta a las variaciones del mercado exterior de Jamaica y Guyana, donde se va a comprar la bauxita y cualquier modificación de los precios que nosotros no controlamos sino que los controlan los grandes intereses económicos, va a aumentar el precio del aluminio. Digo esto porque soy hombre vinculado a los recursos económicos.

## MALVINAS: ACUSACION DE LEON A ANCHORENA

El senador nacional Luis León (UCR-Chaco) reaccionó con severas expresiones al sentirse aludido por una declaración oficial de la embajada argentina en Londres sobre manifestaciones vertidas recientemente en la capital británica por personalidades argentinas. La declaración entregada por el embajador Manuel de Anchorena decía: "Toda persona, incluso las que ocupan cargos oficiales, que sin estar expresamente autorizadas por el gobierno argentino efectuaran declaraciones referentes al problema de las islas Malvinas, lo hacen a mero título personal y sus opiniones no comprometen la opinión y posiciones de esta embajada y del gobierno argentino".

En el Aeropuerto Metropolitano, antes de partir en vuelo hacia el Chaco, León manifestó que "de ser ciertas las declaraciones de nuestro embajador, se habría transformado en abogado de los ingleses".

También dijo León que es "muy lamentable que el embajador Anchorena diga que solamente pueden opinar sobre el tema de las Malvinas «los autorizados», que no sabemos quiénes son, pero que reconociendo su tesis parece que podrían ser aquellos que no molestan al imperialismo inglés".

Reiteró su concepto el senador chaqueño al expresar que "las manifestaciones de nuestro embajador en Londres insinuando que nuestra posición sobre las Malvinas puede complicar las negociaciones, son un agravio a la voluntad soberana del país".

León también se refirió a la reunión sostenida el viernes por la mesa directiva del comité nacional, la comisión de asuntos políticos y los presidentes de los comités provinciales de la Unión Cívica Radical. Dijo que "el radicalismo tiene la profunda responsabilidad de defender las instituciones que hacen al sistema de la República".

## EVITA: APASIONANTE RELATO DE UNA MODISTA MADRILEÑA

MADRID, 8 (EFE). — "Fue el traje que con más amor y al mismo tiempo con más dificultad hice en mi vida", declaró la modista madrileña Thana Palud de Goicoechea, refiriéndose a la túnica que confeccionó y colocó sobre el cuerpo yacente de Eva Perón, en la sede de la central obrera Argentina, en 1955.

Thana Palud, propietaria de una casa de modas de la calle Serrano, en Madrid, relata —en un reportaje que publica hoy "ABC"— cómo fue llamada por el profesor Ara a la CGT, a donde acudió el 20 de setiembre del citado año. "Observé a Eva desde todos los ángulos —dice—. Parecía dormida, y su belleza realmente me inspiró. Mi imaginación creó inmediatamente la túnica que cubriría su cuerpo, para que amigos y enemigos la viesen dignamente vestida. Yo repetía al doctor Ara: «Doctor, es asombroso, parece una estatua. ¿Tiene usted lápiz y papel?».

Así que ahí mismo tomé las medidas y, además, hice el diseño. Salí fascinada y me fui a una gran tienda de la Avenida 9 de Julio, donde compré siete metros de viyela blanca. Nosotros, por otro lado, vivimos en un hotel, donde, por cierto, yo tenía muy pocos medios para cortar y coser. Como mesa para dibujar y cortar utilicé una caja, y para coserlo solamente mis manos. Pensaba, mientras tanto, cuántos grandes modistos crearon e hicieron para ella vestidos que lució por el mundo, y yo le estaba haciendo, cosiendo, el último, con devoción y cariño".

El 1º de octubre de 1955, Thana Palud volvió a la CGT, con la túnica hecha. "De la tela —cuenta— tengo algún pedacito que

conservo como una reliquia. La viyela es una tela especial que se usa mucho para hacer túnicas a los santos y a las vírgenes.

"Fue muy difícil vestirla —prosigue relatando Thana Palud—, porque la figura estaba muy rígida. A la altura del cuello tuvo que levantarla. El doctor Ara no quería que lo hiciera...". El doctor Ara le regaló luego una fotografía de Evita con su túnica, pero indicándole que no debía nunca desprenderse de ella. "Años después —dice la modista—, Isabelita Perón, hoy presidenta de la Argentina, me pidió aquella foto, pero no pude dársela, porque así lo había prometido al doctor Ara".

Recuerda también Thana Palud como conoció a Isabel Perón, a quien durante una visita que hizo con una amiga a la "boutique" de la calle Serrano, le preguntó: "¿Usted es chilena o argentina?". "No, nosotras somos argentinas", "¿Argentinas, ah, pues miren que casualidad, que ahora avisan que viene su presidente, el doctor Frondizi". Y ella respondió rápidamente: "No, ése no es nuestro presidente, ya le presentaremos nosotros algún día a nuestro presidente". "Así que me quedé extrañadísima —dice Thana Palud—, hasta que un día vino con el general Perón, y nos hicimos amigas, empecé a vestirla, y hasta ahora...". La modista madrileña dice con orgullo que Isabel Perón, con un traje que ella le hizo, blanco, tomó posesión de su cargo de vicepresidenta, y con uno negro, también de pana, juró su cargo de presidenta, meses más tarde. Thana Palud lleva puesto un reloj que hace poco le envió de regalo Isabel Perón.

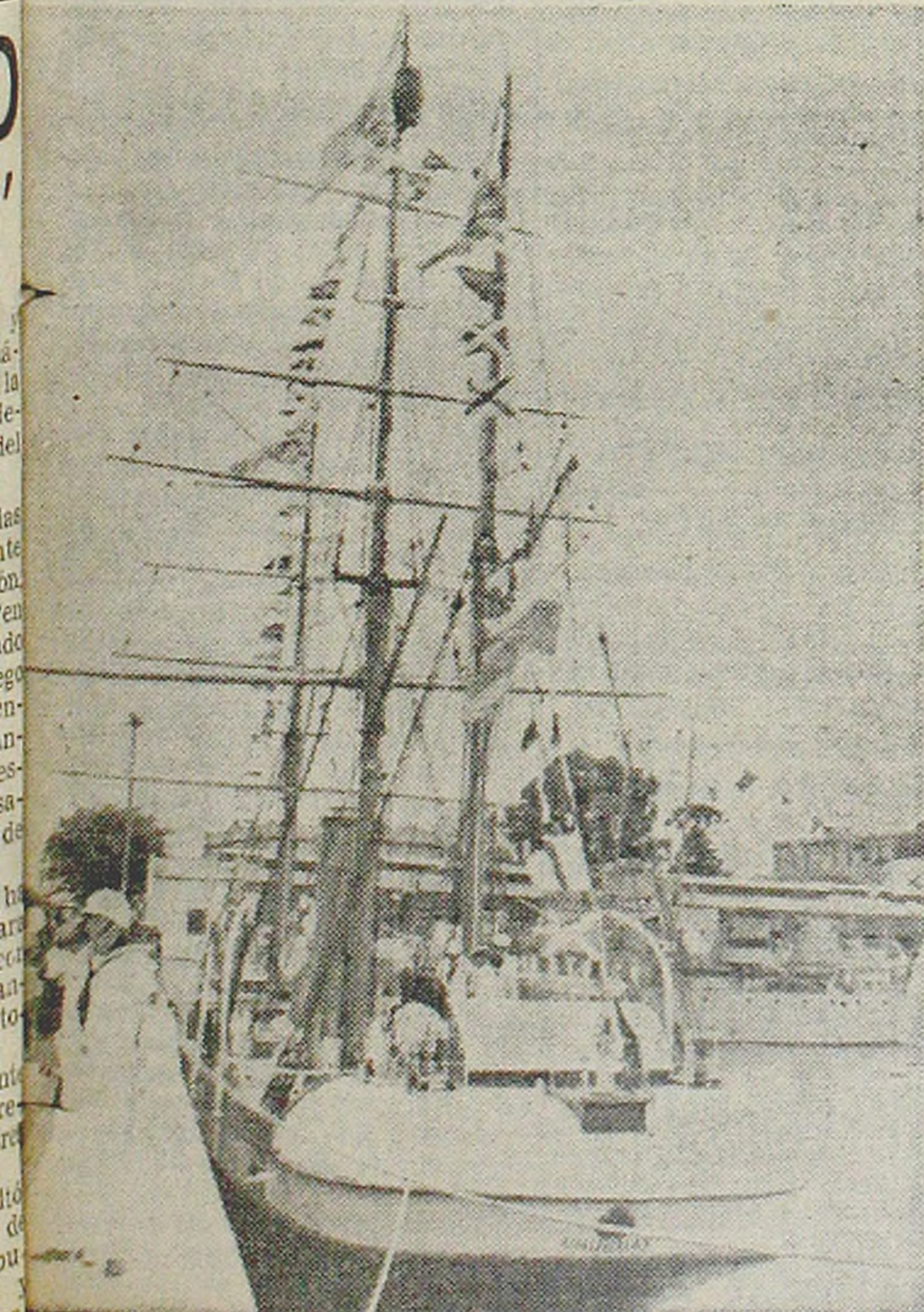
## FERROVIARIOS DEFIENDEN AL EDIL IBÁÑEZ

SANTIAGO DEL ESTERO, 8 (De nuestro corresponsal). — La detención, por presuntas actividades extremistas, del concejal Domingo Osvaldo Ibáñez, de la ciudad de La Banda, ha provocado una rápida reacción en el gremio de trabajadores ferroviarios.

Ibáñez, que se domicilia en Las Heras 135, de esa ciudad ubicada a nueve kilómetros de la capital provincial, es concejal por el MID, integra el bloque "22 de Agosto" y es secretario general de la Unión Ferroviaria.

El gremio, como apoyo a Ibáñez, decretó un paro por tiempo indeterminado, que fue acatado por los afiliados; ello paralizó las actividades en estaciones ferroviarias de la zona.

Simultáneamente, el secretario general Rodolfo Algañaraz solicitó una audiencia al gobernador, Carlos Juárez, que fue concedida. El tema será tratado en sesión extraordinaria por el Concejo Deliberante, cuerpo que ya resolvió denunciar la detención.



RELIQUIA. La gloriosa corbeta "Uruguay" fondea en Dársena Norte donde recibió un gran homenaje.



# CANSADAS DE VIVIR EN TOTAL SOLEDAD, 3 ANCIANAS HERMANAS DEGOLLARON A SUS OVEJAS, CABRAS, PERROS Y SE SUICIDARON

SANTIAGO, Chile, 8 (ANSA). — Como un triple caso de suicidio simultáneo fue calificado el naufragio de los cadáveres de tres hermanas de edad madura, colgadas de árboles en una aislada zona agrícola cercana a Copiapó, aproximadamente 800 kilómetros al Norte de esta capital. La conclusión se determinó luego que se comprobó que en el sitio del suceso no había ningún tipo de violencia, por lo que el triple suicidio fue tomado en común acuerdo por las mujeres, las que sobrelevaron su existencia, en un paraje desolado y abrupto y en el cual vi-

vieron, analfabetas, por cuarenta años. Las mujeres vivían solas, no tenían amigos, carecían de todo contacto con el resto del mundo, y llevaban una vida pobre, humilde, terriblemente solitaria y abandonada en la agreste zona agrícola. Se dedicaban al pastoreo de una veintena de ovejas y cabras, a las cuales, junto a dos perros, degollaron, antes de poner fin a sus vidas. El caso estremeció a la opinión pública chilena. Los cadáveres fueron encontrados por dos menores. La soledad, terrible, fue sin lugar a dudas la causa de su muerte,

la que prepararon con todo cuidado, vistiéndolos sus mejores ropas y ordenando su misera choza en la lejanía, de casi 200 kilómetros del poblado más próximo, constituyó un hecho que no pudieron soportar por más tiempo.

## • MUERTE EN BRASIL

RIO DE JANEIRO, 8 (ANSA). — Murió ayer el coronel Darcy Bittencourt Costa, director del Centro de Detención del barrio Boa Vista, quien se encontraba internado en el hospital de la policía militar desde la

noche del último lunes, después de ser gravemente herido de bala y permanecer casi en estado de coma, en poder de un grupo de reclusos que protagonizaron uno de los más graves motines de los últimos tiempos. En la ocasión perdieron la vida, abatidos por la policía, los tres líderes de la rebelión y otros cuatro reclusos. El coronel Bittencourt Costa recibió tres disparos de arma de fuego al iniciarse la rebelión y el cuarto cuando la policía invadió la celda donde era mantenido como rehén.

# "PATADITAS" EN LIMA

## Los Yanquis Amamantan a Pinochet, Dijo Roa

LIMA, 8 (Reuter-Latin). — La conferencia cumbre de Ayacucho entró hoy en su etapa culminante, agitada por las despectivas referencias del canciller cubano Raúl Roa hacia el jefe de Estado chileno Augusto Pinochet. Uno de los cuatro mandatarios que desertaron de la reunión. El gesto de Pinochet, motivado por la presencia de Roa en los festejos, fue calificado por el ministro cubano como "una derrota palmaria del imperialismo yanqui, que amamanta al régimen fascista que ha sumido en la pobreza y postergación al pueblo chileno". Las declaraciones del canciller cubano causaron gran malestar en los medios chilenos.

Antes de la llegada de Roa, se había completado la primera plana de la cita de Ayacucho con la llegada de los presidentes de Bolivia, Hugo Banzer, y Venezuela, Carlos Andrés Pérez; el jefe de gobierno panameño, Omar Torrijos, y los emisarios de los presidentes de Colombia y Ecuador.

Los presidentes de Argentina y Chile se hicieron representar por sus respectivos cancilleres, que se encuentran aquí desde el martes. Los jefes de Estado, de gobierno y representantes presidenciales de los 7 países bolivarianos y sanmartinianos, presentan hoy su saludo al presidente Juan Velasco Alvarado, a partir de las 13 GMT.

La rutina protocolar de las llegadas se quebró anoche cuando Roa fue consultado sobre el gesto de Pinochet, quien resolvió el viernes que darse en Santiago.

## CABAÑAS "BIS"

ATOYAC, México, 8 (Associated Press). — Lucio Cabañas podría regresar a su pueblo y vivir tranquilo ahora que ha sido muerto el guerrillero Lucio Cabañas. ¿Error en la nota? nada de eso. Este Lucio Cabañas era un barbero en este pueblo situado al pie de las montañas de la Sierra de Guerrero.

No tenía parentesco con el guerrillero, pero fue objeto de numerosos interrogatorios y detenciones por llevar ese nombre. Al parecer aburrido de la situación, el barbero Cabañas se fue de Atoyac hace 2 años cuando se empezó a intensificar la persecución policial contra el otro Cabañas. La gente del pueblo dice que Cabañas, el barbero, desapareció de la noche a la mañana y nadie sabe ahora dónde está.

"Pinochet avanza siempre tras los tanques, pero si se le pone delante un hombre como Prats, que marcha sobre los tanques, él huye", dijo el ministro cubano.

Aludió al fallecido general Carlos Prats, que fue comandante en jefe del ejército chileno hasta pocas semanas

antes del golpe de setiembre de 1973 y una vez ocurrido éste, se refugió en la Argentina, donde fue ultimado junto con su esposa por un comando terrorista.

Además de Pinochet, desistieron de participar de los festejos los presidentes de Argentina, Colombia y Ecua-

dor. Los dos primeros adujeron razones internas y el mandatario ecuatoriano su insatisfacción por la marcha de las negociaciones con Perú en torno a un problema limítrofe que data de 1941.

El ausentismo presidencial quedó como único factor negativo de la conferencia. Luego que los cancilleres de los ocho países involucrados anunciaron un acuerdo en torno al documento final del encuentro, que será firmado el lunes.

El proyecto de declaración fue sometido a la revisión final de los presidentes y demás dignatarios, tras su arribo ayer.

La redacción del documento se demoró por las dificultades para encontrar una fórmula de referencia a la mediterraneidad de Bolivia, que fuera aceptable para Chile.

## CHILE: MUJER MUERTA TRAS ALLANAMIENTO

CONCEPCION, Chile, 8 (Associated Press). — En un tiroteo entre fuerzas de seguridad y presuntos elementos ultrazquierdistas, murió una mujer, posiblemente por suicidio, según informa hoy la jefatura naval de esta ciudad.

El informe dijo que el enfrentamiento se produjo durante un allanamiento a una casa de la población Lorenzo Arenas, populoso barrio de esta ciudad, la tercera en importancia del país, ubicada a 500 kilómetros al Sur de Santiago. Luego de informar que hubo "una fuerte resistencia armada" de los ocupantes de la casa allanada, agregó que al negarse a deponer las armas fueron evacuados mediante bombas de gases lacrimógenos.

Al ingresar a la vivienda se encontró el cadáver de una mujer de aproximadamente 30 años de edad, integrante del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR), quien participó en el tiroteo, afirmó el comunicado.

Agregó que "el cadáver presentaba un orificio de bala desde la boca a la parte superior del cráneo, lo que indica un posible suicidio".

Se añade que junto a ella se encontraba el arma utilizada, una ametralladora AK, de fabricación china.

"Se desconoce la identidad de la mujer extremista", finalizó el comunicado, que no da a conocer número de detenidos ni otros detalles del suceso.

En los últimos dos meses en Santiago y en otros puntos del país se han registrado continuos enfrentamientos entre las fuerzas conjuntas le las fuerzas armadas y miembros del clandestino Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR), organización ultrazquierdista, principal foco de resistencia a la junta militar que está en el poder desde el mes de setiembre de 1973.

## AVISOS AGRUPADOS

**Macrosa**

**CATERPILLAR**

SOLICITA

## 5 MECANICOS

Preferentemente con experiencia en equipos pesados.

### SE REQUIERE:

- Técnico mecánico o automotor.
- Edad: 22 a 35 años.
- Experiencia en equipos viales o motores diesel.

### SE OFRECE:

- Comedor en planta.
- Servicio de micros.
- Buen sueldo inicial.
- Capacitación y desarrollo.

Presentarse en:

AV. FONDO DE LA LEGUA 1232 — MARTINEZ  
Peña de Bs. As. — F.C.G.B.M.  
Lunes 9 de diciembre, a las 8.30 horas

## MAESTRO PASTELERO

Se requiere profesional que sepa:

### DECORACION

Escribir o presentarse en: CUENCA 750,  
CAPITAL, lunes y martes de 9 a 11 horas

Compro "Scudería 80" contrato 600 ó 128

PAGO CONTADO — POZOS 697, 2º A  
Lunes a sábado, 14 a 20 horas

## ¡le ofrecemos un préstamo!!

Para la compra de su AUTOMOVIL, CAMION, PICK-UP, RASTROJERO

0 KM. o usado de cualquier marca. Campos: maquinarias agrícolas

| Préstamo    | Cuotas   | Interés 6 % anual sobre saldos deudores   |
|-------------|----------|---|
| \$ 10.000.— | \$ 91.—  | Sin garante, sin sorteos  |
| \$ 20.000.— | \$ 182.— | Préstamos hasta 200.000.  |
| \$ 30.000.— | \$ 273.— | Compre al contado con esta financiación. Constitutos de 9 a 20 hs. Sábado de 9 a 13 horas |
| \$ 40.000.— | \$ 364.— |   |
| \$ 50.000.— | \$ 455.— |   |
| \$ 60.000.— | \$ 546.— |   |
| \$ 70.000.— | \$ 637.— |   |
| \$ 80.000.— | \$ 728.— |   |

### Casa Central: MAIPU 231 - PISO 1º

Límites: Carhué 83, planta baja, 1 cdra. de la estación - Lanús Este: 9 de Julio 1558, galería hall central, local 28 - San Martín: San Lorenzo 3, esq. Mitre, edificio Promotora, 4º piso - Boulogne: Yatay 63, frente estación - Córdoba: Ayacucho 55 - La Plata: Diagonal 14 N° 1495 - Mar del Plata: Galería Central - San Isidro: Juan Marin 218, 1º piso, frente a la estación

### ESTIMULO S.A.

De Ahorro y Préstamo para fines determinados Res. Sec. de Estado de Justicia de la Nación N° 1 CJ 1992-1/10/68. Planes aprobados por Res. Sec. de Estado de Justicia de la Nación N° 1 CJ 2742-26/12/68. Clás. Aseg. Todas las autorizadas por la Superintendencia de Seguros de la Nación

## SIAM DI TELLA LTDA.

### DIVISION ELECTRODOMESTICA

DESEA INCORPORAR

- \* OFICIALES Y MEDIO OFICIALES TORNEROS
- \* OFICIALES RECTIFICADORES
- \* OFICIALES FRESADORES
- \* OFICIALES Y MEDIO OFICIALES MONTADORES  
Con conocimiento de ajuste de Bancos
- \* OFICIALES Y MEDIO OFICIALES BOBINADORES

Presentarse con documentos de identidad y certificados de trabajos anteriores en el horario 8.30 a 17 horas en:

MOLINEDO 1600 - AVELLANEDA

## HELADERA TV COMPRO

Funcione o no. Pago de \$ 20.000 a \$ 250.000.  
Tel. 58-7825

### HELADERA - TV

Seminueva vendo desde \$ 1.200  
FRANKLIN 1145  
Altura Gaona 1700

### MERLO

Lote y casa estr. fte. imp. av. mñ. 300.000.- y fac. Vde. MAYO Imob. suc. MERLO:  
Rivadavia 25873 y Azucena 446 4º piso - Capital

### PROFESIONALES

### VENEREAS - SIFILIS

PIEL - UROLOGIA (Ambos sexos)

Dr. A. DE SANTIS. Médico  
Todos los días (Incluso sábados y domingos) de 9 a 21 hs.

Corrientes 1327 - P. 3º-11

(2º ascensor) 40-7774

### VENEREAS - SIFILIS

Glandulares - Piel - Urología  
Dr. Ismael Liasovich - Médico  
Ambos sexos - Diariamente. Sáb. y domingos todo el día.  
VIAMONTE 776 4º Piso "7"  
Tel. 392-8145 y 392-0757

Para avisos en esta sección, dirigirse a VIAMONTE 1328, piso 1º (Capital Federal), o a nuestras receptorías en el Gran Buenos Aires.

## SIGUEN HACIENDO RUIDO EXILIADOS CUBANOS EN MIAMI

MIAMI, Florida, 8 (Associated Press). — Una serie de pequeñas pero ruidosas explosiones estremeció esta madrugada a Miami. No hubo información sobre víctimas.

Un informante anónimo dijo por teléfono a The Associated Press que las explosiones fueron obra de exiliados cubanos.

Un oficial de bomberos comentó que las explosiones "aparentemente fueron causadas por dinamita".

Las autoridades informaron que se recibieron de 10 a 20 llamadas de toda la ciudad poco después de medianoche que dieron cuenta de las explosiones en por lo menos seis sitios distintos.

Una patrulla informó sobre un hoyo de un metro de diámetro causado por una bomba en el pavimento de una transitada intersección del barrio Pequeña Habana.

A las 0.03 la oficina de Miami de The Associated Press recibió una llamada telefónica de un hombre que hablaba con acento latinoamericano y atribuyó las explosiones a exiliados cubanos.

"Escuchen y escuchen bien", dijo el interlocutor anónimo. "El ejército latinoamericano y anticomunista que opera aquí en Puerto Rico se atribuye la responsabilidad por las explosiones en Miami a medianoche, en el aniversario de la muerte de Yarey y en memoria de compañeros. Muerte a nuestros enemigos. Firmado, Rigo de Laaca".

Los observadores de la comunidad de exiliados cubanos dijeron que el nombre "Yarey" alude aparentemente a un combatiente caído en la lucha contra Fidel Castro.



# CONSTANTINO EN LA BALANZA

## Los Griegos Votan si Vuelve o no

ATENAS, 8 (Reuter-Latin). — Los griegos se volcaron hoy desde primera hora en los comicios para emitir sus votos en el referéndum con el que se decidirá si el país vuelve a la monarquía o continúa como república.

Cerca de seis millones de ciudadanos están habilitados para emitir el sufragio en los 12.500 centros de recepción; para asegurarse una concurrencia plena, el gobierno ha dispuesto penas de multa o prisión para quienes no participen.

Según las encuestas de la opinión pública, el rey Constantino, de 34 años, que se halla en exilio desde su intento de contragolpe contra el régimen militar, en 1967, perderá el trono.

Una de estas encuestas hace prever un fuerte rechazo del rey en Atenas, El Pireo y Salónica; sector que comprende a un tercio del electorado.

El apoyo más significativo al trono se producirá en el Peloponeso.

En las cercanías de las mesas de los comicios, los muros estaban cubiertos de cartelones en favor de la monarquía y contra ella; soldados con bayoneta calada se hallan alertas, aunque no hay indicios de desorden. Los votantes bromeaban y cambiaban ideas mientras forman la fila para emitir su sufragio.

Las papeletas de voto son simplemente verdes por la república presidencial, y castaño por la monarquía. La supervisión se halla a cargo de comités electorales encabezados por miembros del poder judicial.

A las 18, hora local (16 GMT), los cómputos estarán concluidos, y se enviarán los resultados al Ministerio del Interior, de acuerdo con lo informado por un alto empleado. La proyección de los votos era conocida hacia las 20 GMT.

El primer ministro, Constantino Karamanlis, líder del Partido Nueva Democracia, y George Mavros, jefe del Partido de Unión de Nuevas Fuerzas de Centro, emitieron sus votos en la misma mesa.

Todos los partidos de oposición se han opuesto a una restauración de la monarquía, mientras que el gobierno permaneció neutral.

De los cuatro plebiscitos realizados sobre la monarquía desde 1920, ésta perdió dos, incluido el de 1973, convocado por el régimen militar recientemente depuesto.

La monarquía fue establecida en Grecia hace 153 años, la actual dinastía de Gluckburgo tiene 112 años.

### • SUIZA Y LOS IMPUESTOS

GINEBRA, 8 (ANSA). — El electorado helvético votaba esta mañana en plebiscito un decreto fiscal y una reforma del sistema de asistencia médica.

A causa del creciente déficit del presupuesto de la Confederación, el gobierno aprobó un decreto (que para ser aplicado ha de ser ratificado por el electorado) en que se prevé aumentar los impuestos federales (defensa), impuesto sobre el volumen de negocios, una especie de impuesto al "valor agregado".

## SEPELIO DE U THANT CONTRA LOS DESEOS DE SU FAMILIA

RANGUN, 8 (Reuter-Latin). — El ex secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, fue sepultado hoy en un sitio elegido por los estudiantes locales contra los deseos de la familia, que proyecta a hacerlo en otro lugar, en la misma ciudad.

Los restos de U Thant, quien murió de cáncer en Nueva York el 26 de noviembre, a los 65 años, fueron depositados en un mausoleo rápidamente construido cerca del edificio del Centro de Estudiantes, que fue demolido durante una manifestación de éstos, en 1952.

Mientras se realizaba el sepelio, miles de birmanos se alineaban a lo largo de la ruta hacia otro mausoleo que los familiares de U Thant hicieron levantar con asistencia de las autoridades cerca de la pagoda

de Shwedagon, templo budista, en el corazón de esta capital.

Los estudiantes se apoderaron del cuerpo de U Thant el jueves, en medio de 50.000 personas que le rendían homenaje, poco antes de la ceremonia de su sepultura. Alegaron que querían un funeral más adecuado, y un mausoleo especial en su honor.

Llevaron el cuerpo al salón de actos de la Universidad de Rangún, donde permaneció hasta hoy.

Envueltos en una bandera de las Naciones Unidas, los restos fueron trasladados esta mañana hasta el mausoleo erigido por los estudiantes seguidos por una procesión de éstos y de monjes.

Mucha gente se agregó al séquito; al final del trayecto se observó un minuto de silencio y tras haberse

elevado el féretro por sobre las cabezas, la multitud prorumpió en gritos de: "Victoria, victoria".

El gobierno había cerrado las instituciones educativas de todo el país y cortado las comunicaciones con el exterior desde el jueves.

### • DECESO

PEKIN, 8 (ANSA). — Fue anunciado hoy el fallecimiento de Teng Tai-Yuan, uno de los más eminentes representantes de la vieja guardia de la revolución china. Tenía 70 años y desde hacía medio siglo era miembro del Partido Comunista.

Los diarios —honra verdaderamente excepcional— publican en primera plana la noticia de su muerte, ocurrida el 1º de diciembre. Desde hacía por lo menos dos años no se veía un aviso fúnebre en primera plana.

## FRANCE

LE HAVRE, Francia, 8 (Reuter-Latin). — La tripulación del transatlántico de lujo France, finalizó ayer una ocupación de casi 3 meses en protesta contra el retiro de servicio del Arco de 66.000 toneladas.

Los trabajadores decidieron por votación retirar los piquetes de huelga del barco, oficialmente retirado del servicio el 31 de octubre por el gobierno francés a causa de su deficitaria rentabilidad.

Los 900 tripulantes lo mantuvieron amarrado frente al puerto de El Havre como en medida de protesta, desde septiembre.

## crónica



EN EL MUNDO

## PROCESO A CAPUCCI: MAÑANA, VEREDICTO

TEL AVIV, 8 (ANSA). — Pronunciará mañana su fallo el tribunal israelí que juzga a Hilarion Capucci, arzobispo greco-católico de Jerusalén, arrestado en agosto pasado.

A Capucci se lo acusa de haber colaborado con la guerrilla palestina, transportando desde Líbano (donde viajaba libremente por su alto cargo religioso) a Israel armamento y material para los comandos guerrilleros.

### CAMBOYA: SANGRIENTOS COMBATES

TOKIO, 8 (ANSA). — Unos sesenta "khmers rojos" fueron muertos en Camboya en combate contra fuerzas del régimen de Lon Nol, según se supo en ésta por comunicados oficiales procedentes de Phnom Penh.

La lucha tuvo lugar a unos 70 kilómetros de la capital camboyana, cerca de la ciudad de Takeo. Los gubernamentales habrían sufrido siete bajas y unos veinte heridos.

### TURBOPETROLERO EN ITALIA

MONFALCONE, Italia del Norte, 8 (ANSA). — Fue botado en el astillero de esta ciudad industrial de Italia del Norte el turbopetrolero "Nai Di Stefano", de 254.000 toneladas. La nave fue botada por flotamiento, pues fue construida con el sistema "semitándem", a saber, realizando únicamente la parte de la popa con el sistema tradicional y completándolo sucesivamente en el dique flotante.

### LOS JESUITAS JUNTO AL PAPA

ROMA, 8 (ANSA). — La Compañía de Jesús "nunca se alejará" del Papa. Este es en síntesis el significado de una declaración hecha por tres profesores de la Universidad Gregoriana de Roma, los jesuitas Pierre Blet, Charles Boyer y Donatien Mollat, en relación con el discurso pronunciado el martes pasado por Pablo VI a la Congregación General de los Jesuitas, reunida en Roma desde el 1º del actual.

### SOLYENITSIN FUE A RECIBIR SU NOBEL

ESTOCOLMO, 8 (Reuter-Latin). — El escritor soviético Alexander Solyentsin arribó aquí anoche junto a su esposa Natalia, para recibir su premio Nobel de literatura de 1970.

El autor, de 56 años, cuyo arribo fue un secreto celosamente guardado, fue recibido por un pequeño grupo de funcionarios de la Fundación Nobel y se trasladó luego velozmente a un hotel cercano.

### ASESINATO EN LA DOMINICANA

MONTE PLATA, República Dominicana, 8 (Latin). — El alcalde Pedáneo, de la sección del centro de este municipio, fue secuestrado y asesinado a palos en la madrugada de ayer.

Estanislao Custodio, de 32 años, fue sacado de su residencia por un individuo vestido de militar con las insignias de cabo del ejército. Fue encontrado luego atado a un árbol. Tenía el cráneo fracturado. Cinco personas fueron detenidas por la policía en relación con el hecho.

### ECONOMIA EN LA CRUZ ROJA

GINEBRA, 8 (Reuter-Latin). — La Liga de Sociedades de la Cruz Roja, con sede en esta ciudad y delegaciones en 121 naciones en todo el mundo, anunció que este año no enviará postales de saludos de fin de año, por razones de economía.

## IRLANDA: BATALLA CAMPAL DEL IRA CONTRA EL EJERCITO DE INGLATERRA

BELFAST, 8 (Associated Press). — Guerrilleros del Ejército Republicano Irlandés, IRA, atacaron a soldados ingleses con fuego de mortero en la tensa frontera de Irlanda del Norte con la república irlandesa, dijo el comando militar.

Los guerrilleros dispararon por lo menos seis veces con mortero contra una patrulla británica que se desplazaba por el sector, considerado un bastión del IRA.

El comando del ejército dijo que los atacantes dispararon por lo menos 200 tiros contra los soldados, hiriendo a uno en el rostro. No se mencionaron bajas entre los guerrilleros.

El ala "provisional" del ERI afirmó posteriormente ser responsable del ataque. Los guerrilleros han intensificado sus ataques relámpago en la frontera de 350 kilómetros desde que las fuerzas de seguridad neutralizaron a las fuerzas del ERI, en Belfast y Londonderry.

La cifra de muertos en cinco años de lucha fratricida en la provincia subió a 1137 personas ayer, cuando una guerrillera del ERI, de 18 años, llamada Thel Lynch, murió a causa de las heridas sufridas hace tres días al explotar en sus manos una

carta-bomba que estaba preparando.

La policía dijo que en el departamento en que ocurrió la explosión se encontraron cuatro cartas-bombas preparadas y material para fabricar otras.

En Inglaterra, la policía acusó a seis hombres de asesinato, en el caso de las bombas terroristas en dos bares en Guilford, a 45 kilóme-

tros de Londres, el 5 de octubre. Dos irlandeses habían sido ya declarados culpables de asesinato de una de las víctimas, una muchacha soldado del ejército inglés.

Los acusados son algunos de los nuevos detenidos por la policía en una redada realizada en uso de las facultades de la severa ley antiterrorista entrada en vigencia recientemente. Doce

personas más fueron detenidas y liberadas después de prolongados interrogatorios.

La policía dijo que una persona más fue acusada de confabularse para poner bombas terroristas, y otras cuatro de posesión de explosivos, todas en el mismo caso de Guilford.

Un vocero dijo que las autoridades expulsaron a cuatro personas más, conforme a la misma ley. No se dieron los nombres. Hasta ahora se ha expulsado a doce personas en uso de esa ley, en vigencia desde hace ocho días.

### • UN MUERTO

BELFAST, 8 (DPA). — Una persona resultó muerta y otra herida al explotar prematuramente un artefacto que intentaban colocar en una casa de Londonderry, segunda ciudad de importancia de la provincia septentrional británica del Ulster (Irlanda del Norte), informó esta mañana la policía de la capital, Belfast.

Además fue hallada otra bomba entre las ruinas del edificio. Con ello la cifra de muertos en Irlanda del Norte, desde el comienzo de la lucha entre católicos y protestantes, se eleva a 1137.

## CORAZON

RIO DE JANEIRO, 8 (ANSA). — La colocación del corazón paralelo, al contrario del trasplante, es la alternativa más viable encontrada por la cirugía cardiovascular para superar una insuficiencia cardíaca. Lo afirmó el profesor Euríclides de Jesús Zerbini, pionero de los trasplantes cardíacos en América Latina.

Hablando en el segundo Congreso Nacional de Cirugía Cardíaca, que se realiza en San Pablo, el famoso cirujano brasileño afirmó que la técnica de adaptación del corazón paralelo viene siendo desarrollada en Brasil desde hace varios años por su equipo (del Hospital de Clínicas de San Pablo), "que inclusive publicó en 1972, en algunas revistas norteamericanas, los resultados de sus experimentos con perros".

Zerbini dijo que considera ecodenable el trasplante, porque el tiempo de sobrevivencia del paciente sometido a ese tipo de intervención es generalmente muy corto, debido a los problemas de infección y de rechazo del órgano injertado.

Informó también que, a pesar del avance alcanzado en las técnicas operatorias, el número de muertes en Brasil provocado por las enfermedades cardíacas es aún muy elevado, siendo superior a un millón doscientas mil por año.

## EXITOSO RETORNO DE LA SOYUZ 16 LUEGO DE UNA MISION DE 6 DIAS

MOSCU, 8 (Associated Press). — Los dos cosmonautas de la nave Soyuz 16 aterrizaron hoy sin tropiezos en Asia Central tras concluir una misión de seis días, anunciada como ensayo del vuelo espacial soviético-norteamericano de mediados del año próximo.

La agencia Tass informó que se cumplieron con éxito las pruebas de todos los sistemas que serán utilizados en la misión conjunta de julio y que ambos cosmonautas están bien.

Agregó que Anatoli Filipchenko, de 46 años, y Nicolai Rukavishnikov, de 42, aterrizaron a unos 320 kilómetros al Norte de Dzheskaszgan y 2.250 kilómetros al S.E. de Moscú, a las 11.4 hora de Moscú (4.4 GMT).

Soyuz 16 comenzó su misión el lunes, cuando fue lanzada del Centro Espacial de Baikonur.

"En todas las etapas del vuelo, que tuvo lugar en condiciones similares a las del próximo experimento espacial,

los sistemas de Soyuz 16 y los instrumentos colocados a bordo funcionaron con toda normalidad.

La prueba más crucial para los dos cosmonautas, que serán además primera tripulación suplente del vuelo Apolo-Soyuz, fue ensayar los nuevos equipos de acoplamiento que permitirán unir ambas naves en el espacio.

La Soyuz transportó un "anillo especial simulado", según parece copia del equipo de acoplamiento Apolo, y logró varias veces "acoplarse y separarse", dijeron funcionarios espaciales.

Tass informó: "Durante su vuelo orbital de seis días, la tripulación realizó las pruebas que habían sido planeadas de los nuevos equipos de acoplamiento y sus instalaciones automáticas: orientación, control y sistemas vitales, modernizadas para encarar las necesidades del próximo experimento de acoplamiento Soyuz-Apolo, programado para 1975".

"Cuando se hicieron las maniobras,

como operaciones de orientación y estabilización, la tripulación perfeccionó las etapas y modalidades operacionales necesarias, idénticas a las tareas del futuro vuelo conjunto", agregó la agencia.

El coronel Filipchenko, comandante de la misión, declaró antes del lanzamiento que este vuelo de la Soyuz 16 tendría que desenvolverse "sin una falla". No se sabe si será el último vuelo soviético de prueba antes de julio.

La anterior misión tripulada, Soyuz 15, falló en agosto cuando no pudo acoplarse a la estación orbital Salyut Tres. Pero los funcionarios espaciales dijeron que ese vuelo no afectó la misión espacial soviético-norteamericana.

El proyecto conjunto, primero de su género, contempla lanzamientos separados de la Unión Soviética y los Estados Unidos, después de los cuales las dos tripulaciones de dos hombres cada una se unirán en el espacio y visitarán cada una de la nave de la otra.



# BASTONERA LO PUDO

## Puso Varios Cuerpos Sobre Amderma: \$ 3,10

Respondiendo a sus buenos antecedentes y confirmando su calidad, Bastonera hizo suyo por amplio margen el clásico Ramón Biaus, puntal de la reunión que se cumplió en la fecha en el hipódromo de Palermo. Siguió la carrera en el penúltimo lugar, dejando que se turnaran en la vanguardia varias de sus rivales, y cuando lo creyó oportuno su jockey apuró el expediente, para pasar de largo e imponerse por varios "traviesos".

Las cinco rivales que aparecieron en la nómina en el momento de las anotaciones, buscaron ubicación dentro de los partidarios.

Por el lado interior estaba colocada Verbalmente y de adentro hacia afuera Amderma, Moderadora, Casandra Real y Bastonera. No se demoró mucho la suelta y cuando el starter lo creyó conveniente, les libró el paso. Apuró en la suelta Amderma, que a poco andar se fue un cuerpo de Moderadora. A otro iba tercera Verbalmente, delante de la gran favorita Bastonera, y en el fondo Casandra Real. Así llegaron hasta los 1600 metros donde apuró Verbalmente, para ponerse en seguida al frente con un cuerpo sobre Amderma, corriendo las restantes en la misma forma, escalonadas a poco más de un largo entre sí. Ya por los 1000 metros se juntaron en el segundo lugar Amderma y Moderadora, que siguieron a un cuerpo el tren que impuso a la marcha la puntera. Y en los 800 volvió a retomar el control de las acciones la de Eduardo Jara, con más de un cuerpo, hostigada por Moderadora, mientras la gran favorita Bastonera ganaba una colocación, para ubicarse como-

damente en el tercer lugar.

No se registraron otras variantes de consideración durante el tramo de la elipse, para introducirse el pequeño lote por la recta final. En seguida se vio a Vilmar Sanguinetti sacar a su pilotada por el centro de la pista proyectándola en larga carga. Tras dejar de lado a Moderadora, que fue perdiendo terreno se puso cerca de Amderma, a la que fue superando sin necesidad de extremar el ritmo de sus terminantes brazadas. Y en los 400 ya corría la del stud Bicolor con más de dos cuerpos, que fue estirando sin apremios, en base de su mayor calidad, para imponerse en definitiva por seis y medio cuerpos a Amderma, que mantuvo la segunda colocación. Tercera, a cuatro cuerpos quedó Moderadora y muy lejos Verbalmente, cerrando el marcador Casandra Real, la del inespereado Walk-over, un regalo de cinco millones que nunca se lo habría imaginado. La ganadora descontó los 2200 metros con amplias muestras de superioridad, dirigida por el as de la fusta: Vilmar Sanguinetti, que sigue alejándose de sus colegas en las estadísticas.



AL GALOPE. Tokara se impuso fácilmente en la prueba inicial de hoy en Palermo. Aquí corre con amplia ventaja sobre Twirl, mientras que muy cerca lo hacen Negra Cora, Chiusa y Zonza. La ganadora dio por cada dos, \$ 11,80.

# DIO SU PRIMER PASO

## Anticipado Debut de los Productos en Palermo: Dejaron Gran Impresión

Palermo reabrió sus puertas esta tarde, tras el paréntesis impuesto a la actividad con la jornada de la víspera en el Norte. Y no obstante la tarde poco agradable para los espectadores al aire libre, calurosa, bastante público se asoció para que la fiesta mantuviera el ritmo de las recientes jornadas. Entre los motivos de mayor interés que ofreció la fiesta, se encontraba el del debut de los productos, adelantado en un mes. Las potrancas más precoces y los potrillos más adelantados salieron a jugarse, sobre 800 metros. En el primero de esos eventos, el premio Primer Paso, para potrancas, logró imponerse Sunny Day, hija de Solazo y Jungle Queen, que pilotada por Eduardo Jara, se adelantó por un cuerpo a Dodosola, en 45"3/5. Tercera quedó Guardia Nueva

### HIPODROMO DE PALERMO

#### INSCRIPCIONES PARA EL SABADO 14

|                             |         |             |            |                              |    |             |    |
|-----------------------------|---------|-------------|------------|------------------------------|----|-------------|----|
| Premio FRIGOLITA - 1400 m.  | The Cat | 56          | Un Lufardo | 56                           |    |             |    |
| Acucia                      | 53      | Unchime     | 53         | Sauterino                    | 56 | Gaizto      | 56 |
| Viciosa                     | 53      | Pineza      | 53         | Borizú                       | 56 | W Honor     | 56 |
| Alquitara                   | 53      | Personería  | 53         | Algodonero                   | 56 | R. de Palos | 54 |
| T. Angela                   | 53      | Pichirica   | 53         | Premio ROMINA - 800 metros   |    |             |    |
| Mar y Vení                  | 53      | Kiruna      | 53         | Calcens                      | 55 | Trentena    | 55 |
| Moon Wind                   | 53      | Barbeta     | 53         | Miss Sol                     | 55 | Felicity    | 55 |
| La Flamme                   | 53      |             |            | Antojada                     | 55 | Piesta      | 55 |
| Pr. LA CONTESSINA - 2500 m. |         |             |            | Las Pasiones                 | 55 | F. Time     | 55 |
| Flotador                    | 57      | T. Neyer    | 57         | Saramás                      | 55 | G. Real     | 55 |
| Berlino                     | 57      | J. Harry    | 57         | Quillagua                    | 55 | Tauramena   | 55 |
| Halall!                     | 57      | A. Marcelo  | 57         | Alejandra                    | 55 |             |    |
| Premio NATURE - 1100 metros |         |             |            | Pr. REP. DE PANAMA - 1800 m. |    |             |    |
| Rapidite                    | 56      | Semiría     | 56         | (Handicap)                   |    |             |    |
| Fair Melody                 | 56      | Lagay       | 56         | Maryjane                     | 60 | Narenta     | 52 |
| L. Mariana                  | 56      | Mapleton    | 56         | G. Intriga                   | 55 | Amderma     | 52 |
| Dana Queen                  | 56      | Wild Tramp  | 56         | Lahuida                      | 55 | Patnada     | 52 |
| Mariquita                   | 56      | Probeta     | 56         | Animation                    | 54 | Dorian      | 49 |
| Wild Slow                   | 56      | Gimena      | 56         | Cataplama                    | 53 | Yala        | 48 |
| Wish Crest                  | 56      | Rullimpia   | 56         | Zea                          | 53 | Chimanguita | 48 |
| Estancia                    | 56      | Julipa      | 56         | Epa Epa                      | 48 | Real Parada | 48 |
| Isaurita                    | 56      | Disputa     | 56         | Araguari                     | 48 |             |    |
| Anecda                      | 56      | Flaruga     | 56         | Premio CITADELLA - 1100 m.   |    |             |    |
| Card Game                   | 56      | La Realidad | 56         | Pay Back                     | 57 | Michelena   | 55 |
| Liddy                       | 56      | R. Victoria | 56         | Revolution                   | 55 | Bivocal     | 55 |
| Premio TACANA - 1100 metros |         |             |            | C. Chica                     | 55 | R. Force    | 55 |
| Yabanca                     | 56      | W. Arrow    | 56         | Corosa                       | 55 | Adelfia     | 55 |
| Atipsiva                    | 56      | Verbavolan  | 56         | Hemistaza                    | 55 | Tropa       | 55 |
| Tia Gulla                   | 56      | Homeland    | 56         | Matucha                      | 55 |             |    |
| Ellonita                    | 56      | Abobada     | 56         | Pr. FRANCOVILLE - 2200 m.    |    |             |    |
| Vacation                    | 56      | Ball Gull   | 56         | S. Melange                   | 57 | My Crest    | 57 |
| M. Renata                   | 56      | Bautistina  | 56         | Tu Husion                    | 57 | Qué Furia   | 57 |
| S. Genus                    | 56      | Trincar     | 56         | U. Viz                       | 57 | Zatoya      | 54 |
| Bon Bonne                   | 56      | Coneta      | 56         | Stefanie                     | 57 | Kassandra   | 54 |
| Quirindanga                 | 56      | Veraneada   | 56         | La Caravelle                 | 57 | Soy Sol     | 54 |
| Sistiana                    | 56      | Arret Pepa  | 56         | Premio LAKE ERIE - 1100 m.   |    |             |    |
| Elland                      | 56      | Pistacha    | 56         | V. Amigo                     | 57 | Martedi     | 57 |
| Premio LUCKY BABY - 1000 m. |         |             |            | Dinas                        | 57 | Abedul      | 57 |
| S. Doroteo                  | 56      | Mr. Gold    | 56         | Chimú                        | 57 | Prontísimo  | 57 |
| Forqué No                   | 56      | Prodige     | 56         | Watteau                      | 57 | Garitero    | 57 |
| R. Vit                      | 56      | Bago Bay    | 56         | Sibemol                      | 57 | Maculín     | 57 |
| Policastro                  | 56      | Pobrero     | 56         | G. Chingola                  | 57 | Yalmeno     | 57 |
| Daret                       | 56      | Royere      | 56         | Vetgam                       | 57 | Piltrafa    | 57 |
| Vénita                      | 56      | Los Sulzos  | 56         | C. Valle                     | 57 | B. Aspudo   | 57 |
| Cocaro                      | 56      | Bonham      | 56         | T. Gigio                     | 57 | D. Sud      | 57 |
| Paloppo                     | 56      | R. Dart     | 56         | Mr. Strong                   | 57 | R. King     | 57 |
| L. Guard                    | 56      | H. Cross    | 56         | Mahometano                   | 57 | Derrumbe    | 57 |
| Lobby                       | 56      | Daltón      | 56         | Cacique                      | 57 | El Caudillo | 57 |

### 1a. CARRERA

blico y comienzo temprano de la única apuesta triple donde potrancas perdidas que habiendo corrido no menos de cuatro carreras, no se hubieran clasificado en ninguno de los tres primeros puestos del marcador. Le tocó en esta suerte a Tokara, pupila de Los Arrayanes, al cuidado del "Coco" Irusta, quien logró presentarla en forma impecable. Con Bobi Linda en la punta se largó en buen momento la carrera, seguida de Burvela, luego Tokara, Chiusa, Flicker, Twirl, Miss Barbara, Negra Cora, Gimena Black y las demás como podían. Así todo el opuesto, donde lo único de acotar fue el desplazamiento de Tokara, se colocó segunda de Bobi Linda, y ni bien entrado al derecho en cuatro saltos pasó como un rayo Tokara para poner dos cuerpos en la raya sobre Twirl, tercera llegó Negra Cora, las demás a seis largos da la pautas de que suerte les depare en el futuro. El tiempo: 1'38".

#### 1a. Carrera

#### PREMIO HAWAIANA

#### 1600 Metros

| CABALLO      | JOCKEY           | Nº   | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag.  |
|--------------|------------------|------|--------|-------|-----------|-------|
| 1 TOKARA     | 53, M. Villagra  | (11) | 26570  | 3660  | 11.80     | 4.10  |
| 2(Twirl)     | 54, J. Fernández | (2)  | 52370  | 13620 | 2.50      | 6.00  |
| 3 N. Cora    | 54, H. Perazzo   | (5)  | 10140  | 2640  | 4.90      | 31.10 |
| 4 Chiusa     | 56, H. R. López  | (6)  | 20320  | 3570  | 15.50     | 15.50 |
| 5 Zonza      | 52, M. Funes     | (13) | 12370  | 4180  | 25.50     | 25.50 |
| 6 G. Black   | 52, C. Ferreira  | (4)  | 10500  | 1880  | 29.70     | 29.70 |
| 7 Shacada    | 56, J. Walsh     | (8)  | 1210   | 520   | 261.00    | 17.50 |
| 8 M. Barbara | 53, J. Banega    | (1)  | 17950  | 4010  | C. el 13  | 25.50 |
| 9(B. Alegre) | 53, P. Sahagún   | (12) | —      | —     | C. el 2   | 6.00  |
| 10(Flicker)  | 56, R. Encinas   | (3)  | —      | —     | —         | 5.20  |
| 11 Demoness  | 56, J. Fajardo   | (7)  | 60300  | 6990  | 62.20     | 62.20 |
| 12(Laia)     | 56, F. Balgoria  | (9)  | 5070   | 1100  | 62.20     | 62.20 |
| 13(B. Linda) | 52, A. Gattán    | (10) | 5540   | 410   | 57.00     | 57.00 |
| U. Burvela   | 56, A. Elchert   | (14) | —      | —     | —         | —     |

#### TOTALES

APUESTA TRIPLE. Total de vales: 76.321. Total del pozo: pesos 1.023.758.20. Vales de la ganadora: 7963. Cotización del vale: pesos 136.20. Valor del enganche: \$ 150.00. Corrieron todas. Ganada por 2 cps., la 3a a 1/2 cpo., la 4a a 6 1/2 cps., la 5a a 1/2 cpo. y la 6a a 2 cps. Tiempo: 1'38". Cuidador: A. Irusta. Caballeriza: Los Arrayanes. La ganadora es hija de Nushka y Taboja. Edad: 3 años.

### 2a. CARRERA

En los mil cien del premio Vin Vin, donde no fue presentada Vivia se impuso Ojos Claros, sorprendiendo los progresos en su training, venía de entrar dieciocho a varios cuerpos de Garonne, y paga ciento sesenta y tres pesos. En esta ganó un tanto ajustada, solo medio pescuezo, abonó cuarenta y cuatro pesos en el buen tiempo de 1'4"2/5 y no sabemos más que decir, ya que el vale se fue arriba del millón de

pesos. Largaron con Little Inés por los palos llevando a Yavilante a su costado, en su línea a media cancha la favorita Sandie Shaw, apareada Miss Elba, y por la verja Varese y Ojos Claros. En los quinientos domina Sandie Shaw, con aires de ganadora, en la verja mejor acción de Ojos Claros y por dentro Miss Elba. En los trescientos Ojos Claros rebasa la línea de Sandie Shaw cargando Miss Elba por dentro. En los cien finales la lucha se circunscribe a Ojos Claros y Miss Elba, la primera bien pegada en la verja y la otra en los palos, final de bandera verde y el medio pescuezo para Ojos Claros y ningún grito en festejo de la ganadora, todos callados y sorprendidos por el atraco.

#### 2a. Carrera

#### PREMIO VIN VIN

#### 1100 Metros

| CABALLO      | JOCKEY          | Nº  | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag.   |
|--------------|-----------------|-----|--------|-------|-----------|--------|
| 1 O. CLAROS  | 53, H. C'ltino  | (8) | 6820   | —     | 44.00     | —      |
| 2 Miss Elba  | 57, O. Zapata   | (1) | 51840  | —     | —         | 5.80   |
| 3 S. Shaw    | 57, O. Cosenza  | (6) | 78300  | —     | —         | 3.80   |
| 4 Yavilante  | 57, J. Walsh    | (4) | 39980  | —     | —         | 7.50   |
| 5 D. Corte   | 57, N. M'tero   | (2) | 35600  | —     | —         | 34.40  |
| 6 Con Vuelta | 54, M. Villagra | (7) | 12100  | —     | —         | 24.80  |
| U. Varese    | 55, J. Alvis    | (9) | 10430  | —     | —         | 28.80  |
| TOTAL        |                 |     |        |       |           | 211800 |

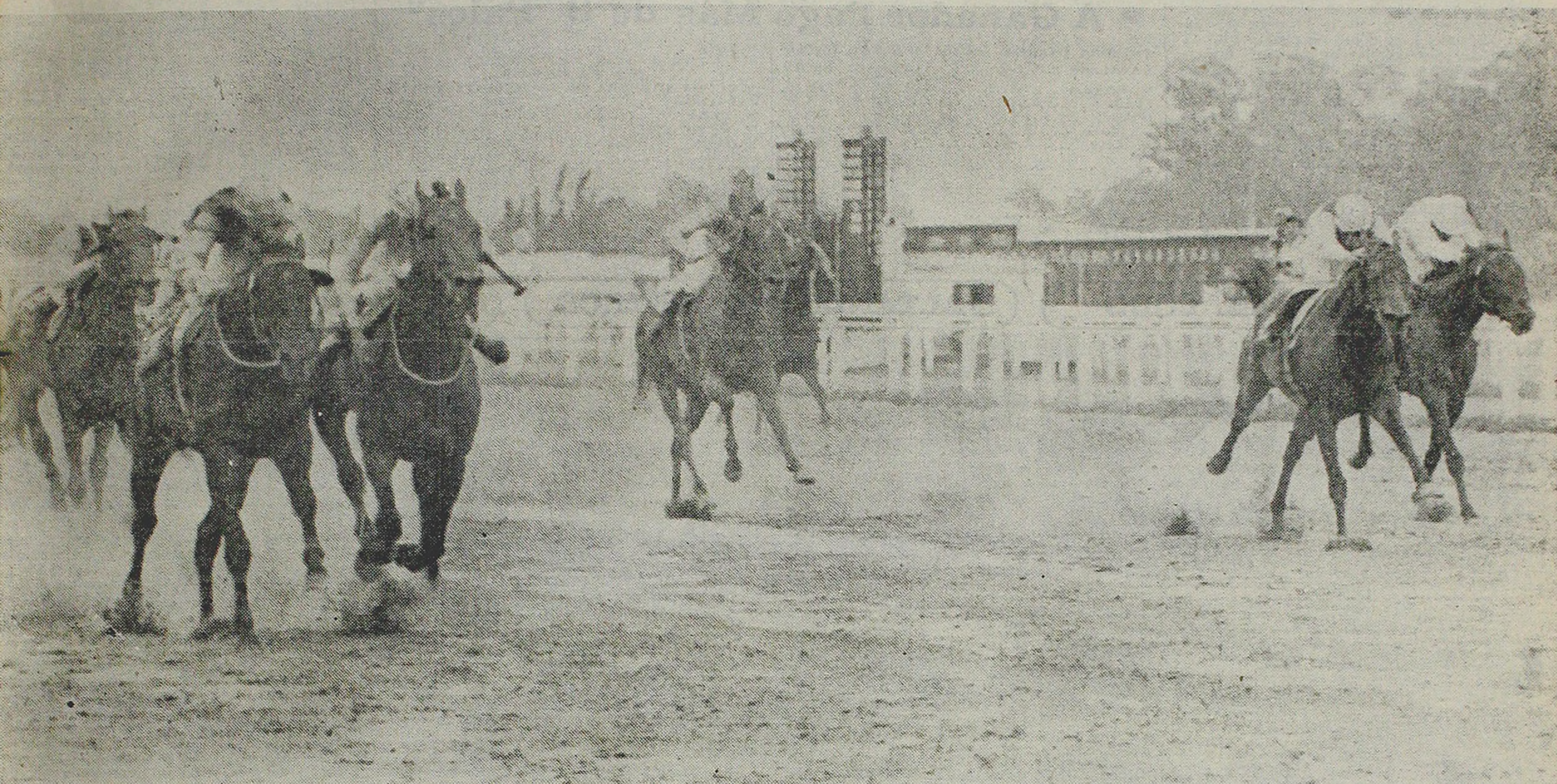
LLAVE GANADORA 1-2, \$ 43.80. APRESTA TRIPLE. Vales de enganche: 3413. Total del pozo nuevo: \$ 1.436.456.50. Vales de la ganadora: 152. Cotización del vale: \$ 9.450.30. Valor del enganche: \$ 10.395. No corrió: Vivia (3). Ganada por 1/2 pzo., la 3a a 2 1/2 cpo., la 4a a 1 1/2 cpo., la 5a a 1/2 cpo. y la 6a a 1/2 cab. (Bandera verde para el 1º y 5º puestos). Tiempo: 1'4"2/5. Cuidador: A. Gómez. Caballeriza: Lonjazo. La ganadora es hija de Bols y Ojos Grises. Edad: 4 años.

### 3a. CARRERA

Fin de la triple madrugada, y pese a su valor de más de un millón de pesos por cada vale en el enganche, fueron treinta y ocho los que incrementaron el pozo, quedando como saldo el aporte del que entró tercero, Air Boom, que con un solo vale en su haber, abonó más de diecisiete millones. Grin, un cuadrero de Rosario, que de no haberle tocado el número uno en los partidarios, con seguridad hubiera sido el ganador, y en el transcurso del desarrollo nos vamos a dar cuenta de nuestra aseveración. Como decimos, Grin salió punteando, asediado por Air Boom, Tentepie, Memino, Aeródromo, Royal Way, Araguari y los otros. En la trancura sigue Grin, tratando de sacarse de encima a Air Boom, cuando lo consigue es Memino quien le entabla lucha, consigue aventajar Grin a este escollo también, pero ya un poco cansado se va abriendo hacia más de media cancha, llegando en los metros finales a juntarse con Araguari, que acciona en la vecindad de la verja. Y así, cabeza a cabeza, van definiendo, y con la ayuda del photocart, que decide la victoria e Araguari por solamente media cabeza, en el buen tiempo de 57", se cierra una triple cuyos integrantes pagaron todos un sport de cuatro cifras elevando a más de tres millones de pesos el vale del primero.



# TODO EN EL "BIAUS"



**BRABO FINAL DE LA TRIPLE.** Araguari y Grin luchan por completar la jugada, que aportó cifras millonarias. Y por media cabeza consiguió sobresalir el del aprendiz José Aguirre, que corre por afuera. Más adentro lucha por el tercer lugar Air Boom, con un vale, y Memino, quedando aquel en el placé de la triple.

# SUNNY DAY, CON EXITO

**3ª Carrera PREMIO SU ALTEZA 1000 Metros**

En esta carrera finalizó la Apuesta Triple

| CABALLO                     | JOCKEY | Nº            | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag. |
|-----------------------------|--------|---------------|--------|-------|-----------|------|
| 1 ARAGUARI 57, J. Aguirre   | (14)   | 77290         | —      | 12.50 | —         | —    |
| 2 Grin 57, R. Galloso       | (6)    | 98010         | —      | —     | 9.80      | —    |
| 3 Air Boom 53, R. Luna      | (10)   | 17930         | —      | —     | 54.10     | —    |
| 4 Memino 57, H. Libre       | (15)   | 40520         | —      | —     | 23.90     | —    |
| 5 Tentempie 57, E. Olguin   | (2)    | 80780         | —      | —     | 12.10     | —    |
| 6 P. Hippie 55, C. Bertoldi | (7)    | 75400         | —      | —     | 12.80     | —    |
| 7 Blami 57, M. López        | (5)    | 91620         | —      | —     | 10.80     | —    |
| 8 Pamban 54, M. Villagra    | (3)    | 101180        | —      | —     | 9.80      | —    |
| 9 Baipur 57, V. Sabin       | (1)    | 67900         | —      | —     | 28.50     | —    |
| 10 Daimo 57, A. Etchart     | (13)   | 12240         | —      | —     | 70.20     | —    |
| 11 Panel 57, N. M'tero      | (8)    | 2040          | —      | —     | 475.50    | —    |
| 12 Driscoll 57, J. Figueroa | (12)   | 10020         | —      | —     | 96.80     | —    |
| 13 Aeródromo 57, J. Ortiz   | (11)   | 5120          | —      | —     | 189.40    | —    |
| 14 Mepino 57, H. Libre      | (15)   | 40520         | —      | —     | 23.90     | —    |
| U. R. Way 57, C. Gómez      | (5)    | 13090         | —      | —     | 74.10     | —    |
| <b>TOTAL</b>                |        | <b>683140</b> |        |       |           |      |

LLAVE GANADORA 6-6, \$ 54.40.



**TODOS CONTENTOS.** "Topo" Sanguinetti y Etchechoury contentos en el pesaje en una tarea grata, luego de ganar.

**APUESTA TRIPLE.** Vales de enganche: 38. Total del pozo nuevo: \$ 1.716.913. Vales del ganador: 38. Dividendo: \$ 31.627.30. Vales primer placé: 22. Dividendo: \$ 15.608.30. Vales segundo placé: 1. Dividendo: \$ 171.691.30. No corrió: Tensor (9).

**4ª Carrera PREMIO RAMON BIAUS 2200 Metros**

| CABALLO                      | JOCKEY | Nº    | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag. |
|------------------------------|--------|-------|--------|-------|-----------|------|
| 1 BASTONERA 58, V. S'tti     | (1)    | 93670 | —      | 3.10  | —         | —    |
| 2 Amderma 53, E. Jara        | (5)    | 59840 | —      | —     | 4.90      | —    |
| 3 Moderadora 53, J. Figueroa | (4)    | 41970 | —      | —     | 7.10      | —    |
| 4 Verbalmente 53, R. Encinas | (3)    | 19730 | —      | —     | 15.10     | —    |
| 5 O. Real 56, O. Tévez       | (2)    | —     | —      | —     | 15.10     | —    |

**TOTAL** 209210  
**APUESTA COMBINADA 1-4, \$ 7.30.**  
 Ganada por 6 1/2 cps., la 3ª a 4 cps., la 4ª a 14 cps. y la 5ª a 12 cps. Tiempo: 2'17"35. Cuidador: J. Etchechoury. Caballeriza: R. Color. La ganadora es hija de Con Brio y Daydream, 3 años. Candidata de CRONICA

**5ª Carrera PREMIO PRIMER PASO 800 Metros**

| CABALLO                    | JOCKEY | Nº            | Ganad.       | Placé | Dividendo | Pag. |
|----------------------------|--------|---------------|--------------|-------|-----------|------|
| 1 SUNNY DAY 55, E. Jara    | (4)    | 359150        | 18310        | 2.70  | 2.10      | —    |
| 2 Dodosola 55, O. Cosenza  | (10)   | 89730         | 3950         | 2.90  | 11.10     | —    |
| 3 G. Nueva 55, J. Corso    | (11)   | 44920         | 5270         | 2.60  | 22.10     | —    |
| 4 S. Ambar 55, O. Tévez    | (1)    | 58750         | 5160         | —     | 16.90     | —    |
| 5 G. Real 55, J. Gutiérrez | (3)    | 60470         | 2690         | —     | 16.40     | —    |
| 6 H. Lady 55, J. Mantilla  | (6)    | 48410         | 1440         | —     | 20.50     | —    |
| 7 Bala Real 55, H. Libre   | (2)    | 1790          | —            | —     | 16.40     | —    |
| 8 Lucca 55, R. Sosa        | (5)    | 1530          | —            | —     | 20.50     | —    |
| 9 La Fible 55, M. Barroso  | (12)   | 8860          | 1500         | —     | 102.10    | —    |
| 10 La Milagrita 55, A. Plá | (13)   | 16130         | 2900         | —     | 61.50     | —    |
| U. Calcena 55, O. D'guez   | (8)    | 12960         | 2750         | —     | 76.60     | —    |
| <b>TOTALES</b>             |        | <b>699370</b> | <b>46390</b> |       |           |      |

LLAVE GANADORA 3-6, \$ 5.40.  
 No corrieron: Rastrillada (7) y S. Justa (9).

## VENEZUELA ES SEDE PARA UN CLASICO DEL CARIBE

**CARACAS, 8 (ANSA).** — Venezuela obtuvo la sede para el noveno clásico internacional del Caribe, que se disputará en La Rinconada, el primer domingo de diciembre de 1975 en una distancia de 1.900 metros, ya que la distancia de 1.800 metros, que es la tradicional de dicho clásico, puede ser desventajosa para los caballos que arranquen desde afuera por la cercanía entre el shute y el codo de los 1.400 metros. También en el próximo año, se disputará en La Rinconada la copa Internacional del Jinete con las estrellas que participaron en el clásico del Caribe, disputado en San Juan de Puerto Rico, no se tiene fecha prevista para la realización de esta carrera.

Ganada por 1 cpo., la 3ª a 1 cpo., la 4ª a 3 1/4 cpo., la 5ª a 1 cpo. y la 6ª a 3 cps. (Bandera verde para el 4º y 6º puestos). Tiempo: 45"35. Cuidador: T. Arana. Caballeriza: La Quebrada. La ganadora es hija de Solazo y J. Queen. Edad: 2 años. Candidata de CRONICA

(CONTINUA EN LA PAGINA 17)

## HIPODROMO DE PALERMO

### INSCRIPCIONES PARA EL DOMINGO 15

| Pr. SWEET SUE - 1600 m. |                 |    | Pr. M. REAL - 1100 m.         |                 |        |
|-------------------------|-----------------|----|-------------------------------|-----------------|--------|
| Lord Albert 57          | Novelero 57     | 57 | Don Atlla 60                  | E. A. Negra 57  | 57     |
| Shnrberry 57            | Iveri 57        | 57 | Bob Jerry 60                  | The Yiger 57    | 57     |
| Plaché 57               | A. Marcelo 57   | 57 | Pianco 60                     | Abefán 57       | 57     |
| N. Indio 57             | Che Negrito 55  | 55 | Reposo 60                     | Kedive 56 1/2   | 56 1/2 |
| Pr. HIMERA - 1800 m.    |                 |    | Pr. LUZ COLORADA - 1000 m.    |                 |        |
| Mirmex 56               | L. Nuova 56     | 56 | Infidente 58                  | Discutido 53    | 53     |
| N. Real 56              | Harty 56        | 56 | Neptunia 57 1/2               | Orobanca 52 1/2 | 52 1/2 |
| Mantillana 56           | Añiqui 56       | 56 | Marisol 56                    | S. Miss 52 1/2  | 52 1/2 |
| Mtruroa 56              | Noreen 56       | 56 | Verdona 54 1/2                | S. Show 52      | 52     |
| M. Matter 56            | Donzede 56      | 56 | Naipi 53 1/2                  |                 |        |
| S. Bird 56              | Asmara 56       | 56 | Pr. CHUPITO - 2200 m.         |                 |        |
| Over 56                 | Beer 56         | 56 | Faire 57                      | K. Police 57    | 57     |
| Rutafa 56               | Carasol 56      | 56 | Chancellor 57                 | L. Killer 57    | 57     |
| Ice Star 56             | Hend a 56       | 56 | El Generalife 57              | Altura 57       | 57     |
| Salvaje 56              | T. Blanca 56    | 56 | S. Jumper 57                  | P. Como 57      | 57     |
| Chiusa 56               | S. Glamour 56   | 56 | Tarn 57                       | Alarmista 57    | 57     |
| Pr. DECORUM - 1600 m.   |                 |    | Pr. LIGERO - 1100 m.          |                 |        |
| S. Ronald 56            | Spacer 56       | 56 | M. Prince 56                  | P. Vit 56       | 56     |
| Senconf 56              | Edipo 56        | 56 | Premier 56                    | P. Ball 56      | 56     |
| S. Penny 56             | F. Pocket 56    | 56 | Salvato 56                    | Tiempazo 56     | 56     |
| Juicioso 56             | C. Argent 56    | 56 | Soñado 56                     | Afectuoso 56    | 56     |
| Planet 56               | Trovador 56     | 56 | Indiano 56                    | Isleño 56       | 56     |
| Galiziano 56            | Cesoki 56       | 56 | Taquira 56                    | Wild King 56    | 56     |
| Litio 56                | T. Trupu 56     | 56 | Tortazo 56                    | A. Bull 56      | 56     |
| G. Boy 56               |                 |    | I. Carioca 56                 | G. Riqui 56     | 56     |
| Pr. ADRIATIC - 2500 m.  |                 |    | Pr. MOUCHETTE - 1000 m.       |                 |        |
| Conceal 56              | Barberino 56    | 56 | Sandie Shaw 53                | Cunbal 53       | 53     |
| Le Roi 56               | G. Horse 56     | 56 | Mossy 53                      | Zoom 53         | 53     |
| Picuco 56               | Bagazo 56       | 56 | Le P. Party 53                | Encoronada 53   | 53     |
| Ginnoto 56              | D. Pigmajón 56  | 56 | Meditada 53                   | Miss Elba 53    | 53     |
| Batidor 56              | Alfiero 56      | 56 | Escabiada 53                  | Jumilla 53      | 53     |
| El Lobito 56            |                 |    | Alfama 53                     | Acucia 50       | 50     |
| Pr. LUNATION - 800 m.   |                 |    | Pr. MARTINEZ DE ROZ - 2500 m. |                 |        |
| Janus 55                | Compadre 55     | 55 | Gallón 60                     | Dearman 52      | 52     |
| Leontevo 55             | Gino 55         | 55 | Barrabás 60                   | Sarco 52        | 52     |
| Rullindo 55             | C. el Grande 55 | 55 | Piquero 60                    | Azcariño 52     | 52     |
| Pictoe 55               | C. Relá 55      | 55 | Cleaver 60                    | Telefónico 52   | 52     |
| Ny 55                   | A. Fácil 55     | 55 | M. Tinto 60                   | Skinner 52      | 52     |
| Emancipador 55          | C. Cerezo 55    | 55 |                               |                 |        |
| Panadero 55             | Venturero 55    | 55 |                               |                 |        |
| Trevi 55                | Fajizo 55       | 55 |                               |                 |        |
| M. Fuerte 55            | S. Much 55      | 55 |                               |                 |        |
| El Calefón 55           |                 |    |                               |                 |        |



# TRIPLE: LLUVIA DE MILLONES

El cambio de la modalidad de la apuesta triple dio el resultado esperado. Se jugó con mucho entusiasmo, a pesar de haberse iniciado la combinación con el comienzo del programa, es decir, en la primera prueba, reemplazando a la doble de combinadas. Y la jugada más popular de nuestros principales escenarios aportó dividendos millonarios. En las tres partes el beneficio fue extraordinario, con un record. Se obtuvo en el segundo placé, donde Air Boom, que finalizó tercero, solo reunió un vale, aportando para su feliz propietario todo lo que quedó en el pozo, es decir, la fabulosa suma de 17.169.130 pesos moneda nacional. El ganador, con Araguari, que se impuso por media cabeza, repartió más 3.162.730, y el primer placé, también millonario, como que se elevó a 1.560.330 pesos moneda nacional. Aquí cómo se repartieron los vales en la jugada:

- Record el 2º Placé: \$ 17.169,130
- A Ganador Pagó Más de 3 "Palos"

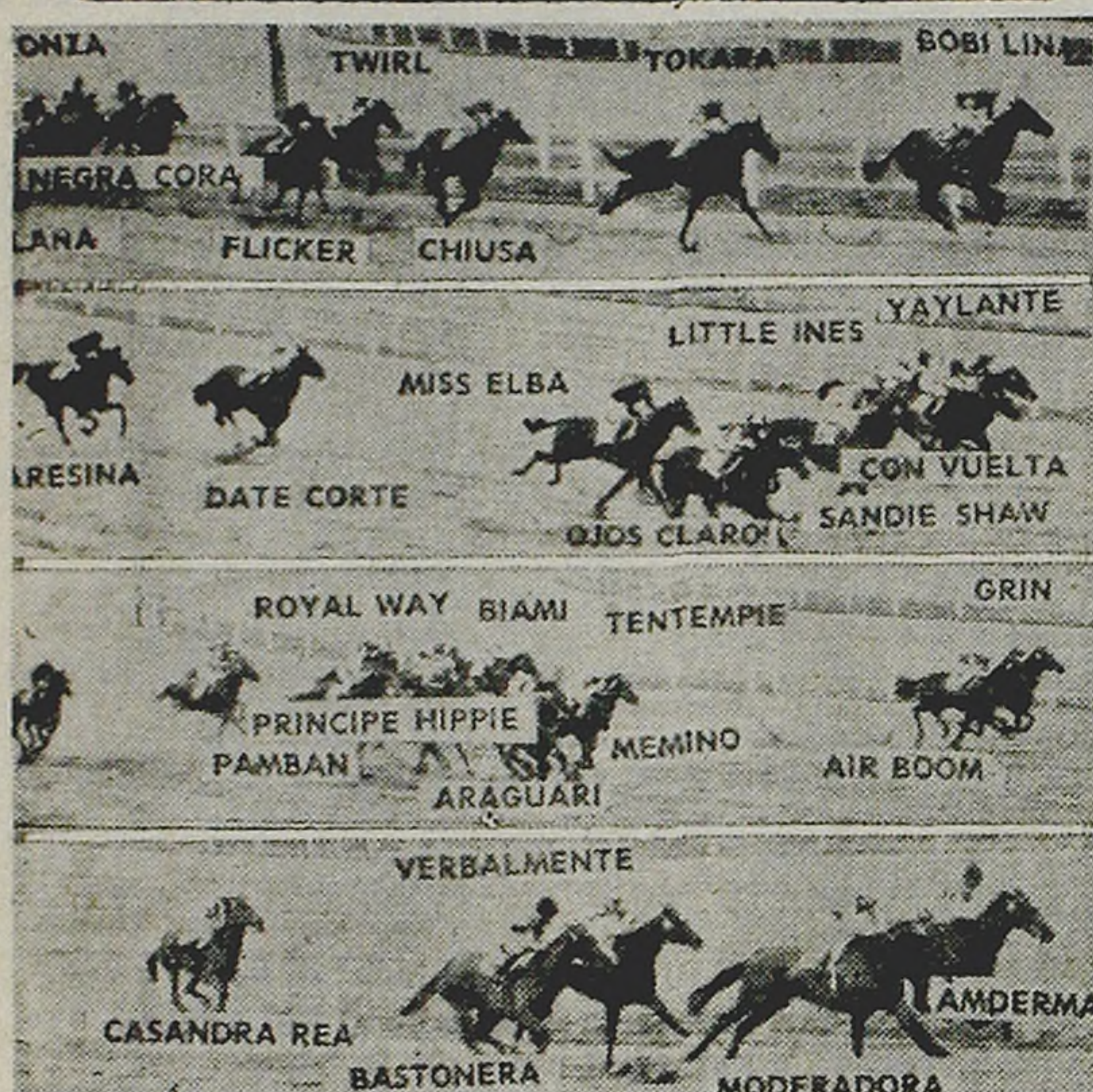
| PRIMERA CARRERA DE LA APUESTA TRIPLE |        |         |
|--------------------------------------|--------|---------|
| CABALLOS                             | Vales  | Sport   |
| M. Bárbara                           | 1.327  | 816,60  |
| (Twirl)                              | 23.483 | 46,10   |
| (Flicker)                            | —      | 46,10   |
| G. Black                             | 3.533  | 302,40  |
| N. Cora                              | 2.539  | 426,80  |
| Chiusa                               | 8.888  | 121,90  |
| Demoness                             | 19.471 | 55,60   |
| Shacada                              | 472    | 2.296,— |
| (Laña)                               | 1.572  | 689,40  |
| (B. Lina)                            | —      | —       |
| TOKARA                               | 7.963  | 136,20  |
| (B) Alegre                           | 5.730  | 189,40  |
| (Zonza)                              | —      | 189,40  |

| SEGUNDA CARRERA DE LA APUESTA TRIPLE |        |           |
|--------------------------------------|--------|-----------|
| CABALLOS                             | Vales  | Sport     |
| M. ELBA                              | 3.039  | 472,60    |
| D. Corte                             | 74     | 19.411,30 |
| Yaylante                             | 1.547  | 928,50    |
| L. Inés                              | 226    | 6.356,—   |
| S. Shaw                              | 5.499  | 261,20    |
| C. Vuelta                            | 439    | 2.937,50  |
| O. CLAROS                            | 152    | 9.450,30  |
| Varesina                             | 239    | 6.010,20  |
| Total de vales                       | 11.265 | —         |
| Pozo \$ 1.083.758,20                 | —      | —         |

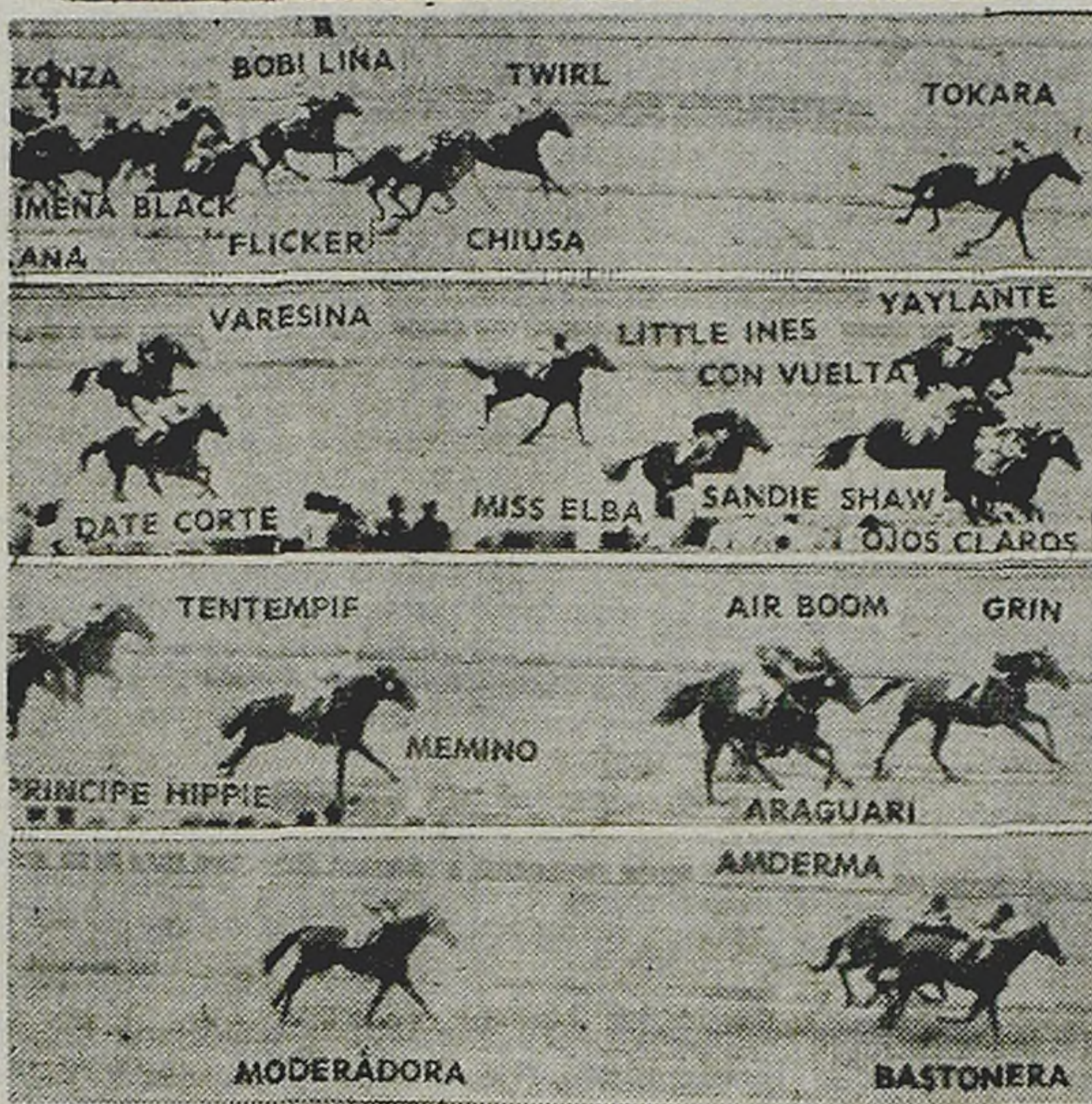
| TERCERA CARRERA DE LA APUESTA TRIPLE |       |             |            |            |
|--------------------------------------|-------|-------------|------------|------------|
| Caballo                              | Vales | Sport       | 1º place   | 2º place   |
| Baipur                               | 24    | 50.076,40   | 14.307,40  | 7.150,30   |
| T'empie                              | 15    | 80.122,80   | 22.892,10  | 11.430,70  |
| Pamban                               | 30    | 40.061,70   | 11.446,—   | 5.635,20   |
| R. Way                               | 2     | 600.909,40  | 171.691,—  | 85.845,50  |
| Biami                                | 25    | 48.073,10   | 13.735,60  | 6.835,30   |
| Grin                                 | 22    | 54.629,40   | 15.608,30  | 7.602,10   |
| P. Hippie                            | 16    | 75.114,90   | 21.461,40  | 10.530,20  |
| Panel                                | —     | —           | —          | —          |
| A. Boom                              | 1     | 1.201.839,— | 343.382,70 | 171.691,30 |
| A'dromo                              | 2     | 600.919,40  | 171.691,—  | 85.845,50  |
| Driscoll                             | 1     | 1.201.839,— | 343.382,70 | 171.691,30 |
| Dalmo                                | 1     | 1.201.839,— | 343.382,70 | 171.691,30 |
| ARAGUARI                             | 38    | 31.627,30   | 9.936,30   | 4.519,50   |
| Memino                               | 13    | 92.449,40   | 26.414,—   | 13.207,—   |
| Total                                | 190   | —           | —          | —          |

A ganador (Tokara - Ojos Claros - Araguari), \$ 31.627,30; primer placé (Tokara - Ojos Claros - Grin), \$ 15.608,30; segundo placé (Tokara - Ojos Claros - A. Boom), \$ 171.691,30.

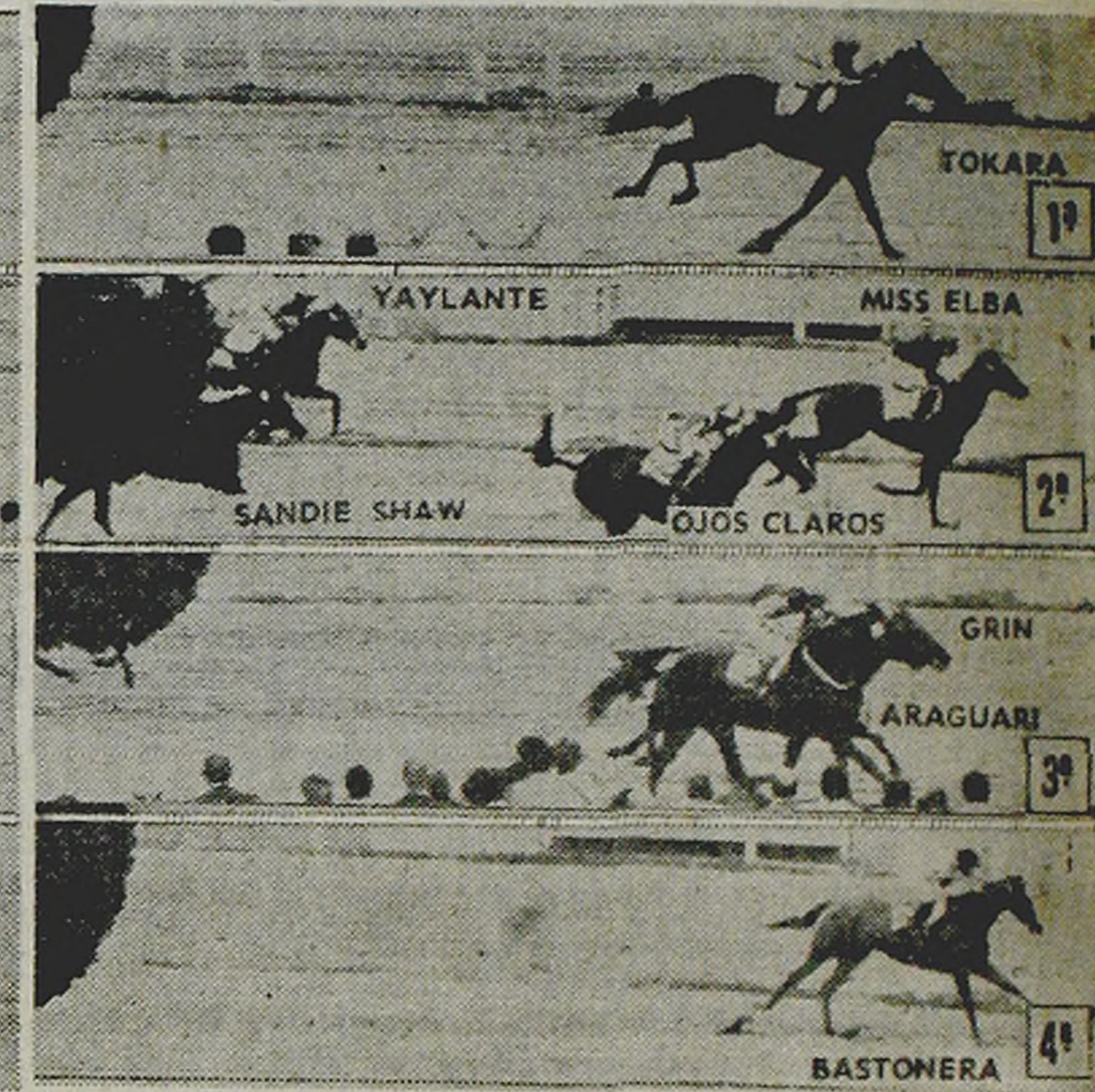
## VOLCANDO EL CODO



## FALTANDO 300 METROS



## LLEGANDO AL DISCO



## EL GLOBO DE LA SUERTE

Per NUMERAL

MAÑANA — TOMBOLA — 20 PREMIOS — A LAS 15

| Atrasados a la grande       |        |               | Demorados a los premios             |      |      |
|-----------------------------|--------|---------------|-------------------------------------|------|------|
| Centena                     | Decena | Unidad        | 82                                  | 18   | 60   |
| 6                           | 4      | 4             | 60s.                                | 22s. | 13s. |
| 20s.                        | 33s.   | 22s.          | 60s.                                | 22s. | 13s. |
| Ultimas 14 grandes          |        |               | Tres cifras atrasadas a los premios |      |      |
| 216                         | 255    | FAVORITOS     | Centena                             |      |      |
| 319                         | 923    | A la grande   | 0                                   |      |      |
| 777                         | 729    | 644           | Decena                              |      |      |
| 899                         | 517    | A los premios | 2                                   |      |      |
| 029                         | 855    | 020           | Unidad                              |      |      |
| 271                         | 722    | 020           | 0                                   |      |      |
| 173                         | 966    | 020           | Combinación factible                |      |      |
| Ambos demorados a la grande | 61     | 35            | 44                                  | 20   |      |

Sorteos que se realizarán durante la próxima semana

| Día       | Lotería              | Pesos     | Pr. | Hora |
|-----------|----------------------|-----------|-----|------|
| Lunes     | 9 Tómbola            | —         | 20  | 15.— |
| Lunes     | 9 Sgo. del Estero    | 600.000   | 10  | 22.— |
| Martes    | 10 Quiniela Nacional | —         | 20  | 21.— |
| Miércoles | 11 Tómbola           | —         | 20  | 15.— |
| Miércoles | 11 Córdoba           | 700.000   | 10  | 21.— |
| Jueves    | 12 Quiniela Nacional | —         | 20  | 21.— |
| Jueves    | 12 Salta             | 700.000   | 10  | 22.— |
| Viernes   | 13 Tómbola           | —         | 20  | 15.— |
| Viernes   | 13 Córdoba           | 150.000   | 10  | 21.— |
| Sábado    | 14 Quiniela Nacional | —         | 20  | 13.— |
| Sábado    | 14 Tucumán           | 1.000.000 | 10  | 16.— |

# ROSARIO: RENEW IMPUSO CALIDAD

ROSARIO, 8 (De nuestro corresponsal). — Otra interesante reunión se cumplió esta tarde en el hipódromo Independencia, con la base del premio especial "William I. Christie". Se impuso en este evento Renew, que por varios cuerpos se adelantó a Heredero. Aquí los resultados al cerrarse esta edición:

Pista fangosa  
1ª CARRERA — 1300 m  
1 La Charada 57, \$ 3,10  
2 Teocua 57  
3 Ch. Again 55  
4 Peladilla 57  
Llave ganad.: 5-6, \$ 11,40  
Corrieron todas. Ganada por: 2 cpos.; 3 cpos. Tiempo: 1'20"3/5. Jockey: R. Lloil. Cuidador: J. Molina.  
2ª CARRERA — 1300 m  
1 Tayadora 57, \$ 7,60  
2 Dualina 57  
3 Whingarch 57  
4 N. Cherahué 55  
Llave ganad.: 1-4, \$ 15,60  
Apuesta doble: a ganador \$ 34,74; a placé \$ 5,17  
No corrieron: Altereza (1),

W. Party (5) y Melenita (6). Ganada por: 4 cpos.; 1 cpo. Tiempo: 1'23". Jockey: R. Ballácomo. Cuidador: S. Gallardo.  
3ª CARRERA — 1200 m  
1 Varley 56, \$ 7,20

2 Mi Debilidad 56  
3 Lepet 56  
4 Citrina 56  
Llave ganad.: 5-6, \$ 5,10  
No corrieron: Bienhecha (1), B. Girl (3), Soy de Afuera (6), Jaice (7) y Lemonara (6).

de (9). Ganada por: vs. cps.: 2½ cpos. Tiempo: 1'14"1/5. Jockey: R. Ballácomo. Cuidador: F. Arcando.

4ª CARRERA — 2200 m  
1 Renew 57, \$ 4,10  
2 Heredero 53  
3 Sol Rayante 53  
4 Swage 52  
Llave ganad.: 3-5, \$ 6,60

No corrieron: Selinko (1), Titanus (2) y Goloso (4). Ganada por: vs. cps.: 2 cps. Tiempo: 2'20". Jockey: A. Barattucci. Cuidador: R. Mazzacoli.

5ª CARRERA — 1200 m  
1 B. Bath 56, \$ 21—  
2 Jeli 56  
3 Borducha 56  
4 Gameloska 56  
Llave ganad.: 1-5, \$ 48,00

Apuesta triple: a ganador \$ 539,11; a placé \$ 80,03  
No corrieron: Blisneta (1), Rue (8) y Reguladora (11). Ganada por: 4 cpos.; 3 cpos. Tiempo: 1'14". Jockey: R. Lloil. Cuidador: U. Ardiles.

## MAL COMIENZO EN MARDEL:

MAR DEL PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — Más de 35.000 personas concurren ayer por la tarde a las nuevas instalaciones del Jockey Club de esta ciudad, para asistir a los actos de preinauguración de la pista de carreras de caballos y presenciar las dos pruebas programadas con animales potrillos de dos años de pura sangre.

El público soportó las incomodidades naturales debidas a la precariedad de las instalaciones habilitadas. Cabe consignar por otra parte que de las dos carreras programadas, y que en verdad eran tan solo el desdoblamiento del Clásico "Año del Centenario", la primera fue anulada, medida que el público consideró insolita, haciendo escuchar sus airadas protestas.

Se había impuesto en esa prueba la potranca Minsk, pilotada por Eduardo Jara, pero como había quedado en los partidores Lucero Bravo, las autoridades optaron por anular la carrera, procediéndose a la devolución del importe de los boletos abonados. En la segunda prueba, que se desarrolló normalmente, se impuso Full Genteel, pilotado por Inocencio Gorráls.

# DISTANCIARON A BRIANZA DEL 2º LUGAR EN LA PLATA, POR MOLESTAR EN LA PRIMERA

Se inició la reunión de la fecha en el hipódromo de La Plata con un distanciamiento. El final poco limpio de la prueba determinó la intervención del comisario, que tras escuchar las declaraciones de los pilotos Jorge Juárez, Miguel Sandoval y Francisco Rivero, dispuso sacar del segundo lugar a Brianza y ubicarla cuarta, debido a que había obstaculizado la libre acción de Golden News y Cismontana. Los serios inconvenientes se registraron en los metros finales de la lucha. Ahí corría al frente Brianza abriéndose un poco, al tiempo que avanzaban por el lado in-

terior Golden News, con Miguel Sandoval y Cismontana, con Francisco Rivero. Y poco más adelante la puntera cerró violentamente su línea hacia los palos, molestando ostensiblemente a aquellas, cuyos pilotos debieron contener para evitar un accidente. A todo esto cargaban Feriada por afuera para pasar de largo y ganar por un cuerpo y medio.

Entablado el correspondiente reclamo, y tras escuchar las declaraciones de los tres pilotos y observaba la película de la prueba, el comisario dispuso sacar del segundo lugar a Brianza, en beneficio

de Golden News y Cismontana, que fueron colocadas segunda y tercera, respectivamente.

## • UN ERROR EN LA DOBLE

Un error se registró en el dividendo de la apuesta doble, en la jornada de La Plata. En primer momento se puso en las pizarras para Blackita, que había completado la jugada, \$ 286,30. Pero momentos después, tras haberse dado la conformidad de la prueba, se dispuso modificarlo por \$ 383,30, fue el verdadero dividendo que aportó la apuesta doble.

## PRODUCTOS S. P. C. ORDEN DE VENTAS

### DICIEMBRE

VENTAS FINALES — 17.30 Hs.

Lunes 9: Las Ortigas (4º) - El Tala (3º) - La Quebrada (4º) - Las Niñas (4º) - Buenos Aires (2º) - Roxanita - Las Mercedes (3º) - San José - Nautilus - La Celina - Santa Enriqueta.  
Martes 10: Malal Hué (4º) - El Pelado (3º) - Rincón del Pino (3º) - Maryland (4º) - Aconcagua (4º) - Los Olivos - La Navidad - San Lorenzo - San Martín - Trebol - Mariano - Pepeo - 7 de Octubre - San Eliseo.

Adolfo Bullrich y Cia. Ltda. S.A.



# OTRA PARA FAIRMONT

## VENTAS: LAS DOS ULTIMAS

Mañana se iniciará la última semana de ventas, en el "Tattersall" del hipódromo de Palermo, que incluye dos fechas. Venderán distintos establecimientos, muchos de ellos por cuarta vez, con ejemplares que trasuntan mucha calidad, como para cerrar el ciclo de remates que alcanzó un éxito sin precedentes en la historia de las tradicionales ventas, donde se batieron todos los records. Entre las cabanías que presentarán mañana y pasado figuran los haras Las Ortigas, El Tala, La Quebrada, Las Niñas, Malal-Hué, Rincón del Pino, Maryland, Aconcagua y otros de menor importancia.

## HIPODROMO DE PALERMO

(VIENE DE LA PAGINA 15)

| 6ª Carrera PREMIO INICIACION 800 Metros |        |         |        |        |           |      |
|---|--------|---------|--------|--------|-----------|------|
| CABALLO                                 | JOCKEY | Nº      | Ganad. | Placé  | Dividendo | Pag. |
| 1 LEONTEVEO 55, O. Tévez                | (4)    | 72910   | 6170   | 18.—   | 5.—       | —    |
| 2 Mon Espoir 55, J. Repiso              | (16)   | 70920   | 5190   | 5.60   | 18.50     | —    |
| 3 Ny 55, J. Figueroa                    | (3)    | 71190   | 8990   | 4.10   | 18.70     | —    |
| 4 Yakarto 55, J. Corso                  | (2)    | 44950   | 3170   | 29.20  | 29.20     | —    |
| 5 W. of Honor 55, C. Bertoldi           | (14)   | 29270   | 6800   | 44.80  | 39.70     | —    |
| 6 J. el Grande 55, J. Mantilla          | (15)   | 33060   | 3490   | 5.10   | 49.10     | —    |
| 7 Panadero 55, J. Walsh                 | (9)    | 253850  | 12960  | 49.10  | 198.70    | —    |
| 8 Grito Real 55, H. Libré               | (8)    | 26730   | 1130   | 35.80  | 8.—       | —    |
| 9 Rulindo 55, M. A. López               | (1)    | 6610    | 970    | 49.10  | 140.40    | —    |
| 10 Trevi 55, A. Etchart                 | (6)    | 15300   | 2500   | 131.30 | 73.90     | —    |
| 11 Viajante 55, E. Jara                 | (5)    | 164110  | 11270  | 925020 | 69060     | —    |
| 12 A. Fácil 55, J. Gutiérrez            | (7)    | C. el 8 | 900    | —      | —         | —    |
| 13 M. Fuerte 55, E. Bayardi             | (10)   | 9350    | 1880   | —      | —         | —    |
| 14 Nay 55, A. Merli                     | (12)   | 10000   | 1740   | —      | —         | —    |
| U.S. Park 55, H. Santos                 | (13)   | 17770   | 1900   | —      | —         | —    |

TOTALES ..... 925020 69060  
 LLAVE GANADORA 4-6, \$ 42.20.  
 No corrió Flaco Good (11).  
 Ganada por 2 1/2 cps., el 3º a 1/2 cab., el 4º a 3 cps., el 5º a 1/2 pzo. y el 6º a 2 cps. (Bandera verde para el 2º y 4º puestos).  
 Tiempo: 45". Cuidador: A. Longo. Caballeriza: Dos Ilusiones. El ganador es hijo de Nushka y Longueville. Edad: 2 años.

## 7ª Carrera 1100 Metros

### HIPODROMO DE PALERMO

| MARCADOR | GANADOR | PLACE |
|----------|---------|-------|
| 1º 8     | 9.20    |       |
| 2º 6     |         |       |
| 3º 3     |         |       |
| 4º 2     |         |       |
| LLAVE    | 5 6     | 5.60  |

- |                               |                                 |
|-------------------------------|---------------------------------|
| 1 Bicharaca 58/56, H. Perazzo | 6 Oi Oi 53/51, J. Breton        |
| 2 Con Teti 53/49, F. Gaitán   | 7 S. Pretty 53, A. Etchart      |
| 3 M. Cloud 53/51, J. Ferdez   | 8 Rich and Rare 53, E. Jara     |
| 4 Pirula 53, V. Sanguinetti   | 9 Estantigua 53/49, M. González |
| 5 Revilla 53, O. Cosenza      | 10 F. Girl 53, H. R. López      |

## AGUIRRE DIRIGIO A ARAGUARI, EN LA 3ª

Un cambio de manta se registró en la tercera carrera de Palermo, con autorización de las autoridades. A

Araguari lo pilotó el aprendiz José Aguirre, quien reemplazó a su colega M. Coronel, por indispuesto.

## Mantuvo su Invicto en el Clásico de La Plata

Un programa muy desparejo en La Plata. Los tres primeros encuentros contaron con escaso número de participantes, figurando entre ellos el clásico Hipódromo de La Plata, que se disputó inmediatamente después de la doble. Solo siete figuras animaron el citado evento, que resultó favorable para nuestro favorito Fairmont. El hijo de World Cup se adelantó fácilmente a Cave ne Cadas, manteniendo su invicto, a través de tres exitosas presentaciones. Damos a continuación los resultados al cierre de la edición:

### 1ª. CARRERA

Con la totalidad de las anotadas se largó en buen momento la inicial platense punteando Brianza, que a poco de correr debía ceder la vanguardia a Cismontana, que fue puntera hasta el final del codo, circunstancia en que fue emparejada nuevamente por Cismontana, en tanto que ya amenazaban Golden News y Feriada. Al entrar al derecho corren las dos potranas apareadas y en los 200 metros finales domina Brianza, pero se echa a los palos molestando la acción de Golden News y Cismontana, aprovechando el río revuelto Feriada, que pasa resueltamente a ganar y lo hace bien por un cuerpo y medio sobre Brianza. Se entabla reclamo y la comisión resuelve modificar el marcador, asignando el segundo puesto para la favorita Golden News y el tercero para Cismontana.

| 1ª Carrera PREMIO YANINA 1700 Metros       |        |       |        |        |           |      |
|--|--------|-------|--------|--------|-----------|------|
| PISTA NORMAL                               |        |       |        |        |           |      |
| (En esta carrera comenzó la Apuesta Doble) |        |       |        |        |           |      |
| CABALLO                                    | JOCKEY | Nº    | Ganad. | Placé  | Dividendo | Pag. |
| 1 FERIADA 54, M. Guardia                   | (11)   | 12545 | 1665   | 4.80   | 2.30      | —    |
| 2 G. News 53, M. Sandoval                  | (10)   | 13210 | 1455   | 2.30   | 4.50      | —    |
| 3 Cismontana 52, F. Rivero                 | (2)    | 4610  | 495    | 3.10   | 13.10     | —    |
| 4 Brianza 53, J. Juárez                    | (6)    | 2135  | 720    | 28.40  | 13.90     | —    |
| 5 Añáqui 52, C. Cepeda                     | (5)    | 4360  | 740    | 38.90  | 74.40     | —    |
| 6 Zimbala 53, N. Dragisch                  | (4)    | 1555  | 205    | 166.10 | 71.20     | —    |
| 7 B. Rock 55 1/2, C. de Jesús              | (8)    | 815   | 135    | 88.50  | —         | —    |
| 8 Obbia 53, S. Mámoli                      | (9)    | 365   | 150    | —      | —         | —    |
| 9 Queen Ann H. Rujano                      | (3)    | 990   | 145    | —      | —         | —    |
| U. Maternal 52, M. Gómez                   | (1)    | 685   | 250    | —      | —         | —    |

TOTALES ..... 43315 6410  
 LLAVE GANADORA: 5-6, \$ 6.20.  
 APUESTA DOBLE: Total de vales: 16.270. Total del pozo, pesos 113.890.— Vales de la ganadora: 4.647. Cotización del vale, \$ 24.50.  
 Valor enganche, \$ 27.—  
 Corrieron todas.

Ganada por: 1 1/2 cpo., la 3ª a 2 cps., la 4ª a 2 cps., la 5ª a 2 cps. y la 6ª a 5 cps. Tiempo: 1'48"3/5. Cuidador: L. Fa. (h.). Caballeriza: D. Villa. La ganadora es hija de Duker y Feorpa. Edad: 3 años.  
 \* Nota: Brianza fue distanciada del segundo lugar por molestar a Golden News y a Cismontana.

| 2ª Carrera PREMIO ALARM DRUM 2100 Metros    |        |       |        |       |           |      |
|---|--------|-------|--------|-------|-----------|------|
| (En esta carrera finalizó la Apuesta Doble) |        |       |        |       |           |      |
| CABALLO                                     | JOCKEY | Nº    | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag. |
| 1 BLACKITA 54, H. Prieto                    | (6)    | 1790  | 170    | 46.40 | 17.10     | —    |
| 2 Hemina 54, A. Sandoval                    | (4)    | 8715  | 520    | 6.90  | 9.50      | —    |
| 3 Eriana 54, L. Alzamora                    | (1)    | 17115 | 865    | 4.80  | 4.80      | —    |
| 4 Neomelia 54, M. Sandoval                  | (2)    | 12740 | 925    | 6.50  | 5.40      | —    |
| 5 Floración 54, M. Cañedo                   | (5)    | 15315 | 1905   | 22.40 | —         | —    |
| 6 Tu Ilusin 50, J. Gallardo                 | (3)    | 3705  | 280    | —     | —         | —    |

TOTALES ..... 59380 4665  
 LLAVE GANADORA: 4-6, \$ 146.30.  
 APUESTA DOBLE: Vales de la ganadora: 363. Dividendo, \$ 386.30.  
 Vales del placé: 1.163. Dividendo, \$ 29.90.  
 No corrió: Baloche (7).

Ganada por: 4 cps., la 3ª a 4 cps., la 4ª a 3/3 cpo., la 5ª a 1 1/2 cpo. y la 6ª a 3 cps. Tiempo: 2'16"2/5. Cuidador: R. Pereyra. Caballeriza: Tres Abrojos. La ganadora es hija de Harmonicus y Black Shot. Edad: 4 años.

| 3ª Carrera PREMIO HIPODROMO DE LA PLATA 2400 Metros |        |       |        |       |           |      |
|---|--------|-------|--------|-------|-----------|------|
| CABALLO   | JOCKEY | Nº    | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag. |
| 1 FAIRMONT 52, O. Miño                              | (7)    | 52600 | 3805   | 4.—   | 2.30      | 4.—  |
| 2 Cave ne Cadas 52, A. S'chez                       | (6)    | 20640 | 1400   | 3.—   | 10.20     | —    |
| 3 Geti Boni 60, M. Cañedo                           | (3)    | 28840 | 1780   | 7.30  | 6.90      | —    |
| 4 Dogmático 60, G. Rizzi                            | (5)    | 30425 | 1225   | 39.40 | 16.70     | —    |
| 5 El Lobito 52, M. Sandoval                         | (2)    | 5340  | 715    | —     | —         | —    |
| 6 Sin Firma 60, E. Riso                             | (4)    | 12595 | 515    | —     | —         | —    |

TOTALES ..... 150450 9440  
 LLAVE GANADORA: 5-6, \$ 7.40.  
 No corrió: Tamkin (1).  
 Ganada por: 3 cps., el 3º a 3 cps., el 4º a 9 cps., el 5º a 13 cps. y el 6º a 3 cps. Tiempo: 2'33"1/5. Cuidador: B. A. Giovanetti. Caballeriza: Lombardo. El ganador es hijo de World Cup y Faire Royale. Edad: 3 años.

Candidato de CRONICA

| 4ª Carrera PREMIO DOÑA CATA 1100 Metros     |        |       |        |       |           |      |
|---|--------|-------|--------|-------|-----------|------|
| (En esta carrera comenzó la Apuesta Triple) |        |       |        |       |           |      |
| CABALLO                                     | JOCKEY | Nº    | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag. |
| 1 PICKET 57, A. Sandoval                    | (30)   | 40330 | 9010   | 5.60  | 2.50      | —    |
| 2 Georgio 49, B. Agullar                    | (10)   | 4670  | 1310   | 5.70  | 49.10     | —    |
| 3 Embudo 57, J. Barriain                    | (22)   | 19980 | 3505   | 3.40  | 11.40     | —    |
| 4 P. Arrabalero 55, R. L'esma               | (12)   | 1280  | 285    | 19.20 | 179.20    | —    |
| 5 B. Burst 57, R. Zapata                    | (8)    | 4095  | 920    | 56.—  | —         | —    |
| 6 Make Hay 57, M. Cañedo                    | (4)    | 13490 | 2645   | 17.—  | —         | —    |
| 7 Tata Pepo 54, J. Juárez                   | (3)    | 18185 | 2335   | 12.60 | —         | —    |
| 8 Interior 54, M. Sandoval                  | (23)   | 5310  | 1440   | 43.20 | —         | —    |
| 9 Baqueteado 57, R. Cepeda                  | (9)    | 11145 | 1945   | 20.50 | —         | —    |
| 10 Titanish 54, S. Mámoli                   | (28)   | 3350  | 980    | 68.40 | —         | —    |
| 11 Sipuedo 57, E. Riso                      | (13)   | 7820  | 1835   | 29.30 | —         | —    |
| 12 C. Lindo 57, J. Domed                    | (24)   | 14945 | 4130   | 15.30 | —         | —    |
| 13 Simónides 55, J. Estepo                  | (19)   | 13655 | 2521   | 16.80 | —         | —    |
| 14 Saladito 57, C. Montenegro               | (14)   | 665   | 175    | 345.— | —         | —    |
| U. Alacritty 53, R. Zalazar                 | (2)    | 4975  | 420    | 46.10 | —         | —    |

TOTALES ..... 163895 34185  
 LLAVE GANADORA: 2-6, \$ 14.80.  
 APUESTA TRIPLE: Total de vales: 37.716. Total del pozo, pesos 528.024.— Vales del ganador: 8.958. Cotización de vale, \$ 58.90.  
 Valor enganche, \$ 65.—  
 No corrieron: Sir Honor (1), Ceflago (5), Prohombre (6), Clervo Real (7), Cumbal (11), Planetaire (15), Golz (16), Camlinón (17), Thaly (18), Mal Modo (20), Sobador (21), Shiny (25), El Mazorquero (26), Alquitrán (27) y El Rifle (29).  
 Ganada por: 1 cpo., el 3º a 1/2 cab., el 4º a 2 cps., el 5º a 1 cpo. y el 6º a 2 cps. (Bandera verde para el 2º puesto). Tiempo: 1'38"2/5. Cuidador: S. O. Pucineri. Caballeriza: El Matrero. El ganador es hijo de Brandal y Picarinha. Edad: 4 años.  
 Candidato de CRONICA

| 5ª Carrera PREMIO RESUELTA 1400 Metros       |        |       |        |       |           |      |
|--|--------|-------|--------|-------|-----------|------|
| (En esta carrera continuó la Apuesta Triple) |        |       |        |       |           |      |
| CABALLO                                      | JOCKEY | Nº    | Ganad. | Placé | Dividendo | Pag. |
| 1 M. SMILE 57, B. Agullar                    | (5)    | 40010 | 3295   | 4.30  | 2.30      | —    |
| 2 Orange Bud 51, J. Srur                     | (11)   | 22080 | 1845   | 2.70  | 7.90      | —    |
| 3 Jusnada 53, M. Gómez                       | (7)    | 11715 | 1610   | 2.80  | 14.90     | —    |
| 5 A. Victoire 57, J. Ig'tegui                | (1)    | 9660  | 745    | 18.—  | —         | —    |
| 6 Macshoppe 54, P. Tarrago                   | (2)    | 7080  | 660    | 24.60 | —         | —    |
| 8 Bivocal 47, M. Mercu                       | (6)    | 4790  | 655    | 36.40 | —         | —    |
| 7 Revolution 50, O. Yedro                    | (10)   | 21465 | 2640   | 8.10  | —         | —    |
| U. Hemistaza 54, N. Vismara                  | (4)    | 7965  | 980    | 21.90 | —         | —    |

TOTALES ..... 124765 12420  
 Nota: Jusnada (7), fue distanciada al tercer puesto por molestar a Orange Bud (11).  
 LLAVE GANADORA: 3-6, \$ 9.70.  
 APUESTA TRIPLE: Vales de la ganadora: 4.225. Cotización del vale, \$ 153.30. Valor enganche, \$ 169.—  
 No corrieron: Exitada (3), Hag (8), Queen Breed (9) y Tamú Huinca (12).

Ganada por 2 cps., la 3ª a 2 cps., la 4ª a 1 1/2 cpo., la 5ª a 1 1/2 cpo. y la 6ª a 4 cps. Tiempo: 1'27"4/5. Cuidador: R. Ibarra. Caballeriza: Las Estrellas. La ganadora es hija de Mighty Fenec y Vincinette. Edad: 5 años.

| 6ª Carrera PREMIO CLEVER 1600 Metros         |        |        |        |        |           |      |
|--|--------|--------|--------|--------|-----------|------|
| (En esta carrera finalizó la Apuesta Triple) |        |        |        |        |           |      |
| CABALLO                                      | JOCKEY | Nº     | Ganad. | Placé  | Dividendo | Pag. |
| 1 S. PRINCE 56, J. Yalet                     | (3)    | 26765  | 3240   | 8.80   | 3.60      | —    |
| 2 Seudónimo 53, F. Mazzeo                    | (6)    | 10140  | 1165   | 6.40   | 23.30     | —    |
| 3 Con Rouge 53, N. Vismara                   | (12)   | 14165  | 1395   | 5.70   | 16.70     | —    |
| 4 Son Mac 56, P. Tarrago                     | (9)    | 38336  | 4190   | 6.10   | 9.30      | —    |
| 5 G. Indian 56, M. Cañedo                    | (1)    | 25330  | 2680   | 11.50  | 42.70     | —    |
| 6 Tarbaco 56, E. Riso                        | (7)    | 20545  | 2390   | 45.50  | 10.80     | —    |
| 7 Manicero 56, J. Martín                     | (5)    | 5540   | 620    | 152.40 | 6.10      | —    |
| 8 El Barraquero 53, M. S'val                 | (8)    | 5210   | 1135   | —      | —         | —    |
| 9 Sternly 53, D. Cabral                      | (11)   | 21785  | 2315   | —      | —         | —    |
| 10 Currubiz 53, C. Mont'egro                 | (4)    | 1555   | 310    | —      | —         | —    |
| U. (Buen Rincón 56, E. Brown                 | (10)   | c/el 9 | —      | —      | —         | —    |

TOTALES ..... 169370 19365  
 LLAVE GANADORA: 2-3, \$ 30.30.  
 APUESTA TRIPLE: Vales del ganador: 1.030. Dividendo, \$ 585.40.  
 Vales del primer placé: 365. Dividendo, \$ 470.70. Vales del segundo placé: 518. Dividendo, \$ 166.30.  
 No corrió Mauro (2).  
 Ganada por 1 1/2 pzo., el 3º a 1 1/2 cpo., el 4º a 2 1/2 cps., el 5º a 1 1/2 cpo. y el 6º a 1 1/2 cpo. (Bandera verde para el 6º puesto). Tiempo: 1'39"1/5. Cuidador: R. A. Gómez. Caballeriza: Rey del Pino. El ganador es hijo de Sheet Anchor y Prvy. Edad: 3 años.

## 7ª Carrera 1300 Metros

### HIPODROMO DE LA PLATA

| MARCADOR | GANADOR | PLACE |
|----------|---------|-------|
| 1º 11    | 6.50    | 2.60  |
| 2º 2     |         | 2.70  |
| 3º 14    |         | 2.60  |
| 4º 16    |         |       |
| LLAVE    | 1 4     | 6.50  |

- |                                |                                 |
|--------------------------------|---------------------------------|
| 1 Admiral Prince 56, no corrió | 11 Baley 56, R. P. Rodríguez    |
| 2 Con Vuelto 56, M. Cañedo     | 12 El Buía 56, no corrió        |
| 3 Eslavanco 56/52, A. Ramos    | 13 Estío 56/54, R. Comas        |
| 4 Malambue 56, R. Zapata       | 14 Gato Negro 56, N. Vismara    |
| 5 Aitacho 56/54, P. Longo      | 15 Ben Ali 56, no corrió        |
| 6 Cheveril 56/54, J. Estepo    | 16 El P'fiado 56/54, R. Led'sma |
| 7 Gloss 56, C. Montenegro      | 17 K. Movis 56/54, no corrió    |
| 8 Arbol Intimo 56, no corrió   | 18 Coco Vit 56, no corrió       |
| 9 D. Carreta 56/53, E. Brown   | 19 Es Divino 56, no corrió      |
| 10 Hay Talento 56, J. Oural    | 20 Hilt 56, no corrió           |

## EN EL PRIMER INTERNACIONAL DE LIMA SE IMPUSO BETIN; BLUFF GAUCHO FUE TERCERO

LIMA, 8 (Reuter-Latin). — El caballo peruano Betin, con la monta de Antonio Aburto, triunfó en el gran premio internacional "Simón Bolívar", que se corrió ayer en homenaje al Sesquicentenario de la Batalla de Ayacucho, marcando el tiempo de 1'37" para la distancia de 1600 metros.

En segundo lugar llegó el caballo Fiuggi, con la monta del jockey chileno Orlando Castillo. Tercero entró el racer argentino Bluff Gaucho, con la conducción del jockey chileno Carlos Pezoa.

Bluff Gaucho resultó favorito en la prueba, logrando de la afición peruana una millonaria apuesta a su favor. Lamentablemente entró fuera del marcador.

Mientras que la yegua argentina Ellenore decepcionó totalmente ocupando el decimocuarto lugar de un lote de diecisiete competidores.

La participación de Ellenore recién se oficializó en la mañana de ayer, en razón de que la inflamación en la rodilla izquierda continuaba anoche. La yegua sufrió un fuerte golpe al ser desembarcada el martes aquí.

El jockey de Bluff Gaucho, Carlos Pezoa, de Chile, declaró a esta agencia: "Me sentí muy nervioso".

Luego de retirarse del recinto del pesaje, el látigo dijo que "lamentaba" no haber respondido el favoritismo de la afición, pero que "el caballo no me respondió".

Visiblemente agotado, parco en sus declaraciones y con aire de preocupación, el jockey comentó que "el triunfo de Betin ha sido excelente, bien conducido por Antonio Aburto".

En general, entre los integrantes de la delegación hipica argentina se considera que la performance de Bluff Gaucho es buena.

"El caballo respondió y, si bien no ganó la carrera puede calificarse como bueno". Así se expresó el preparador argentino Carlos A. Ferro de su pupilo Bluff Gaucho luego de que éste ocupó el tercer puesto en el Gran Premio Internacional "Libertador Simón Bolívar", disputado sobre la distancia de mil seiscientos metros, como prueba central del programa hipico celebrado ayer por la tarde en el hipódromo limeño de Monterrico.

Ferro indicó que el hijo de Snow Bluff y Derecha debió superar algunos inconvenientes en el opuesto, y que cuando en la recta final atropelló Betin, ya se había separado lo suficiente como para ganar sin mayores apremios.

Aunque el preparador reconoció que no le gustaba mucho su pupilo, consideró que de no haber afrontado esos problemas típicos de cualquier competencia, pudo haber estado más cerca e incluso haber llegado segundo, superando a Fiuggi, que ocupó ese lugar.



# OTRO TESTIMONIO DE LA VIGENCIA DE UN CREADOR

"Si las patrias agradecidas tuvieran seso y justicia, y fueran lógicas consigo mismas, con sus dichas y desdichas, testimoniarían su debido reconocimiento en esta hora trágica, cuando la maldad reinante echa tantas penas en los corazones, a un artista que hace reír al mundo entero: Charles Chaplin". Esto lo escribió Luis Bonafoux en "El Hogar", en diciembre de 1916, han pasado —por lo tanto— 58 años, y el concepto sobre el admirable Carlitos, conserva indiscutible vigencia. Es que Chaplin, des-

de entonces y hasta hoy, sigue siendo el dueño de una "vis" cómica única, que hace reír a todo tipo de público, sin excepciones. De ello tendrá nueva y elocuente prueba el público porteño con el inminente estreno de "Chaplin, Comedia de Arte", un filme que recopila las mejores películas del notable actor y director, incluidas algunas inéditas en la Argentina. Ben Turpin y Edna Purviance, son los principales colaboradores de Carlitos en este testimonio "chaplínico" que

fue exhibido en la fiesta con que la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood agasajó al creador de "Tiempos modernos" y el entregó un Oscar por su "brillante carrera, génesis de risas, y juzgada y aceptada incondicionalmente por varias generaciones". El estreno comercial de "Chaplin, Comedia de Arte" en Estados Unidos, se produjo hace muy poco tiempo y desde ese momento se ha convertido en una de las películas más taquilleras en cartel en el país del Norte.

## EL TRANSITO TAMBIEN ES TEMA PARA UN FESTIVAL

RYEKA, 8 (ANSA). — El Quinto Festival Internacional de Cine dedicado al tema de la Seguridad en el Tránsito se desarrollará en Zagreb el año próximo.

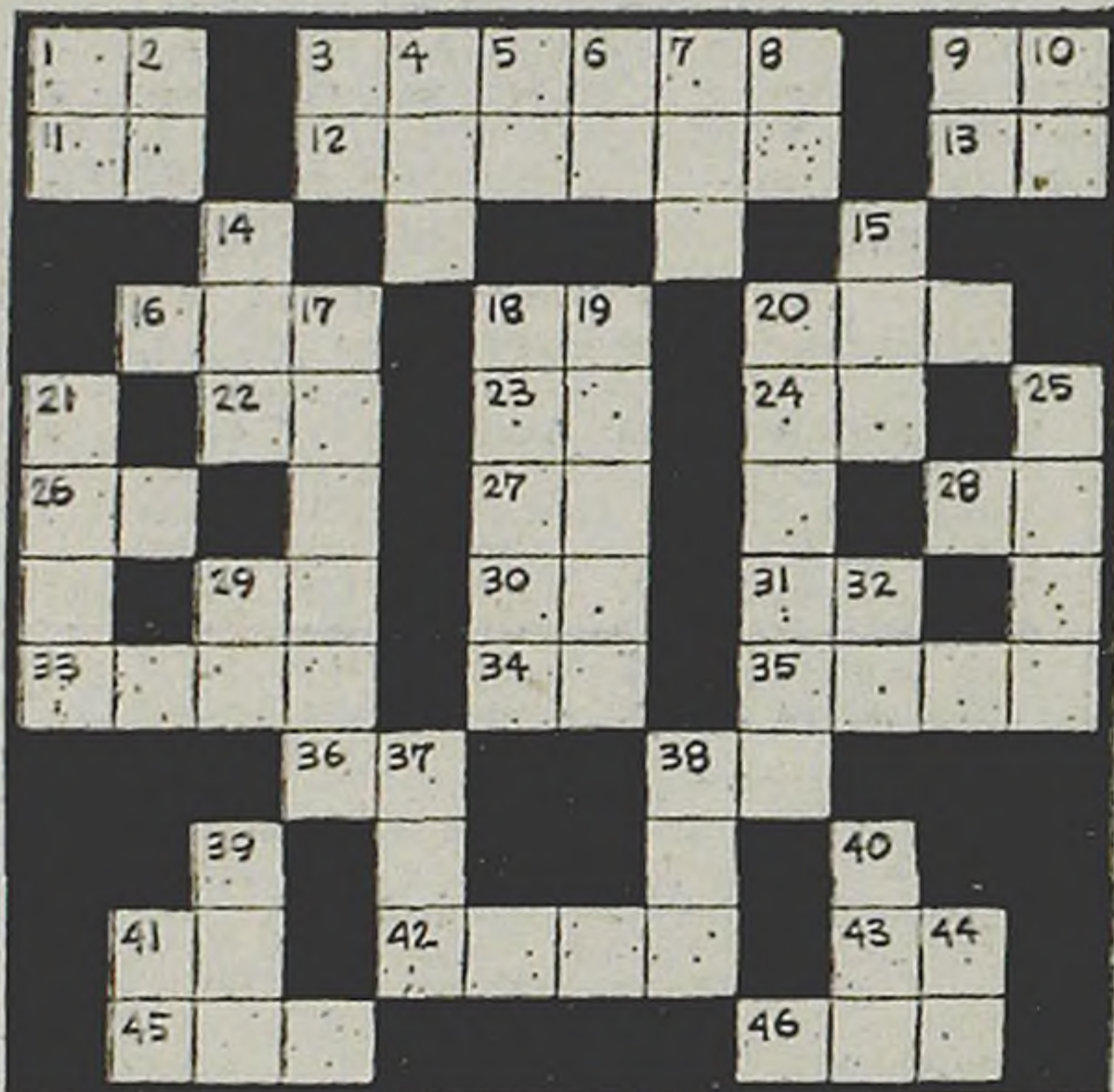
El certamen, organizado por el Consejo de Seguridad del Tránsito de la República Yugoslava de Croacia, en colaboración con la Prevention Routiere de Paris, se desarrollará en años pares en Berlín y en años impares en Zagreb.

La finalidad del festival, que se divide en tres sectores —cine para peatones, cine para automovilistas y cine sobre problemas técnicos de tránsito— es la educación de los ciudadanos a través de la ilustración de las normas de conducta cívica a mantenerse en la calle y la carretera.

## PALABRAS CRUZADAS

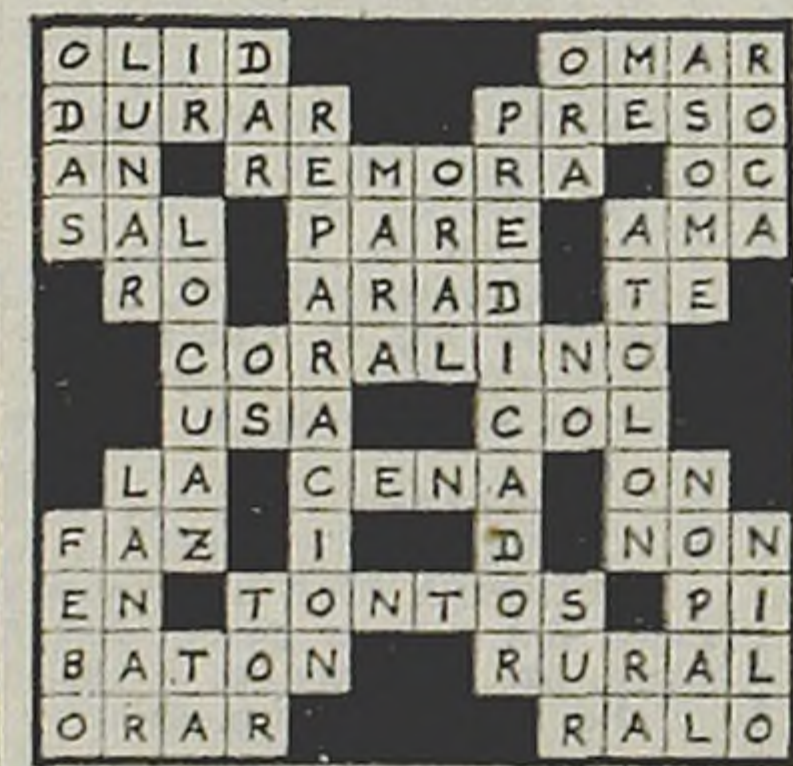
### Horizontales

1) Antigua ciudad sumeria, patria de Abraham; 3) División de la bóveda celeste en 12 partes iguales; 9) Afirmación en dialecto provenzal; 11) Pro-nombre personal; 12) Mina de sal; 13) Símbolo del barlo; 16) Aferesis de ahora; 18) Símbolo del cobre; 20) Diosa; 22) Símbolo del astuto; 23) Preposición; 24) Preposición latina inseparable; 26) Nombre del quinto mes eclesiástico hebreo; 27) Otorque, doné; 28) Infusión aromática; 29) Sufijo usado en química; 30) Terminación verbal; 31) Abreviatura de "item"; 33) Regalo, doy; 34) Nota musical; 35) Mamífero rumiante doméstico; 36) Negación; 38) Río de Italia; 41) Terminación del infinitivo; 42) Atreverse; 43) Nombre de Adonis entre los dorios; 45) Hermana religiosa; 46) Arete, pendiente.



### Verticales

1) Antigua nota musical; 2) Símbolo del rubidio; 3) Antigua moneda romana; 4) Igual, semejante; 5) Contracción; 6) Ciento uno de los números romanos; 7) Hija de Cadmo y Armonia; 8) El Sol entre los egipcios; 9) Río de Siberia occidental; 10) Interjección; 14) Piedra consagrada al altar; 15) Ansias de beber; 17) Arreife coralino; 18) Dar, transferir, traspasar; 19) Juntar; 20) En gramática, uno de los casos de la declinación; 21) Instrumento mu-

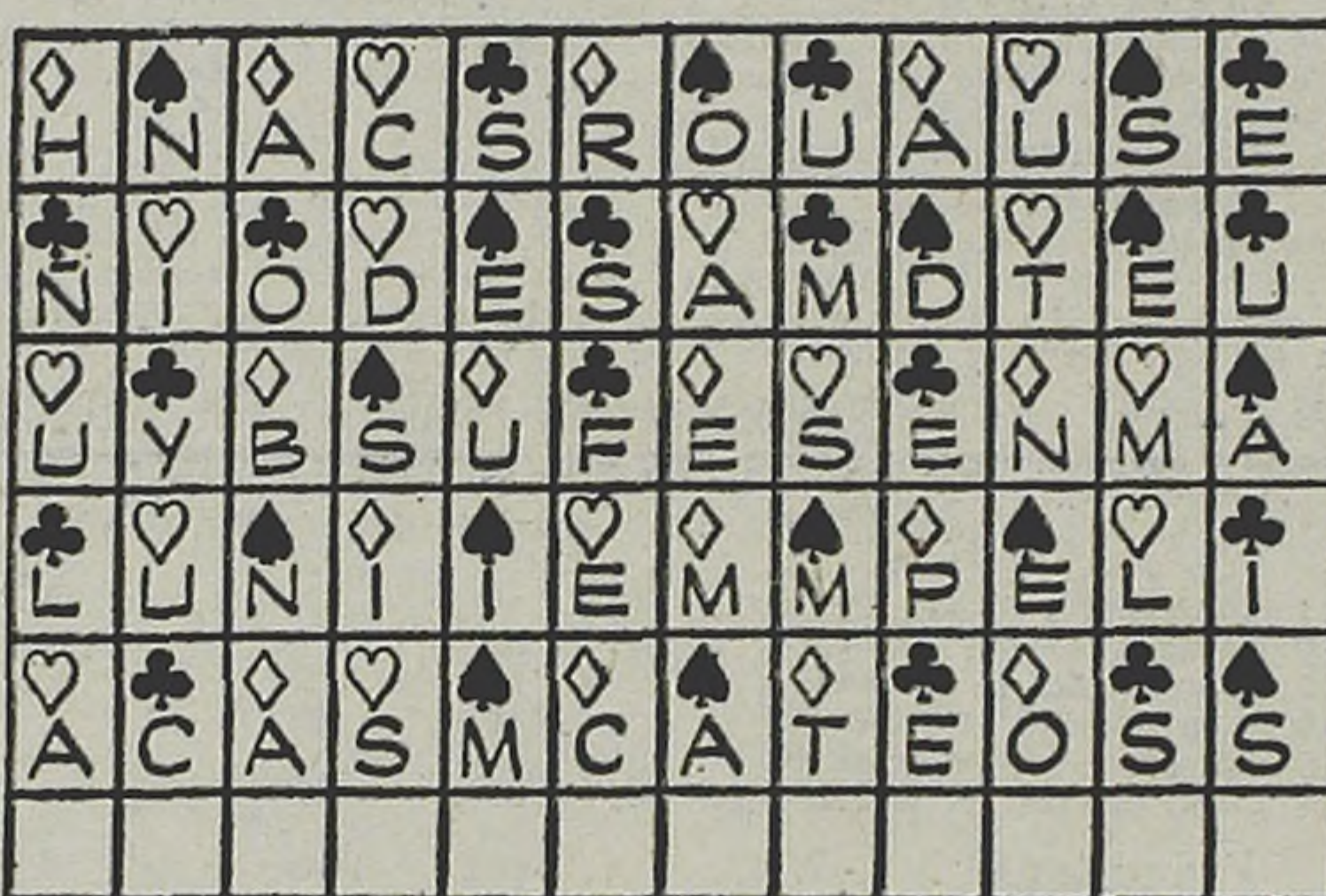


(Solución del número anterior)

## PERSONAJE TOMADO DE LA REALIDAD: "LA RAULITO"

Con la incorporación de Jorge Martínez, el modelo-actor de tanta notoriedad en los últimos días por su sorprendente separación conyugal, Lautaro Murúa tiene ya completo el plano principal del elenco de "La Raulito" ("Mi nombre es Nadie"), realización con la que el responsable de "Shunko" y "Alias Gardelito" vuelve a asumir la función de director. El libro de "La Raulito", basado en hechos reales que tuvieron amplia repercusión popular algunos años atrás, lleva la firma de Juan Carlos Gené y José María Paolantonio, y el exigente papel protagonista de la historia ha sido confiado a Marilina Ross, quien se halla así ante la gran oportunidad de su carrera cinematográfica.

## SUS CARTAS ESTAN ECHADAS



En estos 60 naipes se encuentra encerrado un mensaje para usted. Acaso se trata de un augurio o de una advertencia que no deberá desestimar. Para dar con el mensaje que corresponda al lector, éste debe proceder de la siguiente manera: Si su nacimiento se ha registrado entre los días 5 y 11 (no importa el mes) elegirá PICAS; si se ha producido entre los días 12 y 19, TREBOL; si lo fue entre los días 20 y 27, DIAMANTE, y finalmente, si su advenimiento al mundo aconteció entre los días 28 y 4, su palo será CORAZONES. Una por su orden leyéndolas de izquierda a derecha, las letras que llevan las cartas correspondientes a la fecha en que nació y escribirlas. Así obtendrá el mensaje requerido.

## TV PROGRAMA

- |                            |                           |
|----------------------------|---------------------------|
| 16.30                      | Teatro de humor           |
| 2 Señal de ajuste          | 22                        |
| 17                         | 11 Gran cine del domingo  |
| 2 Cine argentino           | "Winchester 73"           |
| 2 Buenos Aires             | 13 Alguien como usted     |
| a la vista                 | 22.15                     |
| 18                         | 7 Fútbol por TV           |
| 7 Perdidos en el espacio   | 23                        |
| 19                         | 2 Campana de largada      |
| 2 El fugitivo              | 9 Mesa de noticias        |
| 7 Hoy función hoy          | 23.30                     |
| 19.30                      | 9 La noche                |
| 13 Las películas de Tarzán | 11 Informe Once           |
| 20                         | 13 Noticiero 13           |
| 2 Dominó deportivo         | 0.30                      |
| 7 Coche a la vista         | 9 La misa de los artistas |
| 20.30                      | 11 La cuarta dimensión    |
| 2 Campeonato nacional      | 13 Telecontinuoado        |
| de fútbol                  | en traspasnoche           |
| 7 Los consagrados          | AL CIERRE:                |
| 13 Tensión en la noche     | 7 La paz sea con vosotros |
| 21                         | 9 Dios con nosotros       |
| 9 Después del deporte      | 11 Palabras de vida       |
| 21.30                      | 13 Un momento             |
| 7 Todo deporte             | de meditación             |

## UNA OBRA SIN ESPECTADORES

CARLISLE, Gran Bretaña, 8 (Reuter-Latin). — El actor David Goderson escribió una obra para un solo personaje titulada "El naufrago", pero al estrenarla en el Repertory Theatre de esta ciudad, bien podría haber actuado en una isla desierta.

Nadie concurrió para ver la obra de Gooderson, de 33 años, sobre la vida del poeta del siglo XVIII William Cowper.

Los únicos espectadores eran dos acomodadoras que se sentaron en la primera fila de plateas y aplaudieron vigorosamente al finalizar los 90 minutos de representación.

## DE LEYENDA

En el curso del próximo mes se iniciará el rodaje de la película "Más allá del sol" (Vida de Jorge Newbery) bajo la dirección del renombrado Hugo Fregonese que retoma así la cámara luego de una prolongada ausencia de los "sets". El papel principal del filme estará a cargo del joven y ascendente actor Germán Krauss, que encarnará al famoso aviador y deportista argentino.

### SE ULTIMAN DETALLES

Telecine, la productora de la película, está trabajando intensamente en los detalles previos a la filmación de esta ambiciosa realización que tratará de reflejar con la mayor fidelidad la trayectoria de Newbery, una de las más apasionantes figuras de nuestra historia reciente. Un elenco estelar —se anticipa— acompañará a Krauss, que ya está tomando lecciones de boxeo, remo y pilotaje de aviones para encarnar a un hombre que fue casi leyenda en el escenario nacional.

### PREPARAN OTRAS PELICULAS

La misma empresa productora tiene, además, en estudio la realización de otras películas. "Malevo" sería una de ellas, en tanto ya están casi terminadas las gestiones para llevar a la pantalla la vida de Florencio Sánchez, y otra de las figuras inolvidables del quehacer teatral y literario de nuestro país. También se baraja la posibilidad de hacer un filme con uno de los astros deportivos más descolantes de esta temporada como protagonista principal.

## USTED Y LOS ASTROS

### ARIES

(21 de marzo al 20 de abril)  
Satisfacciones por su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. En amor, es el momento de tomar una decisión firme. No juegue.

### TAURO

(21 de abril al 22 de mayo)  
Se aclara situación de trabajo que lo preocupaba, pero mantenga sus tareas al día. En amor, gratos momentos. Alegría en el hogar.

### GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio)  
Active asuntos de dinero o inversiones, no existen motivos para dudar. En amor, no es el momento de cambios. Buen momento en casa.

### CANCER

(22 de junio al 21 de julio)  
No se deje influir por opiniones de extraños sobre asuntos de trabajo. En amor, oportunidad que lo favorece. Cuide la salud. Azar, no.

### LEO

(22 de julio al 21 de agosto)  
Prudencia ante ofrecimientos de negocios o inversiones, pueden surgir inconvenientes. En amor, gratos momentos. Colabore con amigo en plan.

### VIRGO

(22 de agosto al 22 de setiembre)  
Asuntos de trabajo reclamarán su atención, no deje nada librado al azar. En amor, carta o noticia esperada. No se desentienda de familiares.

### LIBRA

(23 de setiembre al 23 de octubre)  
Satisfacciones por su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. En amor, cuidado con los celos. Se aclara situación difícil con amigo.

### ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de nov'bre)  
Buena predisposición de ánimo para su trabajo habitual, se adelantan tareas. En amor, encuentro que se retrasa.

### SAGITARIO

(22 de nov'bre al 21 de diciembre)  
Llegan ganancias por antiguo asunto de trabajo, mantenga sus cuentas al día. En amor, oportunidad esperada. Evite discusiones con amigos.

### CAPRICORNIO

(22 de diciembre al 20 de enero)  
Colaboración de personas de experiencia para llevar a cabo planes de trabajo. En amor, armonía y comprensión. Evite discutir en casa.

### ACUARIO

(21 de enero al 20 de febrero)  
Cambios en planes de trabajo, de usted depende que resulten favorables. En amor, analice sus sentimientos y sea sincero. Cuide la salud.

### PISCIS

(21 de febrero al 20 de marzo)  
No dé importancia a comentarios de extraños sobre planes de trabajo. En amor, cuidado con las discusiones. Buen momento en el hogar.

**Sensacional éxito**  
**108.326 personas ya quedaron de cama!**



**Romance en la cama**

DISFRUTEN UD. TAMBIEN  
BIRTE TOVE  
OLE SOLTOST  
ANNIE BIRGIT CARL  
PAUL HAGEN

2 Semanas  
**LUXOR** LAVALL  
669

MIGNON / ODEON / RIALTO  
SAENZ / OLAVARRIA  
MARTIN GOEMES (Tablao)  
CENTENARIO (San Isidro)  
VICTOR (Villa Bosh)  
BANFIELD (Banfield)  
SELECT (La Plata)  
REGINA (M. del Plata)  
RADAR (Rosario)  
OCEAN (B. Blanca)  
OPERA (Santa Fe)

**AUTOCINE AERO TODO**  
(Empedrado 2561)  
Al. Av. San Martín 4200

## ACUSTICAS

CON CUERDAS DE ACERO

LA GUITARRA DE TUS RECITALES

\$ 645

ANTIGUA CASA NUÑEZ  
Sarmiento 1573 46-7164

**SI QUIERE, PUEDE!**  
**CREDITOS SIN ANTICIPO** en comodísimas cuotas!

MODULAR EN CASTAÑO  
vajillero, espacio TV. \$3.750 (Bar.)

MESA RECTANGULAR  
DE COMEDOR. \$1.490

SILLAS TAPIZADAS  
vaciada... \$327 c/u

**NOVIOS:**  
**CON 1 SOLA CUOTA.**  
Reservan sus muebles en depósito SIN CARGO!

**DORMITORIO ESCANDINAVO**  
CON CAMA 2 PL. CON ELAS.  
MADERA, 2 MESAS DE LUZ  
Y COMODA \$2.950

**MUEBLES new-art**

**OLAZABAL 4869 CAPITAL CASI esq. TRIUNVIRATO**  
T.E. 51-2146-A 2 CUADRAS ESTACION VILLA URQUIZA



## TEATROS

**TEATRO COLON.** — Temporada de Teatro "Enrique Santos Discepolo". Corrientes 1659. 46-6076. Martes 10, 21 hs. Opereta: "El murciélago". De J. Strauss. Con: De la Merced, Romanella, Casey, Matouk, Gassola, Chitonne, Carmona, Grassi, Espósito, Maddalena. Dir. de Orq.: Juan E. Marini. Regie: O. Figueira. Dir. Coro: V. Sciammarella. Escenog.: H. De Ana. Mira, de Ballester. E. Agolia. Orq. Estab. del T. Colón y Coro Inst. Sup. de Arte del T. Colón.

**TEATRO MUNICIPAL GRAL. SAN MARTÍN.** Ctes. 1530. 46-8611. Sala Martín Coronado. Hoy 19:30. **UNA LIBRA DE CARNE** de A. Cuzzani, con O. Terranova, R. Fraire, A. Novoa, A. Castellanos, C. Llambí, O. Casco. Dir.: O. Calabazay. Pl. 10. Hoy 22:15.

**GRAN BALLET DE LA AMERICA LATINA** JOAQUIN PEREZ FERNANDEZ. — Proyección estética de las danzas, cantares, ritos y leyendas de los pueblos a América y España. Dir. Gral.: J. Pérez Fernández. Vestuario: A. Guerra, con J. P. Fernández, (h) M. de los A. P. Fernández, M. Sotelo, L. P. de Couso, J. C. Gallán y gran elenco. Pl. 10. Sala Casacuberta. Hoy 20 hs.

**LYSISTRATA** Comedia de Aristófanes. Dir.: C. Ramonet, con A. Boero, N. Bacallao, E. Nervi, M. Forino, T. Maior, y elenco. Pl. 10. (P18a).

**SALA SARMIENTO.** Av. Sarmiento 2715. Jardín Zoológico. 72-8507. — Hoy 20:30 horas.

**ELECTRA** Tragedia de Sófocles. Dir. y Vest.: María Visconti. Traduc.: J. M. Cocco Ferraris. Mús.: Incid.: Niko de Iguain, con A. Iacono, M. Visconti, R. León, B. Mas, E. Scuderi, H. Spech y elenco. Platea 10.

**TEATRO MUNICIPAL E. S. DISCEPOLO.** Corrientes 1659. 46-6076. — Hoy 20 hs.

**CONJUNTO KOREIA** L. Ballester, M. Benítez, M. G. Ramos, I. V. Muñoz, J. Rosales, S. Ruiz A. Volpe. Dir.: Flora Martínez. Platea 10. Hoy 22 hs.

**CANTATA INDOAMERICANA** Cantos de los indios. Pl. 10. **ALVEAR MUSIC HALL.** M. T. de Alvear 1252. Hoy 22:15 hs.

**MARIA CONCEPCION CESAR** en **DELICIOSAMENTE MARIA** ARMANDO DISCEPOLO. Pichincha 53. 48-0882. Actores Asociados presenta. Hoy 20:30 hs.

**UNA LUNA PARA EL BASTARDO** de Eugene O'Neill. Dir.: F. Vegal, con E. Cauté, O. de Marco, R. Pileri, F. Vegal, R. Lami. Aire acondicionado.

**ASTRAL.** Corrientes 1639. 46-5707. Y ahora en la calle Corrientes. Pío Solari presenta el espectáculo musical para toda la familia. — Hoy despedida 19 hs.

**100 AÑOS DE CANCIONES ITALIANAS** Dir. Gral. Eddie Blume. Dir. mus.: Camaleón Rodríguez. Coreog.: Lio Jalim. Loc. en vta.

**ASTROS.** Ctes. 746. T.E. 45-5541. Hoy: 21 y 23 horas. **ESTRENO!** **LA REVISTA SOMOS NOSOTROS** Gogo Andren, Adolfo García Grau, Alberto Irizar, Vicente Quintana, Mario Sánchez, Mario Sapag, Tristán, Tini Araujo, Tita e Isabel Coel, Nuri Cid y Violeta Montí. Localidades desde \$ 20.

**AVENIDA.** Av. Mayo 1222. 38-2291. Hoy despedida, 18 y 21:15 hs.

**A MEDIA LUZ LOS TRES** con Ana María Campoy, José Cibrán y Esteban Serrador, del autor Miguel Mihura. Loc. vta.

**BLANCA PODESTA.** Cortes 1283. 35-2502. Hoy 19 hs. S. Campos y R. Carrié en la mejor comedia del año.

**PIJAMA DE SEDA** con Néstor Zebini y las voces de Raúl Rossi y Julia Sandoval. Dir.: Raúl Rossi. Refrigeración.

**COLISEO.** Charcas 1119. 44-0242. 41-1115. Hoy 20 horas. Espectáculo Folklórico Musical.

**NUOVA COMPAGNIA DI CANTO POPOLARE** con actuación de los celebrados cantantes de mayor éxito en Italia "Toni Cosenza" y "Concetta Barra". 10 únicos recitales. Loc. vta. con 5 días antic. desde 10 hs.

**CORRIENTES.** Ctes. 561. 45-9190. Cont. de 12:30 a 22:30 hs.

**DESNUDISIMAS** Con las más bonitas mujeres del Strip-Tease. Y en pantalla Notic. y variedades.

**EL NACIONAL.** Crts 960. 35-0816. Hoy 18:30, 21 y 23. La nueva revista **COLITAS PINTADAS** con S. Bal, R. Lavie, A. Castro, A. Parels, Mirta Amat, E. Bustamante, E. Muñoz, G. Gorgati. La actuación de J. Corona y Violeta Rivas. Autores: Mesa y Basurto.

**FLORIDA.** Florida 165. 30-3366. (Galería Gímenes). Extraord. Estr. **PRIMAVERA SEXY** Super revista con YOANA (la venus negra). Los Popis y las verdaderas estrellas del Strip y grandes atracciones. Cont. de Lunes a Jueves de 13 a 21 hs. Viernes de 13 a 23 hs. Sábado de 18:15 a 1:30. Proh. 18 años.

**MAIPO.** Esmeralda 443. 392-1882. Hoy 18:30, 21 y 23 hs.

**ESTA SI TE VA A GUSTAR** OSVALDO PACHECO, THELMA STEFANI, JAVIER PORTALES TANIA Rudy Chernicoff, José Antonio y

**KATIA IAROS (P18a.)** ★ **PAYRO.** San Martín 766. Tel. 32-5522. Grupo de Repertorio Pta. Hoy 22 hs.

3 X **CHEJOV** Hoy 20 hs.

3 X **SYNGE** Actores: S. Alemany, L. Cordara, H. Crilla, O. Cruz, F. Luppi, B. Matar y otros. Coordinación Art. de A. Alezzo.

★ **PEQUEÑO TEATRO.** Emé. Mitre 1250. 46-1181. Hoy 19:30 y 21:30 hs.

**LA LLAMADA** De Mauricio Costanzo. Con Néllida Romero y Jorge Butrán. Dir.: Dario Garzay.

★ **REGINA.** Sta. Fe 1235. 41-5709. Hoy 19 y 21:30 hs. Eva Dongé y Duilio Marzín en:

**ALPHA-BETA** de E. A. Whitehead. (Un matrimonio enfrentado). Dir.: C. Juri.

## CINES

**CENTRO** ★ **A.B.C. Cinescero.** Esmeralda 506. 392-9506. Refrig. Cont. desde 12 a 4 hs. (P18a.) 9:30, 12, 14:30, 17, 19:30, 22, 0:30 y 3 hs. En escena las más bellas Strip-Teases: **LAS DEBUTANTES DEL DESNUDO** 8:10, 10:30, 13, 15:30, 18, 20:30, 23 y 1:30 hs. en pantalla.

**NO COMETAS ACTOS IMPUROS** Insolitas y audaces escenas sexuales.

★ **ADAN.** Corrientes 959. 32-6115. A las 13, 15, 17, 19, 21:10 y 23:15.

**BISTURI. LA MAFIA DE BLANCO** con S. Dionisio, G. Macchia y E. Ruspoli. 14:40, 16:40, 18:40, 20:50 y 22:55 hs. Notic. Sábado Trasn. 1:15 (P14a.)

★ **ALFA.** Lavalle 842. 392-1114. - 13:20, 15:15, 17:15, 19:15, 21:15, 23:15.

**ANIMALES MARAVILLOSOS** S/R. Un filme de Heins Sielmann, sensacional película de la naturaleza salvaje desde el Trópico hasta el Polo. 13, 14:55, 16:55, 18:55, 20:55 y 22:55. Notic. Sáb. Trasn. 1:15.

★ **ALFIL.** Cortes 1753. 40-7575/5680. 13:30, 15:25, 17:20, 19:15, 21:10, 23:15. El asombroso primer dibujo animado de ciencia ficción.

**SUPERAVENTURAS DE ASTROBOY 009** Un espectáculo para grandes y chicos. En Eastman. S/R. 14:40, 16:35, 18:30, 20:25 y 22:20 hs. Dibujos y Varied. Próx.: El aullido de los lobos. S/R.

★ **AMBAADOR.** Lav. 777. 392-9700. Hoy 13:40, 15, 18:20, 20:45 y 23:10.

**DON CAMILO Y LOS JOVENES DE HOY** con G. Moschin y L. Stander. Dir.: Mario Camerini. (P14.) 13:20, 15:35, 18, 20:25 y 22:50 hs. Notic. Sábado trasn. 1:15.

★ **AMERICA.** Callao 1057. A las 14, 16:10, 18:30, 20:50 y 23:10 hs.

**LOS 14** Realización: David Hemmings. S/R. Con Jack Wild, June Brown, Lis Edmondson. Technic. 15:50, 18:10, 20:25 y 22:45. Notic. Arg. Sábado trasn. 1:15.

★ **ARIZONA.** Lavalle 727. 32-6967. 13:10, 16:35, 20, 23:25 hs.

**EL BOXEADOR REI MAO** 14:40, 18:5 y 21:30 hs. Tierra brava

★ **ARTE.** Diag. Norte 1156. 45-7934. Refrig. 14, 16:50, 19:50, 22:50 hs. Un hombre de suerte, con M. McDowell. (P18a.) Martes: El momento de Portnoy.

★ **ATLAS.** Lavalle 869. 392-1936. - 12:50, 14:50, 16:50, 18:55, 21 y 23:10. Alain Delon y Jean Gabin en:

**DOS CONTRA LA CIUDAD** (P18a.) Un filme de J. Giovanni. 14:30, 16:30, 18:35, 20:40 y 22:50 hs. Notic. Arg. Sábado trasn. 1:15 hs.

★ **A. KRAFT.** Florida 683. 392-2775. Sin. 13:15, 15:15, 17:15, 19:15, 21:15 y 23:15 hs. de Jean-Louis Godard:

**ALPHAVILLE** con A. Karina, A. Tamiroff. Refr. (P14a.) 13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs.: Noticiero.

★ **AVENIDA.** Av. Mayo 675. 33-6626. Cont. 13, 16:25, 19:45 y 23:10. Cinco locos sueltos: 14:30, 17:55 y 21:15. Vamos a matar con Django. S/R.

★ **BIARRITZ.** Sup. 482. 392-0356. Refrig. 14, 16:10, 18:25, 20:40 y 23:10. Jack Wild y June Brown, en:

**LOS 14** 13:40, 15:50, 18:5, 20:20 y 22:45. Not.

★ **BROADWAY.** Cortes 1155. 35-2345. Refrig. 14, 17:55 y 22 hs. Super Pantevisión 70 y Tech.

**LAWRENCE DE ARABIA** (S/R.) con P. O'Toole, O. Sharif, A. Guinness, A. Quinn, J. Hawkins y J. Ferrer. Dir.: David Lean. 17 y 21:40 hs.: Notic.

★ **CALLAO.** Callao 27. 40-1898. - 14:10, 16:25, 18:40, 21 y 23:15 hs.

**EL GRADUADO** (P18a.) Con D. Hoffman y A. Bancroft. 16, 18:15, 20:30 y 22:45. Notic. Sábado trasn. 1:15.

★ **CAPITOL.** Sta. Fe 1848. 44-2379. 14:35, 16:45, 18:55, 21:5 y 23:15. L. de Funes y Y. Vincent en:

**UN LOCO LINDO EN APURÓS** Technic. S/R. 14, 16:10, 18:20, 20:30 y 22:40 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 0:45.

★ **CERVANTES.** Belg. 1820. 38-2698. Cont. 15:35, 19:20 y 23 hs.: Los girasoles de Rusia; 14, 17:30 y 21:15. Enseñame a vivir. (P18a.)

★ **CINEMA.** I. Sulpacha 460. 392-1112. Refrig. 14:45, 16:10, 18:30, 20:50 y 23:10 hs.

**EL GRADUADO** (Copia nueva). (P18a.) Dir.: Mike Nichols, con D. Hoffman, A. Bancroft, K. Ross. 13:50, 15:55, 18:10, 20:30 y 22:50 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1:15.

★ **CINEMATICA.** (Teatro SBA). Sarmiento 2255. 48-2170. A las 15, 17, 19, 21 y 23 hs.: Notic. Y El diablo y la dama, con G. Philippe. S/R. Mañ.: El juicio universal.

★ **COSMOS.** 70. Cortes 2046. 49-0862. 14:30, 16:15, 18, 21:45 y 23:25.

**SALUD GOLONDRINAS** Otra joya del cine checoslovaco. Color (S/R.) 14:20, 16:15, 17:50, 19:35, 21:25 y 23:15 hs.: Varied.

★ **ELECTRIC.** Lav. 836. 392-1846. Cont. desde 13 a 18:30, 19:30, 21:30 y 23:10 hs.: El cuervo anuncia tu muerte; 14:45, 18:5 y 21:35.

## GUIA DE TEATROS Y CINES

La cabalgata de la venganza S/R ★ **EMPIRE.** 74. H. Yrigoyen 1934. 47-8770. A las 15, 17, 19, 21 y 23: Noticiero y 1 QUE...?

de R. Polanski con M. Mastroianni y Sydney Rome. (P18a.)

★ **GAUMONT.** Riv. 1635. 40-3050. 14, 16:10, 18:30, 20:50 y 23:10, el filme de C. Bennett:

**LAS MINAS DEL REY SALOMON** D. Kerr y Stewart Grager. 13:40, 15:50, 18:10, 20:30 y 22:50. Notic. S/R. Sábado Trasn.

★ **GLORIA.** Av. Mayo 1225. 38-6966. Rolando Rivas, taxista: Los Padres, color. Niños 5. S/R. NO-DO

★ **G. MITRE.** B. Mitre 1332. 38-5430. 14:20, 18:30 y 22:35 hs.: La carrera del siglo: 16:40 y 20:50. El emisor de Mackintosh. S/R. Pl. 5.

★ **G. REX.** Ctes. 857. 392-8000. Refrig. 13, 14:55, 17, 19:5, 21:10 y 23:15 hs. Louis de Funes en:

**UN LOCO LINDO EN APURÓS** Louis de Funes más cómico que nunca. S/R. Technic. 14:30, 16:30, 18:35, 20:40 y 22:45 hs.: Notic. Sábado trasn. 1:30 h.

★ **G. SILENDIO.** Sta. Fe 1860. 44-0808/7204. A las 14, 15:50, 18:10, 20:30 y 22:50. Notic.: 14:10, 16:20, 18:40, 21, 23:20. Technic. y Panav. G. Hackman y L. Ullmann:

**LA ESPOSA COMPRAIDA** (P14a.) Sáb. trasn. 1:15. Loc. vta.

★ **G. VICTORIA.** Av. de Mayo 882. 34-7493. La casa del amor: La venganza del sexo: La buscona. Cont. de 8 a 3 hs. (P18a.)

★ **IDEAL.** Sulpacha 378. 35-3300. (Super Cinerama Ideal). Pta. a las 14:50, 16:55, 19:5, 21:15, 23:25. Un filme de K. Zanussi, de la exitosa Semana del Nuevo cine Polaco:

**ILUMINACION** con Stanislaw Latalo. Premio de la Asoc. Internacional de críticos. Technic. (P18a.) 14:20, 16:25, 18:35, 20:45, 22:55. Notic. Mañana: El mayor Ebal.

★ **IGUAZU.** Lavalle 946. 392-1431. 13:5, 15:30, 18, 20:30 y 22:5. Sergio Leone presenta a H. Fonda y Terece Hill en:

**AHORA MI NOMBRE ES NADIE** (S/R.) Technic. 15:10, 17:40, 20:10 y 22:40 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1:30 h.

★ **LIBERTADOR.** Ctes. 1334. 40-7443. 13, 15, 17:5, 19:10, 21:15 y 23:25.

**UNA NOCHE EN CASABLANCA** con los Hnos. Mark. (S/R.) 14:40, 16:45, 18:50, 20:55 y 23: Notis. Sáb. trasn. 1:15 h.

★ **LOIRE.** Ctes. 1524. 49-1900. Ref. 14, 16:45, num. 19:35, 22:25. Sáb. trasn. 1:20. En copia nueva, de Franco Zeffirelli:

**ROMEO Y JULIETA** (P14a.) Con Olivia Hussey y L. Whiting. Muy pronto: El golpe.

★ **LORCA.** Corrientes 1428. 40-5017. Refrig. 14:20, 16:10, 18, 19:50, 21:40 y 23:30 hs. Un filme de Carlos Saura:

**LA CAZA** (P18a.) 14, 15:50, 17:40, 19:30, 21:30 y 23 hs. Notic. Sáb. Trasn. 1:20 hs.

★ **LORANGE.** Cortes 1372. 45-7386. Refrig. Excl. 14, 16, num. 18:20, 20:40 y 23 hs.

**UN DIA DE SOL** (P18a.) Con Cristina Raines.

★ **LORENA.** Cortes 1551. 46-7501. Refr. Excl. 13:15, 15:20, num. 17:50, 20:20 y 22:50 hs. J. Caan y Marsha Mason:

**PERMISO DE AMOR HASTA MEDIANOCHE** (P18a.) Nominado para 3 Oscars. Próxim.: Barrio Chino.

★ **LOSUAR.** Cortes 1743. 40-6100. Refr. Excl. 13:25, 15:25, num. 17:50, 20:20 y 22:50 hs. N. Manfredi y A. Karina:

**PAN Y CHOCOLATE** (P14a.) Premiado en Berlín. Próx. Butch Cassidy.

★ **LOS ANGELES.** Corrientes 1770. 10-2742 y 45-2405. Unica sala en el mundo consagrada a

**WALT DISNEY** hablada en castellano y Technic. A las 14:10, 16:35, 18:40, 20:40, 22:40, estreno:

**LA MAGIA DE WALT DISNEY WORLD** 15, 17, 19:10, 21:10 y 23:10

**EL MUNDO MARAVILLOSO DE MICKEY** ★ **LUXOR.** Lavalle 669. 392-3893. Refrig. 13, 15, 17, 19:5, 21:10, 23:15

**ROMANCE EN LA CAMA** Un filme de J. Hillard, con Ole Soltoft, B. Tove, A. B. Garde, P. Hagen, Panav. y Tech. (P18a.) 12:50, 14:40, 16:40, 18:45, 20:50, 22:55. Notic. Sáb. Trasn. 1:30 h.

★ **MAJESTIC.** Pueyr. 230. 87-9636. Cont. 14:15 a 0:30 h. Technic. (P18a.) Refrig. 14:15, 18:30 y 20:30. Notic.: 16:15 y 20:50. Serpico: 14:40, 18:50 y 23 hs.: El vengador anónimo, 0:50 trasn. 1:30.

★ **METRO.** Cerrito 570. 35-4219. - 14, 16:10, 18:25, 20:40 y 23:15.

**LOCA EVASION** (P14a.) Color. Goldie Hawn y Ben Johnson. 15:50, 18, 20:20 y 22:40. Notic. Sáb. Trasn. 1:10 h.

★ **METROPOLITAN.** Cortes 1343. - 40-1064/0816. A las 15, 17:5, 19:10, 21:20 y 23:30 hs. y sábado trasn. 1:30 hs. Jean Gabin en:

**PERSECUCION IMPLACABLE** con D. Carrel, en Eastman. (P18a.) por G. Lautner. 14:30, 16:35, 18:40, 20:50 y 23 hs.: Notic. Jueves: Las travesuras de Michel.

★ **MONUMENTAL.** Lavalle 780. - 392-4815. 13:20, 15:15, 17:10, 19:10, 21:10, 23:10 hs. K. Douglas y Mark Lester en:

**AVENTURAS DE UN BRIBON** S/R. 13:5, 15, 16:55, 18:55, 20:55 y 22:55 hs.: Suc. Arg. Sáb. Trasn.

★ **NORMANDIE.** Lav. 861. 392-1000. 14:20, 18:10 y 21:50.

**LA DOLCE VITA** (La dulce vida). Con M. Mastroianni, A. Ekberg y M. Noel. Tostolano. (P18a.) 13:50, 17:40, 21:20. Sucesos Arg. Sábado trasn.

★ **OCEAN.** Lavalle 739. 392-1515. 13, 15, 17, 19:5, 21:10 y 23:15.

**SIMBAD Y LA PRINCESA** en Techn. Con Kerwin Mathews Kathryn, G. Richard, E. Y. T. Thatcher. Dir.: Nannan Juran. (S/R.) 14:30, 16:30, 18:35, 20:40, 22:45. Not. Sáb. Trasn. 1:30 h.

★ **OPERA.** Ctes. 860. 35-1335. - A las 14:30, 17:20, 20:10 y 23 hs.: **EL EXORCISTA** E. Burstin, M. Von Sydow y L. Blair. Eastman. (P18a.) 14, 16:50, 19:40 y 22:30 hs.: Notic. Sáb. Trasn. Enero, la más exitosa comedia: **MAME**

★ **PARAMOUNT.** Lav. 845. 392-9999. 13:25, 15:20, 17:20, 19:15, 21:15, 23:25.

**Y DESPUES LOS PERROS** (P18a.) E. Schurer, Ch. Quiney y A. Belli. Eastman. 14:55, 16:50, 18:50, 20:50, 22:50. Notic. Sábado trasn. 1:30 h.

★ **PARIS.** Lavalle 769. 392-2016. - A las 13, 16:25, 19:50 y 23:20 hs.: **UN TOQUE DE CASTIDAD** color. 11:10, 14:35, 18 y 21:30 hs.: Tu cuerpo y el mio, documental, color. (P18a.) Sáb. trasn. 1:30. Un toque de castidad.

★ **PLAZA.** Corrientes 939. 392-7577. Refrig. 14:15, 16:25, 18:40, 21 y 23:10. N. Wood y R. Wagner en:

**ENSEÑAME A VIVIR** 13:50, 15:55, 18:10, 20:30 y 22:45 hs.: Notic. y Varied. (P18a.) Sáb. Trasn.

★ **PREMIER.** Cortes 1565. 46-2113. 13:25, 15:15, 17:5, 19:10, 21:15 y 23:10.

**SIMBAD Y LA PRINCESA** Color, con K. Mathews y K. Grant. S/R. 13:15, 14:55, 16:45, 18:40, 20:45 y 22:40. Notic. Próx.: Chaplin, comedia de arte.

★ **REAL.** Esmeralda 425. 392-3600. Contin. desde 12 hs.: **GRAN FESTIVAL DEL DIBUJO** S/R. Maravilloso Tech. Con: Tom y Jerry, Gonzalito, Pato Loco, Coyote, Correcaninos, Dibujos de Walt Disney. Pájaro Loco. Notic.

★ **RENACIMIENTO.** Lavalle 925. - 35-1850. Contin. 13:15, 15:10, 17:10, 19:10, 21:15 y 23:20 hs.: **PASION IMPURA** A. Belli, E. Aullin, F. Prevost, G. Macchia. (P18a.) Sábado Trasn.

★ **ROSE MARIE.** Ctes. 780. 45-6418. 11:20, 15:15, 19:10 y 23:15 hs.: **LA NOCHE AMERICANA** color: 13:20, 17:15, 21:10. Verano del 42, color. (P18a.) Sábado trasn. 1:20 hs.: Verano del 42.

★ **ROTARY.** Cortes 565. 49-7061. Pl. 7. A las 13, 16:45 y 20:30 hs.: Los amores de Lady Caroline; a las 14:55, 18:40 y 22:35. Lastima que sea una perversa, color. (P18a.)

★ **ROYAL.** Ctes. 831. 392-8509. Excl. a las 15, 19 y 23.

**LA FUGA FANTASTICA** 13, 17 y 21: Me siguen llamando Trinity (S/R.).

★ **SARMIENTO.** Lav. 852. 392-3338. A las 13, 15, 17, 19, 21:10 y 23:15. P. Collizzi, O. Muti, A. Thunder, L. Catenacci y T. Cimarozza en:

**TODOS HIJOS DE...** **COSA NOSTRA** Dir.: A. Callabiano. 14:40, 16:40, 18:40, 20:40 y 22:50 hs.: Notic. S/R. Sábado trasn. 1:30.

★ **S. LAVALLE.** Lav. 921. 35-0235. Cont. 12:30 hs. Pl. 7. A las 14:40, 18:45 y 23:15 hs., en Techn.: Ben y Charlie. 12:40, 16:50 y 20:55 hs.: Historia de amor y cuchillo. S/R.

★ **STUDIO.** Sta. Fe 2541. 821-5845. 3a sem. 14, 15:30, 17:20, 19:10, 21 y 22:50 hs. Sáb. Trasn. 0:50, de Charles Chaplin:

**TIEMPOS MODERNOS** con el incomparable Carlitos. S/R. En breve: Los tres mosqueteros.

★ **SUIPACHA.** Sup. 442. 392-1195. 13, 16:20, 19:40, 23: Robinson Crusoe. 14:25, 18 y 21:15. Un elefante color ilusión. Notic. Pl. 10. S/R.

★ **TEATRO SAN MARTIN.** (Saba Lugones). Corrientes 1530. 46-8611. Num. 15:30, 17:25. Notic. y El mimo Mareau. (S/R.) Num. 19:10, 21:10 y 23:10. Notic. y Música en la noche. (P14a.) Dir.: I. Bergman. Mañana: Música en la noche. Ref.

★ **TROCADERO.** Lav. 820. 392-1455. 13, 14:50, 16:50, 18:50, 20:50 y 22:50. Notic. Arg. 13:10, 15:10, 17:10, 19:10, 21:10 y 23:10.

**EL RINCON DE LAS VIRGENES**

★ **GRAL. PAZ.** Avda. Cabildo 2702. 781-1412. Cont. 16:5, 19:35 y 23:5. Un loco lindo en apuros, 14:15, 17:40 y 21:15. La aventura es la aventura. Color. Not. S/R.

★ **GRAN SAVOY.** Av. Cabildo 2829. 781-6500. 14:30, 16:45 y 22:50 hs.: Aventuras de un bribón. 16:25 y 20:40 hs.: Ahora mi nombre es nadie. Not. Cont. S/R. Sáb. trasn. 1:30 h.

★ **LIDO.** Av. Cabildo 3241. 701-2966. 14:30, 18:30, 22:30. Adios, cigüeña, adios. 16:30, 20:30. El ísro del fin del mundo. Not. S/R. Pl. 4. Sáb. trasn. 1:30 h.

★ **MIGNON.** Jaramento 2433. Tel. 73-3899. Cont. 15:45, 19:15, 22:50 hs. Sáb. trasn. 1:30 h. Romance en la cama. (P18a.) 14:10, 17:40, 21:10. Los caprichos de Marie.

★ **RITZ.** Cabildo 685. 771-0686. 16, 19:30, 22:20. El magnifico. 14, 17:30, 21:15. La noche americana. (P14a.) Sáb. trasn. 1:30 h.

★ **ROSEDA.** Serrano 2454. 774-3101. 16, 19:40 y 23:15 hs.: Aventuras de un bribón. Color. 13:50, 17:30 y 21:10 hs.: Ahora mi nombre es nadie. Color. Cont. Sáb. trasn. 1:30 h. Romance en la cama.

**BOEDO** ★ **CUYO.** Boedo 858. 97-6975. Cont. 16:10, 19:45 y 23:15. Un loco lindo en apuros. 14:30, 17:50 y 21:50. Cinco locos avivados. S/R. Sábado trasn. 1:30 h.

★ **EL NILO.** Boedo 1063. 97-2984. 16:5, 19:45, 23:25 hs.: Aventuras de un bribón. 14, 17:40, 21:20 hs.: Ahora mi nombre es nadie. Color. Cont. S/R. Sáb. trasn. 1:30 h. Romance en la cama. (P18a.)

★ **GRAN SAN JUAN.** S. Juan 3246. 97-4293. Ese día tan frío en el parque, Paolo el ardiente, Doctor Popaul. Col. (P18a.)

★ **LOS ANDES.** Boedo 777. 97-4233. Cont. 15:40, 19:15 y 23:15. Dos contra la ciudad. 14, 17:20 y 21:15. Un hombre para respetar. (P18a.)

★ **MODERNO.** Boedo 937. 97-8607. Demasiado riesgo para un solo hombre. Besos y balas. Mate o muera. (P14a.)

★ **NATIONAL PALACE.** Avda. San Juan 2461. 911-1723. 17:20 y 23:35. El molino negro. 15:45 y 21: Wang-Yu, rey boxeador. 14 y 19:15. Los amigos de la muerte. (P14a.)

★ **SELECT S. JUAN.** Av. San Juan 2540. 941-5908. 18:15. El final de un canalla. 14:30 y 20:15. Bonnie and Clyde. Not. 16:35 y 22:25. Los ritos satánicos de Drácula. (P18a.)

**COLEGIALES** ★ **ARGOS.** Federico Lacroze 3455. 54-0678. 14:30, 17:25, 20:20, 23:15 hs.: Superaventuras de Astroboy 009 (hablada en castellano). 15:35, 18:30 y 21:25 hs.: Los corsarios. Not. S/R.

★ **ALVAREZ THOMAS.** A. Thomas 841. 54-4999. 14:30, 18:30, 22:40 hs.: Me Q. detective implacable. 16:30, 20:30 hs.: Con furia en la sangre. (P14a.)

★ **ATALAYA.** Córdoba 4633. 773-0700. 18 y 23 hs.: Sálvese quien pueda; 16 y 23 hs.: Los ángeles también comen porotos; 14:30 y 19:30. La batalla del planeta de los simios (S/R.)

★ **REGIO.** Córdoba 6056. 772-3350. Cont. desde 14 hs.: Butch Cassidy, Extraña venganza. (P14a.)

★ **RIALTO.** Córdoba 4287. 86-8764. 16:10, 19:25 y 23:35 hs.: Romance en la cama. 14:30, 17:45 y 21:15. Decamerón prohibidísimo. (P18a.) Cont.



# TREMENDO TEMPORAL

## Dos Muertos y Accidente con 20 Heridos en Córdoba. Pérdidas Millonarias

CORDOBA, 8 (De nuestro corresponsal). — Un temporal de tremenda violencia azotó a esta capital y a amplias áreas de la provincia, causando víctimas y daños materiales de importancia. Se caracterizó por una lluvia de gran intensidad y por ráfagas de viento que llegaron a los 150 kilómetros horarios, creando temor en sectores de la población y determinando una acción sin pausas de efectivos policiales y de los cuerpos de bomberos.

En esta ciudad, debido al aumento del nivel de las aguas del río Primero, fue arrastrado un automóvil particular, cuyo conductor, Basilio Dimaesky, de 58 años, pretendía atravesarlo por el vado Sargento Cabral, que une los barrios Yapeyú y San Vicente. El infortunado automovilista pereció ahogado.

Los bomberos, en el ámbito de la ciudad, recibieron innumerables pedidos de auxilio, interviniendo ante casos de inundaciones de viviendas, corte de cables de la energía eléctrica y de telecomunicaciones y por la peligrosa caída de postes y árboles, esto como consecuencia de la violencia inusitada alcanzada por las ráfagas de viento. Los destrozos causados por dichas ráfagas se sucedieron en distintos lugares del interior de la provincia.

La precipitación pluvial se prolongó durante toda la noche, hasta las 7 de hoy, alcanzando en esta capital a 70 milímetros. En el resto de Córdoba hubo zonas más castigadas por la lluvia y otras que lo fueron en menor escala.

En la localidad de Río Segundo, ubicada sobre la Ruta Nacional N° 9, a 45 kilómetros de esta capital, el temporal

provocó agudos problemas. Varias viviendas resultaron anegadas y el tren "Rayo de Sol" debió detenerse en vías del Ferrocarril Mitre a causa del desplazamiento de los rieles, cuyos cimientos fueron socavados por el agua. Los pasajeros debieron ser trasladados en colectivos. Al derrumbarse una casa, pereció sepultada por los escombros una joven señora.

Asimismo, la Estación de Enlace por Microondas de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones soportó desperfectos en una de sus antenas, lo que provocó el aislamiento del sistema de teletipos, televisión y teléfonos de Córdoba con la Capital Federal.

Después del temporal, el estado del tiempo tendió a estabilizarse. El pronóstico adelantaba cielo nublado, inestable y chaparrones aislados; también, poco cambio de temperatura. La mínima de la jornada fue de 14°9, a las 6.48.

### • CHOQUE CON 20 HERIDOS

CORDOBA, 8 (De nuestro corresponsal). — Veinte pasajeros sufrieron lesiones de diversa consideración al embestirse frontalmente esta madrugada dos micros en la Ruta Nacional N° 9, a unos 110 kilómetros de aquí, informó la policía.

El accidente se produjo en un sector comprendido entre las localidades de James Craick y Tío Pujio, ubicadas en el sudeste de la provincia.

Dijo la policía que los vehículos, pertenecientes a las empresas "CADOL" y "9 de Julio", chocaron en medio de una intensa lluvia, debido presumiblemente a la poca visibilidad y al estado resbaladizo del pavimento.

La oficina de prensa de la repartición agregó que el estado de los heridos no reviste gravedad. La mayoría de ellos solo sufrió lesiones y contusiones leves. No suministró mayores detalles del accidente.

### • DOBLE ASESINATO

CORRIENTES, 8 (De nuestro corresponsal). — Un agente de policía que se hallaba de servicio en el parque de diversiones "Do Brasil", de esta capital, mató a balazos a su superior que le recriminó por la conducta que observaba en el lugar y también a un niño de dos años que se encontraba en las inmediaciones y que era hijo de otro empleado de policía, confirmaron hoy fuentes policiales.

Un llamado telefónico dio cuenta a las autoridades que el policía afectado al servicio en el parque de diversiones que se llamara Eleuterio Romero, se comportaba de manera poco correcta, razón por la cual se hizo presente en el lugar un patrullero al mando del oficial ayudante Isabelino Romero.

Romero ordenó al agente presentarse en la comisaría a la que pertenecía, lo que motivó una violenta discusión tras la cual el agente reprendido extrajo su arma y efectuó varios disparos contra su superior, dándole muerte en acto. Uno de los proyectiles fue a herir mortalmente al niño Albino Báez, de 2 años, que se encontraba en el parque. El pequeño era hijo de un empleado de la policía.

El agresor fue inmediatamente detenido. El oficial ayudante Isabelino Romero había egresado de la escuela de policía de Corrientes en el año 1969 y gozaba de elevado concepto.

# ARDIO VILLA TRANQUILA

## Un Herido Grave; 150 sin Techo

Un incendio arrasó con 30 casillas del barrio de emergencia conocida como "Villa Tranquila", en jurisdicción de Avellaneda, provocando pérdidas de consideración y dejando el saldo de 150 personas sin techo, a lo que deben agregarse las quemaduras sufridas por uno de los ocupantes de la casilla y las lesiones sufridas por uno de los bomberos que intervino en la extinción del siniestro.

El fuego se inició alrededor de las 23.30 horas de la noche de ayer en una de las numerosas casillas prefabricadas que integran el conglomerado.

Seis dotaciones de bomberos integradas por 80 hombres, atacaron las llamas con varias líneas de manguera pero sus esfuerzos resultaron vanos en los primeros momentos. Las casillas presa de las llamas, fueron inmediatamente abandonadas por sus ocupantes, pero lamentablemente un hombre de 35 años, sufrió quemaduras de consideración en la espalda y los brazos, debiendo ser internado en el hospital Florito.

Uno de los bomberos sufrió un accidente que en primera instancia hizo temer por su vida. Recibió una fuerte descarga de corriente eléctrica en el interior de una de las casillas quemadas. Afortunadamente la rápida intervención médica, permitió la recuperación del servidor público.

A las 3.45 de la madrugada de hoy el incendio fue totalmente extinguido y los bomberos procedieron a la tarea de remoción de escombros. Las autoridades municipales de Avellaneda anunciaron la adopción de medidas que permitan asegurar alojamientos transitorios a las 150 personas a las que el fuego dejó sin techo.

En las primeras horas de la mañana de hoy se declaró un incendio en la fábrica de maderas aglomeradas "Cómico", ubicada en la ruta 197 y Liniers (Tigre). El siniestro se inició, presuntamente, por el recalentamiento de un ventilador. Las características de las mercaderías y materias primas depositadas en el local hicieron que las llamas se propagaran con gran rapidez, arrasando con 150 metros de la superficie de la planta y ocasionando cuantiosas pérdidas.

### • EN UNA FABRICA

El fuego destruyó totalmente una modesta vivienda de madera y chapas, ubicada en Chacabuco y Montevideo, de la localidad de Tigre. La casa, residencia de Tito Camponi y familia, ardió en pocos minutos sin que sus ocupantes pudieran salvar nada del siniestro.

### • VIVIENDA DESTRUIDA

Un depósito de papel ubicado en el kilómetro 26 del Camino General Belgrano, jurisdicción de Florencio Varela, tomó fuego a las 0.30 de hoy. También en este caso, la acción de las llamas se vio favorecida por los elementos altamente combustibles que encontró a su paso.

### • EN UN DEPOSITO DE PAPEL

Después de varias horas de ardua labor, tres dotaciones de bomberos de Florencio Varela lograron controlar el siniestro, cuyo origen aún no ha sido establecido. Las pérdidas son muy importantes y, afortunadamente, no hay que lamentar víctimas.



NADA QUEDO. Aquí se levantaban varias casillas en "Villa Tranquila". Tras el fuego no quedó nada, pero los estoicos pobladores no tardarán en volver a levantarlas.

## VISITAS A LA CRIPTA A PARTIR DEL MARTES

A partir del martes próximo en los horarios de 8 a 12 y de 15 a 20, el pueblo tendrá acceso a la cripta donde descansan los restos de María Eva Duarte de Perón y del teniente general Juan Domingo Perón, que se encuentra en la quinta presidencial de Olivos. Las tarjetas para efectuar las visitas se entregarán —exclusivamente— en la sede de la CGT y en los locales de las Ramas Masculina y Femenina, del Movimiento Nacional Justicialista.

De acuerdo con lo que se había informado oportunamente sobre las visitas públicas a la cripta, en la misma solo se admitirá la presencia de una cantidad determinada de gente por día.

### • MISA EN OLIVOS

Esta mañana, a las 11, tal como lo hace habitualmente los días domingo, la señora María Estela Martínez de Perón concurrió a la capilla Nuestra Señora de la Merced, en la quinta presidencial de Olivos, a escuchar la misa oficiada, en este caso, por el R. P. Héctor A. Pozzo, capellán mayor del Regimiento de Granaderos a Caballo General San Martín.

### • ACOMPAÑANTES

En la ocasión, la presidenta de la Nación estuvo acompañada por el ministro de Bienestar Social, señor José López Rega; por el titular de la Cámara de Diputados, señor Raúl Alberto Lastiri, y su esposa, señora Norma López Rega de Lastiri; por el secretario de Deportes y Turismo, doctor Pedro Eladio Vázquez, y por su edecán de turno, capitán de fragata Pedro A. Fernández Sanjurjo.

Al término del oficio religioso, la señora de Perón y sus acompañantes efectuaron un paseo por los jardines de la residencia, oportunidad que la presidenta aprovechó para saludar al personal de la misma que se hallaba trabajando.

## "LARGARON" EN MAR DEL PLATA: ESTRENO DE TEMPORADA CON MAR, REINA Y "TIMBA"

MAR DEL PLATA, 8 (De nuestro corresponsal). — Con la presencia de autoridades provinciales y municipales se realizaron hoy los actos centrales de la III Fiesta Nacional del Mar, con la que se declaró inaugurada la actual temporada veraniega.

A las 9, como parte de la celebración, fue largada la prueba de regularidad Mar del Plata-Miramar; después hubo una recepción en el Hotel Provincial y más tarde, en la Rambla Bristol, se efectuó el acto de inauguración oficial de la temporada. El obispo diocesano monseñor Eduardo Pironio, bendijo las aguas y los frutos.

Una escuadrilla de aviones Morane Saulnier, de la IV Brigada Aérea de

El Plumerillo, voló sobre la rambla, realizando una demostración de alta acrobacia.

En la calle 12 de Octubre, de la zona portuaria, hubo una fiesta popular con la participación de conjuntos artísticos.

### • REINA DEL MAR

Ante extraordinaria concurrencia, fue elegida en el Auditorium de Mar del Plata la Reina Nacional del Mar. Resultó consagrada soberana, entre 19 finalistas, Graciela Nélida Alessio. Tiene 17 años y nació en Balneario.

### • CASINO: 10 MIL PERSONAS

A medida que avanza la temporada estival, aumenta la corriente turística a esta ciudad. Caravanas de automóviles, micros y otros medios de trans-

porte llegan a Mar del Plata, colmada de turistas, ávidos de disfrutar de playa y el mar. Este movimiento traduce también en una gran actividad en las salas de entretenimiento de casinos.

Anoche, concurrieron al casino central 10.965 personas, que realizaron apuestas por 11.868.900 pesos, dejando a la banca un beneficio de \$ 1.479.000.

En el casino del Hotel Provincial hubo un movimiento de fichas de 1.222.000 pesos y la banca ganó 388.004, con una concurrencia de 454 apostadores.

A partir de ahora todas las salas de entretenimiento de la costa atlántica permanecerán abiertas diariamente.

## SINGULAR PAGO POR ANULACION DE UN MATRIMONIO

ROMA, 8 (EFE). — El Tribunal de la Rota deberá decidir si 50 kilos de papas, 100 de cebollas y 10 de lechuga, pueden ser aceptados por el tribunal eclesástico de Roma como pago de los gastos judiciales relativos a una causa de anulación de matrimonio.

La singular petición, que no parece tener antecedentes en los siete siglos de existencia de la Sacra Rota Romana, ha sido presentada, en nombre de su patrocinada, por monseñor Egidio del Corpo, antiguo magistrado de la Rota que desde que se jubiló se ha dedicado a la profesión legal.

Hacia finales de 1971, monseñor Del Corpo, abogado de una señora que vive en un pueblo en las proximidades de Roma, se enteró que el marido de su cliente, Augusto Fornari, propietario de una carnicería, había pagado parte de los gastos debidos al tribunal eclesástico de Roma por

la causa de anulación de su matrimonio con carne de cabrito.

En la ficha contable de la causa, depositada como costumbre en la secretaría del tribunal, figuraban, como pagos realizados por Augusto Fornari, 10.822 kilos de carne de cabrito, con la correspondiente valoración comercial en liras.

Monseñor del Corpo decidió inmediatamente pedir que la facultad de pagar con géneros alimenticios fuera extendida también a su cliente, que todavía debía pagar al tribunal 150.000 liras (230 dólares) por gastos judiciales.

Papas, cebollas y lechuga por un total de 160 kilos daría la factura con el tribunal eclesástico, si se aprueba la petición.